

**BUITENGEWONE**  
**OFFISIELLE KOERANT**  
VAN SUIDWES-AFRIKA  
**OFFICIAL GAZETTE**  
**EXTRAORDINARY**  
OF SOUTH WEST AFRICA



UITGawe OP GESAG

PUBLISHED BY AUTHORITY

10c Woensdag 18 Augustus 1976 WINDHOEK Wednesday 18 August 1976 No. 3555

INHOUD

CONTENTS

*Bladsy/Page*

GOEWERMENTSKENNISGEWING:

GOVERNMENT NOTICE:

No. 239 Ordonnansie, 1976: Uitvaardiging van ..... No. 239 Ordinance, 1976: Promulgation of ..... 922

**Goewermentskennisgewing**

**Government Notice**

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

The following Government Notice is published for general information.

H. P. F. GOUS,  
*Sekretaris van Suidwes-Afrika.*

H. P. F. GOUS,  
*Secretary for South West Africa.*

Kantoor van die Administrateur,  
Windhoek.

Administrator's Office,  
Windhoek.

No. 239] [18 Augustus 1976] No. 239] [18 August 1976]

**ORDONNANSIE, 1976: UITVAARDIGING VAN**

**ORDINANCE, 1976: PROMULGATION OF**

Dit behaag die Administrateur om sy goedkeuring te heg, ooreenkomsdig artikel 27 van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968) aan die volgende Ordonnansie wat hierby vir algemene inligting gepubliseer word ooreenkomsdig artikel 29 van gemelde Wet:

The Administrator has been pleased to assent, in terms of section 27 of the South West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968) to the following Ordinance which is hereby published for general information in terms of section 29 of the said Act:

No.	Titel	Bladsy	No.	Title	Page
No. 11	Ordonnansie op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1976	923	No. 11	Atmospheric Pollution Prevention Ordinance, 1976	924

No. 11 van 1976]

## ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(Goedgekeur 10 Augustus 1976)  
(Afrikaanse teks deur die Administrateur geteken)  
(Datum van inwerkingtreding 18 Augustus 1976)

### ORDONNANSIE

Om voorsiening te maak vir die voorkoming van lugbesoedeling, en vir aangeleenthede wat daarmee in verband staan.

Die Wetgewende Vergadering van die Gebied Suidwes-Afrika, met die toestemming van die Staatspresident dermate sodanige toestemming nodig is vooraf verkry en by boodskap van die Administrateur aan die Vergadering meegedeel, VERORDEN SOOS VOLG:-

Woordbepaling.

1. (1) In hierdie Ordonnansie, tensy uit die samehang anders blyk, beteken —

- (i) "Administrasie" die Administrasie van die Gebied; (i)
- (ii) "bedryf" 'n bedryf binne die bedoeling van artikel 1 van die Ordonnansie op Myne, Bedrywe en Minerale 1968 (Ordonnansie 20 van 1968); (xxx)
- (iii) "beheerde gebied" 'n gebied wat kragtens artikel 4 tot 'n beheerde gebied verklaar is; (iii)
- (iv) "beste beskikbare metode", waar dit gebezig word met betrekking tot die voorkoming van die ontsnapping van skadelike of hinderlike gas of die verspreiding of suspensie van stof in die lug of die uitlating van damp deur voertuie, ook die voorseening en instandhouding van die nodige toestelle vir dié doel, die doeltreffende toesig oor en werking van daardie toestelle, en die aanwending van ander metodes wat, met inagneming van plaaslike toestande en omstandighede, die heersende omvang van tegniese kennis en die koste wat waarskynlik daaraan verbonde sal wees, redelikerwys uitvoerbaar en nodig is vir die beskerming van enige deel van die publiek teen die uitlating van giftige of skadelike gas, stof of sodanige damp; (ii)
- (v) "brandstof-verbruikende toestel" 'n oond, stoomketel of ander toestel wat ontwerp of

No. 11 of 1976]

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION ORDINANCE, 1976

(Assented to 10 August 1976)

(Afrikaans text signed by the Administrator)

(Date of commencement 18 August 1976)

**ORDINANCE**

To provide for the prevention of the pollution of the atmosphere, and for matters incidental thereto.

BE IT ORDAINED by the Legislative Assembly for the Territory of South West Africa, with the consent of the State President, in so far as such consent is necessary, previously obtained and communicated to the Assembly by message from the Administrator, as follows:-

1. (1) In this Ordinance, unless the context otherwise indicates —

Definitions.

- (i) "Administration" means the Administration of the Territory; (i)
- (ii) "best practicable means", when used in relation to the prevention of the escape of noxious or offensive gases or the dispersal or suspension of dust in the atmosphere or the emission of fumes by vehicles, includes the provision and maintenance of the necessary appliances to that end, the effective care and operation of such appliances, and the adoption of any other methods which, having regard to local conditions and circumstances, the prevailing extent of technical knowledge and the cost likely to be involved, may be reasonably practicable and necessary for the protection of any section of the public against the emission of noxious or offensive gases, dust or any such fumes; (iv)
- (iii) "controlled area" means any area which has under section 4 been declared to be a controlled area; (iii)
- (iv) "dark smoke" means smoke which, if compared in the prescribed manner with a chart of the kind shown in Schedule 1, appears to be of a shade not lighter than shade 2 on that chart; (xxiv)
- (v) "Director" means the Director of Health Services of the Administration, and, where

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

geskik is om brandstof te verbrand, of wat gebruik word om met enige materiaal weg te doen deur dit te verbrand of om brandstof aan 'n proses waarby die aanwending van hitte betrokke is, te onderwerp; (xi)

(vi) "Direkteur" die Direkteur van Gesondheidsdienste van die Administrasie, en, waar toepaslik, ook iemand wat ingevolge enige magtiging kragtens artikel 2(2) of (3) aan hom verleen —

(a) die Direkteur bystaan by die uitoefening van sy bevoegdhede en verrigting van sy pligte en werksaamhede; of

(b) enige bevoegheid, plig of werksaamheid van die Direkteur uitoefen of verrig; (v)

(vii) "fabriek van ontplofbare stowwe" 'n fabriek van ontplofbare stowwe binne die bedoeling van artikel 1 van die Wet op Ontplofbare Stowwe, 1956 (Wet 26 van 1956); (ix)

(viii) "Gebied" die Gebied Suidwes-Afrika; (xxv)

(ix) "Gebiedsinkomstefonds" die Inkomstefonds van die Gebied bedoel in artikel 31 van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968); (xxvi)

(x) "hierdie Ordonnansie" ook enige regulasie daarkragtens uitgevaardig; (xxvii)

(xi) "ingelyste proses" werke of 'n proses in Bylae 2 vermeld; (xxi)

(xii) "inspekteur" 'n kragtens artikel 2 aangestellde inspekteur, en, waar toepaslik, ook iemand wat ingevolge magtiging kragtens subartikel (2) of (3) van daardie artikel aan hom verleen enige bevoegheid, plig of werksaamheid van 'n inspekteur uitoefen of verrig; (xii)

(xiii) "myn" 'n myn binne die bedoeling van artikel 1 van die Ordonnansie op Myne, Bedrywe en Minerale 1968 (Ordonnansie 20 van 1968); (xiv)

(xiv) "okkupererder", met betrekking tot 'n perseel, die okkupererder van daardie perseel of van 'n bepaalde deel daarvan, na gelang van omstandighede; (xvi)

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

applicable, includes any person who, in terms or any authority granted to him under section 2(2) or (3) —

(a) assists the Director in the exercise of his powers and the performance of his duties and functions; or

(b) exercises or performs any power, duty or function of the Director; (vi)

(vi) "dust" means any solid matter in a fine or disintegrated form which is capable of being dispersed or suspended in the atmosphere; (xxii)

(vii) "dwelling-house" means any building or other structure —

(a) intended for use as a dwelling for a single family, whether it is used as such or not; or

(b) used as a dwelling for a single family, whether it is intended for use as such or not,

and any outbuildings appurtenant thereto; (xxx)

(viii) "Executive Committee" means the Administrator-in-Executive-Committee referred to in section 6 of the South West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968); (xxv)

(ix) "explosives factory" means an explosives factory within the meaning of section 1 of the Explosives Act, 1956 (Act 26 of 1956); (vii)

(x) "fixed date", in relation to any area in respect of which a declaration has been made under section 10(1), means the date contemplated in that section, but in relation to any area which has under section 16(1) been declared a smoke control zone, means the date determined in terms of section 16(7); (xxvi)

(xi) "fuel burning appliance" means any furnace, boiler or other appliance designed to burn or capable of burning fuel, or used to dispose of any material by burning, or to subject fuel to any process whereby the application of heat is involved; (v)

(xii) "inspector" means an inspector appointed under section 2, and, where applicable, in-

- (xv) "perseel" 'n gebou of ander struktuur tesame met die grond waarop dit geleë is en enige aangrensende grond geokkupeer of gebruik in verband met enige bedrywighede wat in bedoelde gebou of struktuur voortgesit word, en ook grond sonder geboue of ander strukture en enige lokomotief, skip, boot of ander vaartuig wat binne die gebied van 'n stedelike plaaslike bestuur of in die omgewing van 'n hawe gebruik word of aanwesig is; (xvii)
- (xvi) "plaaslike bestuur" 'n munisipaliteit of 'n dorpsbestuur of die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling ingestel in gevolge artikel 2 van die Ordonnansie op die Raad vir Buitestedelike Ontwikkeling, 1970 (Ordonnansie 19 van 1970); (xiii)
- (xvii) "registrasiesertifikaat" 'n registrasiesertifikaat kragtens artikel 6(2)(a)(i) of (3) of artikel 7(3) uitgereik; (xx)
- (xviii) "rook" ook roet, gruis en gruiserige stofdeeltjies wat in rook uitgelaat word; (xxiv)
- (xix) "Sekretaris" die Sekretaris van Suidwes-Afrika; (xxii)
- (xx) "skadelike of hinderlike gas" enige van die volgende groepe verbinding wanneer dit in die vorm van gas is, te wete, koolwaterstowwe, alkohole; aldehydes; ketone; eters; esters; fenole; organiese sure en hulle derivate; halogene; organiese stikstof-, swawel- en halogeenverbinding; sianides; siane; ammoniak en sy verbinding; anorganiese sure; dampe bevattende antimoon, arseen, berillium, chroom, kobalt, uranium, radon, kadmium, koper, lood, mangaan, kwik, vanadium of sink of hulle derivate; dampe van cementwerke en reuke vanaf suiveringsinstallasies, lymfabrieke, cementwerke en vleis-, vis- of walvisverwerkingsfabrieke; dampe bevattende yster, nikkel, aluminium, magnesium, molibdeen, titanium, wolfram, seleen, kalium, natrium, silikon en kalsium; fosfor en sy verbinding; koolstofmonoksied, asetileen en benseen; amiene; piridien en sy derivate; polisikliese koolwaterstowwe, rook, grit en stof; en enige ander gas, dampe of fynverdeelde stof wat die Uitvoerende Komitee vir die doeleindes van hierdie Ordonnansie tot 'n skadelike of hinderlike gas verklaar, welke verklaring by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word; en ook

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

includes any person who, in terms of any authority granted to him under subsection (2) or (3) of that section, exercises or performs any power, duty or function of an inspector; (xii)

(xiii) "local authority" means a municipality or village management board or the Peri-Urban Development Board established under section 2 of the Peri-Urban Development Board Ordinance, 1970 (Ordinance 19 of 1970); (xvi)

(xiv) "mine" means a mine within the meaning of section 1 of the Mines, Works and Minerals Ordinance, 1968 (Ordinance 20 of 1968); (xiii)

(xv) "noxious or offensive gas" means any of the following groups of compounds when in the form of gas, namely, hydrocarbons; alcohols; aldehydes; ketones; ethers; esters; phenols; organic acids and their derivatives; halogens; organic nitrogen, sulphur and halogens; organic nitrogen, sulphur and halogen compounds; cyanides; cyanogens; ammonia and its compounds; inorganic acids; fumes containing antimony, arsenic, beryllium, chromium, cobalt, uranium, radon, cadmium, copper, lead, manganese, mercury, vanadium or zinc, or their derivatives; cement works fumes and odours from purification plants, glue factories, cement works and meat, fish or whale processing factories; fumes containing iron, nickel, aluminium, magnesium, molybdenum, titanium, tungsten, selenium, potassium, sodium, silicon and calcium; phosphorous and its compounds; carbon monoxide, acetylene and benzene; amines; pyridine and its derivatives; polycyclic hydrocarbons; smoke, grit and dust; and any other gas, fumes or particulate matter which the Executive Committee may declare to be a noxious or offensive gas for the purpose of this Ordinance, which declaration shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*; and includes dust from asbestos treatment or mining in any controlled area which has not been declared a dust control area in terms of section 23; (xx)

(xvi) "occupier", in relation to any premises, means the occupier of those premises or of any particular part thereof, as the circumstances may require; (xiv)

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

stof afkomstig van die verwerking van of myn vir asbes in 'n beheerde gebied wat nie kragtens artikel 23 tot 'n stofbeheerdegebied verklaar is nie; (xv)

(xxi) "stadsklerk" die administratiewe hoofamptenaar van 'n stedelike plaaslike bestuur; (xxviii)

(xxii) "stedelike plaaslike bestuur" 'n plaaslike bestuur in Bylae 3 vermeld; (xxix)

(xxiii) "stof" enige vaste stof in fyn of verbrokkeld vorm wat in die lug versprei kan word of in suspensie aanwesig kan wees; (vi)

(xxiv) "swart rook" rook wat indien dit op die voorgeskrewe wyse vergelyk word met 'n kaart van die soort in Bylae 1 uiteengesit, blyk van 'n kleur te wees wat nie lichter as tint 2 op daardie kaart is nie; (iv)

(xxv) "Uitvoerende Komitee" die Administrator-in-Uitvoerende Komitee bedoel in artikel 6 van die Wet op die Konstitusie van Suidwes-Afrika, 1968 (Wet 39 van 1968); (viii)

(xxvi) "vasgestelde datum", met betrekking tot 'n gebied ten opsigte waarvan 'n verklaring kragtens artikel 10(1) gedoen is, die datum in genoemde artikel bedoel, maar met betrekking tot 'n gebied wat kragtens artikel 16(1) tot 'n rookbeheerstreek verklaar is, die datum ingevolge artikel 16(7) bepaal; (x)

(xxvii) "verkoop", wanneer dit as 'n werkwoord gebruik word, ook vir verkoop aanbied, adverteer, hou, uitstal, versend, stuur, vervoer of lewer, of verruil, of op enigerlei wyse, hetsy teen 'n teenprestasie of andersins, aan iemand van die hand sit; en het "verkoop", wanneer dit as 'n naamwoord gebruik word, 'n ooreenstemmende betekenis; (xxiii)

(xxviii) "voorgeskryf" deur of kragtens hierdie Ordonnansie voorgeskryf; (xviii)

(xxix) "voorlopige registrasiesertifikaat" 'n voorlopige registrasiesertifikaat kragtens artikel 6(2)(b)(i) of (3) uitgereik; (xix)

(xxx) "woning" 'n gebou of ander struktuur wat —

(a) bestem is vir gebruik as 'n woning vir 'n enkele gesin, hetsy dit as sodanig gebruik word al dan nie; of

(b) gebruik word as 'n woning vir 'n enkele gesin, hetsy dit vir gebruik as sodanig bestem is al dan nie

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (xvii) "premises" means any building or other structure together with the land on which it is situated and any adjoining land occupied or used in connection with any activities carried on in such building or structure, and includes any land without any buildings or other structures and any locomotive, ship, boat or other vessel which is operated or is present within the area of an urban local authority or the precincts of any harbour; (xv)
- (xviii) "prescribed" means prescribed by or under this Ordinance; (xxviii)
- (xix) "provisional registration certificate" means a provisional registration certificate issued under section 6(2)(b)(i) or (3); (xxix)
- (xx) "registration certificate" means a registration certificate issued under section 6(2)(a)(i) or (3) or section 7(3); (xvii)
- (xxi) "scheduled process" means any works or process specified in Schedule 2; (xi)
- (xxii) "Secretary" means the Secretary for South West Africa; (xix)
- (xxiii) "sell" includes offer, advertise, keep, display, transmit, consign, convey or deliver for sale, or exchange, or dispose of to any person in any manner, whether for a consideration or otherwise; and "selling" and "sale" have corresponding meanings; (xxvii)
- (xxiv) "smoke" includes soot, grit and gritty particles emitted in smoke; (xviii)
- (xxv) "Territory" means the Territory of South West Africa; (viii)
- (xxvi) "Territory Revenue Fund" means the Territory Revenue Fund referred to in section 31 of the South West Africa Constitution Act, 1968 (Act 39 of 1968); (ix)
- (xxvii) "this Ordinance" includes any regulation made thereunder; (x)
- (xxviii) "town clerk" means the chief administrative officer of an urban local authority; (xi)
- (xxix) "urban local authority" means any local authority specified in Schedule 3; (xxii)
- (xxx) "works" means works within the meaning of section 1 of the Mines, Works and Minerals Ordinance, 1968 (Ordinance 20 of 1968). (ii)

931                    Buitengewone Offisiële Koerant 18 Augustus 1976 No. 3555  
(No. 11 van 1976)    ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN  
                          LUGBESOEDELING, 1976

en enige daarby behorende buitegeboue;  
(vii)

(2) (a) Die Uitvoerende Komitee kan —

- (i) Bylae 2 wysig deur enige proses of bedryf daarby in te sluit of daarvan uit te sluit of op enige ander wyse na hy goedvind;
- (ii) Bylae 3 wysig deur die naam van enige plaaslike bestuur daarby in te sluit of daarvan uit te sluit.

(b) Enige sodanige wysiging van Bylae 2 of 3 word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig.

DEEL I.

AANSTELLING EN BEVOEGDHEDE VAN BEAMPTES.

Aanstelling van inspektors en ander persone.

2. (1) (a) Die Uitvoerende Komitee kan, met inagneming van die bepalings van die Staatsdienswet, 1957 (Wet 54 van 1957), en die Administrasiewerknemersordonnansie 1957 (Ordonnansie 17 van 1957), die persone wat hy nodig en geskik ag aanstel as inspektors ingevolge hierdie Ordonnansie.

(b) Daar word aan elke inspekteur 'n sertifikaat verstrek wat deur die Direkteur onderteken is en waarin vermeld word dat hy aangestel is om as 'n inspekteur ingevolge hierdie Ordonnansie op te tree.

(2) (a) Die Sekretaris kan op aanbeveling van die Direkteur, 'n persoon magtig om, onderworpe aan die voorskrifte van die Direkteur —

(i) die Direkteur by te staan by die uitoefening van sy bevoegdhede en verrigting van sy pligte en werkzaamhede;

(ii) alle bevoegdhede, pligte en werkzaamhede van die Direkteur of 'n inspekteur ingevolge hierdie Ordonnansie, of soveel daarvan soos die Sekretaris op aanbeveling van die Direkteur bepaal, uit te oefen of te verrig.

(b) Daar word aan 'n aldus gemagtigde persoon 'n sertifikaat verstrek wat deur die Direkteur onderteken is en waarin die bevoegdhede, pligte en werkzaamhede wat bedoelde persoon kan uitoefen en verrig, uiteengesit word.

(3) (a) Die Direkteur kan, met goedkeuring van die Uitvoerende Komitee en die betrokke stedelike plaaslike bestuur, 'n bevoegde persoon in die diens van 'n stedelike plaaslike bestuur magtig

- (2) (a) The Executive Committee may —
- (i) amend Schedule 2 by including therein or excluding therefrom any process or works, or in any other manner as it may deem fit;
  - (ii) amend Schedule 3 by including therein or excluding therefrom the name of any local authority.
- (b) Any such amendment of Schedule 2 or 3 shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

#### PART I.

##### APPOINTMENT AND POWERS OF OFFICERS.

2. (1) (a) The Executive Committee may, having regard to the provisions of the Public Service Act, 1957 (Act 54 of 1957), and the Administration Employees Ordinance, 1957 (Ordinance 17 of 1957), appoint the persons whom it may deem necessary and suitable to be inspectors in terms of this Ordinance.
- (b) Every inspector shall be furnished with a certificate signed by the Director, which shall state that he has been appointed to act as an inspector in terms of this Ordinance.
- Appointment of inspectors and other persons.
- (2) (a) The Secretary may on the recommendation of the Director authorise a person, subject to the directions of the Director, to —
- (i) assist the Director in the exercise of his powers and the performance of his duties and functions;
  - (ii) exercise or perform all powers, duties and functions of the Director or an inspector in terms of this Ordinance, or so much thereof as the Secretary may, on the recommendation of the Director, determine.
- (b) Any person so authorised shall be furnished with a certificate signed by the Director, in which the powers, duties and functions which such person may exercise and perform shall be set out.
- (3) (a) The Director may with the approval of the Executive Committee and the urban local authority concerned, authorise any competent person in the service of an urban local

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

om binne die regsgebied van daardie stedelike plaaslike bestuur en onderworpe aan die voor-skrifte van die Direkteur, daardie bevoegdhede, pligte en werksaamhede van die Direkteur of 'n inspekteur wat die Direkteur bepaal, uit te oefen en te verrig.

- (b) Daar word aan 'n aldus gemagtigde persoon 'n sertifikaat verstrek wat deur die Direkteur onderteken is en waarin die bevoegdhede, pligte en werksaamhede wat bedoelde persoon kan uitoefen en verrig en die gebied ten opsigte waarvan daardie bevoegdhede, pligte en werksaamhede aldus uitgeoefen en verrig kan word, uiteengesit word.

## Bevoegdhede van Direkteur en inspektors.

3. (1) Onderworpe aan die voorwaardes wat die Uitvoerende Komitee na goeddunke oplê, oefen die Direkteur en 'n inspekteur die bevoegdhede uit en verrig die pligte en werksaamhede by hierdie Ordonnansie aan die Direkteur of 'n inspekteur, na gelang, toegewys.

(2) Die Direkteur of 'n inspekteur kan by die uitoefening van sy bevoegdhede of die verrigting van sy pligte of werksaamhede ingevolge Deel II of ingevolge 'n regulasie kragtens artikel 35 of 40 uitgevaardig en onderworpe, in die geval van 'n inspekteur, aan die voorlegging aan die persoon belas met die toesig oor die perseel, van die sertifikaat ingevolge artikel 2(1)(b) aan hom verstrek —

- (a) sonder kennisgewing vooraf te eniger tyd 'n perseel betree waar 'n ingelyste proses voortgesit of vermoedelik voortgesit word, en enige proses ondersoek waarby skadelike of hinderlike gas gebruik of voortgebring word en enige apparaat ondersoek wat dien om so 'n gas te kondenseer of op ander wyse te verhoed dat dit in die lug uitgelaat word of dat dit na uitlating skadelik of hinderlik sal wees;
- (b) van die persoon belas met die toesig oor 'n perseel waar 'n ingelyste proses voortgesit word, die voorlegging eis van die registrasiesertifikaat of voorlopige registrasiesertifikaat ten opsigte van bedoelde perseel uitgereik;
- (c) die toetse aanwend en die monsters neem en die navrae doen en ondersoek instel wat na dit hom voorkom vir die behoorlike verrigting van sy werksaamhede ingevolge hierdie Ordonnansie nodig is.

(3) Iemand wat —

- (a) hom valslik as die Direkteur of 'n inspekteur voor doen; of
- (b) weier of versuim om na sy beste vermoë te antwoord op enige vraag wettiglik deur die Direkteur of 'n inspekteur by die uitoefening van

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

authority to exercise and perform in the area of jurisdiction of that urban local authority, and subject to the directions of the Director, such of the powers, duties and functions of the Director or an inspector as the Director may determine.

- (b) Any person so authorised shall be furnished with a certificate, signed by the Director in which the powers, duties and functions which such person may exercise and perform and the area in respect of which such powers, duties and functions may be so exercised and performed shall be set out.

3. (1) The Director and an inspector shall, subject to the conditions which the Executive Committee may in its discretion impose, exercise the powers and perform the duties and functions assigned to the Director or an inspector, as the case may be, by this Ordinance.

Powers of Director and inspectors.

(2) The Director or any inspector may in the exercise of his powers or the performance of his duties or functions in terms of Part II or in terms of any regulation made under section 35 or 40 and subject to the production, in the case of an inspector, to the person in charge of the premises, of the certificate furnished to him under section 2(1)(b) —

- (a) without previous notice at any time enter any premises where a scheduled process is or is suspected to be carried on, and examine any process in which any noxious or offensive gas is used or produced and any apparatus for condensing or otherwise preventing the discharge into the atmosphere of any such gas or for rendering it harmless or inoffensive when discharged;
- (b) require from the person in charge of any premises where a scheduled process is carried on, the production of the registration certificate or provisional registration certificate issued in respect of such premises;
- (c) apply such tests and take such samples and make such enquiries and investigations as appear to him to be necessary for the due performance of his functions in terms of this Ordinance.

(3) Any person who —

- (a) falsely holds himself out to be the Director or an inspector; or
- (b) refuses or fails to answer to the best of his ability any question lawfully put to him by the Director or an inspector in the exercise of his powers or the

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

sy bevoegdhede of die verrigting van sy pligte of werksaamhede ingevolge hierdie artikel aan hom gestel; of

- (c) weier of versuim om na sy beste vermoë aan 'n wettige vereiste van die Direkteur of 'n inspekteur by die uitoefening van bedoelde bevoegdhede of verrigting van bedoelde pligte of werksaamhede te voldoen; of
- (d) die Direkteur of 'n inspekteur by die uitoefening van bedoelde bevoegdhede of die verrigting van bedoelde pligte of werksaamhede hinder of belemmer,

is aan 'n misdryf skuldig.

(4) Wanneer beweer word dat die Direkteur of 'n inspekteur of 'n stedelike plaaslike bestuur of iemand in die diens van 'n stedelike plaaslike bestuur by die uitoefening van 'n bevoegdheid of die verrigting van 'n plig of werksaamheid ingevolge hierdie Ordonnansie, iemand skade aangedoen of eiendom beskadig het of iemand se regte, hetsy ten opsigte van eiendom of andersins, op 'n ander wyse benadeel het, is dit 'n verweer by 'n regsgeding wat op bedoelde bewering berus en teen die Administrasie, die Direkteur of so 'n inspekteur of stedelike plaaslike bestuur of persoon ingestel word, dat die Direkteur of bedoelde inspekteur, stedelike plaaslike bestuur of persoon by die uitoefening of verrigting van voormalde bevoegdheid, plig of werksaamheid van die beste bekende of die enigste of mees praktiese beschikbare metodes gebruik gemaak het en nie op nalatige wyse opgetree het nie, en word 'n sertifikaat, onderteken deur die Sekretaris, ten effekte dat die verweerde of respondent met die oog op al die omstandighede van die beste bekende of die enigste of mees praktiese beschikbare metodes gebruik gemaak het, deur die hof as *prima facie* bewys van daardie feit aanvaar.

## DEEL II.

## BEHEER VAN SKADELIKE OF HINDERLIKE GASSE.

Beheerde gebiede.

## 4. (1) Die Uitvoerende Komitee kan —

- (a) enige gebied tot 'n beheerde gebied vir die doeleindes van hierdie Ordonnansie verklaar;
- (b) enige gebied by 'n beheerde gebied insluit of daarvan uitsluit.

## (2) Enige sodanige —

- (a) verklaring van 'n gebied tot 'n beheerde gebied;
- (b) insluiting van 'n gebied by, of uitsluiting van 'n gebied van 'n beheerde gebied

word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig.

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

performance of his duties or functions in terms of this section; or

- (c) refuses or fails to comply to the best of his ability with any lawful requirement of the Director or an inspector in the exercise of such powers or the performance of such duties or functions; or
- (d) hinders or obstructs the Director or an inspector in the exercise of such powers or the performance of such duties or functions,

shall be guilty of an offence.

(4) Whenever the Director or an inspector or an urban local authority or any person in the service of an urban local authority is alleged to have caused damage to any person or to have damaged any property or in any other manner to have detrimentally affected the rights of any person, whether in respect of property or otherwise, in the exercise of any power or the performance of any duty or function in terms of this Ordinance, it shall be a defence in any legal proceedings founded on such allegation and brought against the Administration, the Director or any such inspector or urban local authority or person that the Director or such inspector, urban local authority or person has used the best known or the only or most practicable available methods and has not acted in a negligent manner in the exercise or performance of the power, duty or function aforesaid, and a certificate signed by the Secretary to the effect that, having regard to all the circumstances, the defendant or respondent has used the best known or the only or the most practicable available methods, shall be accepted by the court as *prima facie* proof of that fact.

## PART II.

### CONTROL OF NOXIOUS OR OFFENSIVE GASES.

4. (1) The Executive Committee may —

Controlled areas.

- (a) declare any area to be a controlled area for the purposes of this Ordinance;
- (b) include any area in or exclude any area from a controlled area.

(2) Any such —

- (a) declaration of an area to be a controlled area;
- (b) inclusion of an area in or exclusion of an area from a controlled area

shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

Perseel waarop ingelyste proses voortgesit word, geregistreer te word.

5. (1) Behoudens die bepalings van artikel 7(4) mag niemand binne 'n beheerde gebied —

- (a) 'n ingelyste proses in of op 'n perseel voortsit nie, tensy —
  - (i) hy die houer is van 'n geldende registrasiesertifikaat wat hom magtig om daardie proses in of op daardie perseel voort te sit; of
  - (ii) in die geval van 'n persoon wat daardie proses in of op 'n perseel voortgesit het onmiddellik voor die datum van publikasie van die kennisgewing waarby die feit dat die betrokke gebied 'n beheerde gebied is afgekondig word, hy binne drie maande na daardie datum aansoek gedoen het om die uitreiking aan hom van 'n registrasiesertifikaat wat die voortsetting van daardie proses in of op bedoelde perseel magtig, en sy aansoek toegestaan is of 'n kennisgewing ingevolge artikel 6(2)(a)(ii) na aanleiding daarvan uitgereik is en nog van krag is; of
- (b) 'n gebou of installasie oprig of laat oprig, of 'n bestaande gebou of installasie verander of uitbrei of laat verander of uitbrei, wat bestem is vir gebruik om 'n ingelyste proses in of op 'n perseel voort te sit, nie, tensy hy die houer is van 'n voorlopige registrasiesertifikaat wat die oprigting, verander of uitbreiding van daardie gebou of installasie vir genoemde doel magtig; of
- (c) 'n bestaande gebou of installasie ten opsigte waarvan 'n geldende registrasiesertifikaat uitgereik is, verander of uitbrei of laat verander of uitbrei nie, tensy hy voordat hy enige stappe doen om die voorgenome verandering of uitbreiding teweeg te bring, by die Direkteur aansoek gedoen het om 'n voorlopige registrasiesertifikaat ten opsigte van die voorgenome verandering of uitbreiding, en sy aansoek toegestaan is of 'n kennisgewing ingevolge artikel 6(2)(b)(ii) na aanleiding daarvan uitgereik is en nog van krag is, of tensy bedoelde verandering of uitbreiding nie die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse deur die betrokke ingelyste proses voortgebring, sal beïnvloed nie.

(2) Iemand wat 'n bepaling van subartikel (1) oortree, is aan 'n misdryf skuldig.

Aansoek om en uitreiking van registrasiesertifikaat en voorlopige registrasiesertifikaate.

6. (1) 'n Aansoek om 'n registrasiesertifikaat of 'n voorlopige registrasiesertifikaat ingevolge artikel 5 moet in die voorgeskrewe vorm by die Direkteur ingedien word en van die voorgeskrewe inligting vergesel gaan.

5. (1) Save as provided in section 7(4) no person shall within a controlled area —

Premises on which scheduled process carried on to be registered.

- (a) carry on a scheduled process in or on any premises, unless —
  - (i) he is the holder of a current registration certificate authorising him to carry on that process in or on those premises; or
  - (ii) in the case of a person who was carrying on that process in or on any premises immediately prior to the date of publication of the notice by which the fact that the area concerned is a controlled area is promulgated, he has within three months after that date applied for the issue to him of a registration certificate authorising the carrying on of that process in or on those premises, and his application has been granted or a notice in terms of section 6(2)(a)(ii) has been issued in pursuance thereof and is still in force; or
- (b) erect or cause to be erected any building or plant, or alter or extend or cause to be altered or extended any existing building or plant, which is intended to be used for the purpose of carrying on any scheduled process in or on any premises, unless he is the holder of a provisional registration certificate authorising the erection, alteration or extension of that building or plant for the said purpose; or
- (c) alter or extend or cause to be altered or extended any existing building or plant in respect of which a current registration certificate has been issued unless he has, before taking any steps to bring about the proposed alteration or extension, applied to the Director for a provisional registration certificate in respect of the proposed alteration or extension, and his application had been granted or a notice in terms of section 6(2)(b)(ii) had been issued in pursuance thereof and is still in force or unless such alteration or extension is not likely to cause or increase the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases produced by the scheduled process in question.

(2) Any person who contravenes any provision of subsection (1) shall be guilty of an offence.

6. (1) An application for a registration certificate or a provisional registration certificate in terms of section 5 shall be lodged with the Director in the prescribed form and shall be accompanied by the prescribed information.

Application for and issue of registration certificates and provisional registration certificates.

(2) Die Direkteur moet na oorweging van so 'n aansoek —

(a) in die geval van 'n aansoek ingevolge artikel 5(1)(a)(ii) —

- (i) indien hy oortuig is dat die beste beskikbare metode toegepas word om die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse wat deur die betrokke ingelyste proses voortgebring of waarskynlik voortgebring sal word, te verhoed of tot 'n minimum te beperk, die aansoek toestaan en 'n registrasiesertifikaat in die voorgeskrewe vorm aan die applikant uitreik; of
- (ii) indien hy nie aldus oortuig is nie, die applikant by skriftelike kennisgewing aansê om binne 'n tydperk in die kennisgewing vermeld, die nodige stappe te doen om die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse wat deur bedoelde ingelyste proses voortgebring of waarskynlik voortgebring sal word, te verhoed of tot 'n minimum te beperk;

(b) in die geval van 'n aansoek ingevolge artikel 5(1)(b) of (c), en behoudens die bepalings van subartikel (4) —

- (i) indien hy ten opsigte van die in paragraaf (a)(i) van hierdie subartikel genoemde aangeleentheide oortuig is, die aansoek toestaan en aan die applikant 'n voorlopige registrasiesertifikaat in die voorgeskrewe vorm uitreik; of
- (ii) indien hy nie aldus oortuig is nie, die applikant by skriftelike kennisgewing aansê om binne 'n tydperk in die kennisgewing vermeld, die nodige stappe van die aard in paragraaf (a)(ii) beoog, te doen, ten einde hom aldus te oortuig.

(3) 'n Applikant wat aan die vereistes van 'n kennisgewing ingevolge subartikel (2)(a)(ii) of (b)(ii) voldoen het binne die tydperk in daardie kennisgewing vermeld, of binne die verdere tydperk wat die Direkteur toestaan, is geregtig op die uitreiking aan hom van 'n registrasiesertifikaat of, behoudens die bepalings van subartikel (4), 'n voorlopige registrasiesertifikaat, na gelang.

(4) Geen voorlopige registrasiesertifikaat word ingevolge hierdie artikel uitgereik nie, tensy die Direkteur oortuig is dat voortsetting van die betrokke ingelyste proses in die betrokke omgewing redelikerwys toegelaat kan word met inagneming van die aard van daardie proses, die aard van die betrokke omgewing, die doeleindes waarvoor ander persele in daardie omgewing gebruik word en enige ander

(2) The Director shall after consideration of any such application —

(a) in the case of an application in terms of section 5(1)(a)(ii) —

- (i) if he is satisfied that the best practicable means are being adopted for preventing or reducing to a minimum the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases produced or likely to be produced by the scheduled process concerned, grant the application and issue to the applicant a registration certificate in the prescribed form; or
- (ii) if he is not so satisfied, by notice in writing require the applicant to take the necessary steps within a period specified in the notice for preventing or reducing to a minimum the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases produced or likely to be produced by the said scheduled process;

(b) in the case of an application in terms of section 5(1)(b) or (c), and subject to the provisions of subsection (4) —

- (i) if he is satisfied in regard to the matters referred to in paragraph (a)(i) of this subsection, grant the application and issue to the applicant a provisional registration certificate in the prescribed form; or
- (ii) if he is not so satisfied, by notice in writing require the applicant to take the necessary steps of the nature contemplated in paragraph (a)(ii) within a period specified in the notice, in order that he may be so satisfied.

(3) An applicant who has complied with the requirements of any notice in terms of subsection 2(a) (ii) or (b) (ii) within the period specified in that notice, or within such further period as the Director may allow, shall be entitled to the issue to him of a registration certificate, or, subject to the provisions of subsection (4), to the issue to him of a provisional registration certificate, as the case may be.

(4) No provisional registration certificate shall be issued in terms of this section, unless the Director is satisfied that the carrying on of the scheduled process concerned may reasonably be permitted in the locality concerned, having regard to the nature of that process, the character of the locality concerned, the purposes for which other premises in that locality are used and any other considerations which in

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

oorwegings wat na sy oordeel op die saak betrekking het, en dat die voortsetting van daardie proses in of op die betrokke perseel nie met 'n dorpsbeplanningskema wat in daardie omgewing geld of ten opsigte daarvan opgestel word, in stryd sou wees nie.

(5) In die geval van 'n aansoek ingevolge artikel 5(1)(b) raadpleeg die Direkteur die stedelike plaaslike bestuur, as daar een is, in wie se regsgebied die voorgestelde ingelyste proses in werking sal wees, en enige stedelike plaaslike bestuur in wie seregsgebied daar inwoners is wat volgens die Direkteur se oordeel geraak sou kon word deur die voortsetting van die ingelyste proses waarop die aansoek betrekking het, en die sienswyse en aanbeveling van bedoelde stedelike plaaslike bestuur of besture moet deur die Direkteur aangegeteken en oorweeg word.

Geldigheidsduur en voorwaardes van voorlopige registrasiesertifikaat.

7. (1) 'n Voorlopige registrasiesertifikaat is, behoudens die bepalings van subartikel (3), geldig vir die tydperk wat deur die Direkteur bepaal en in daardie sertifikaat vermeld word, en die Direkteur kan, indien hy oortuig is dat grondige redes daarvoor bestaan, van tyd tot tyd die geldigheidsduur van so 'n sertifikaat verleng.

## (2) Elke voorlopige registrasiesertifikaat moet —

- (a) die ligging en omvang vermeld van die voorgestelde gebou of installasie of verandering of uitbreiding waarop die sertifikaat betrekking het;
- (b) die aard vermeld van die ingelyste proses wat bedoel is om voortgesit te word;
- (c) die grondstowwe vermeld wat bedoel is om gebruik te word, asook die aard van die werksaamhede wat bedoel is om uitgevoer te word en die produkte wat bestem is om voortgebring te word;
- (d) die toestelle vermeld wat bedoel is om opgerig te word en die ander maatreëls wat beoog word ten einde die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse wat waarskynlik voortgebring sal word deur die werksaamhede wat bedoel is om uitgevoer te word, te verhoed of tot 'n minimum te beperk; en
- (e) die maatreëls vermeld wat beoog word vir die suiwing van die afloop afkomstig van toestelle in gerig om die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse van die prosesse wat in werking sal wees, te verhoed of tot 'n minimum te beperk en om te voorkom dat skadelike of hinderlike bestanddele van sodanige afloop vrygestel word wanneer dit met ander afloop in riale of rioolslote in aanraking kom.

his opinion have a bearing on the matter, and that the carrying on of that process in or on the premises concerned would not be in conflict with any town planning scheme which is in operation in that locality or is in the course of preparation in respect thereof.

(5) In the case of an application in terms of section 5(1)(b) the Director shall consult the urban local authority, if any, in whose area of jurisdiction the proposed scheduled process will be in operation and any urban local authority in whose area of jurisdiction there are residents who may in the opinion of the Director be affected by the carrying on of the scheduled process to which the application relates, and the opinion and recommendation of such urban local authority or authorities shall be recorded and considered by the Director.

7. (1) A provisional registration certificate shall, subject to the provisions of subsection (3), be valid for such period as may be determined by the Director and specified in that certificate, and the Director may, if he is satisfied that good reasons exist for doing so, from time to time extend the period of validity of any such certificate.

Period of validity and conditions of provisional registration certificate.

(2) Every provisional registration certificate shall specify —

- (a) the situation and extent of the proposed building or plant or alteration or extension to which the certificate relates;
- (b) the nature of the scheduled process intended to be carried on;
- (c) the raw materials intended to be used, the nature of the operations intended to be carried out and the products intended to be produced;
- (d) the appliances intended to be installed and any other proposed measures for preventing or reducing to a minimum the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases likely to be produced by the operations intended to be carried out; and
- (e) the proposed measures for the purification of the effluents discharged from appliances installed for preventing or reducing to a minimum the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases from the processes that will be in operation, and for preventing the release of noxious or offensive constituents from such effluents when they come into contact with other effluents in drains or drainage canals.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(3) Indien 'n gebou of installasie ten opsigte waarvan 'n voorlopige registrasiesertifikaat uitgereik is, binne die in subartikel (1) vermelde tydperk of binne die verdere tydperk wat die Direkteur toestaan, tot bevrediging van die Direkteur ooreenkomsdig die in daardie sertifikaat vermelde besonderhede voltooi, verander of uitgebrei word, moet die Direkteur op aansoek deur die houer van daardie sertifikaat aan hom 'n registrasiesertifikaat in die voorgeskrewe vorm uitreik waarby die voortsetting van die ingelyste proses waarop daardie voorlopige registrasiesertifikaat betrekking het, in of op die perseel ten opsigte waarvan daardie voorlopige registrasiesertifikaat uitgereik is, gemagtig word, en daarop verval bedoelde voorlopige registrasiesertifikaat.

(4) Die houer van 'n voorlopige registrasiesertifikaat kan in of op die perseel waarop daardie sertifikaat betrekking het, enige in daardie sertifikaat vermelde proses voortsit, en die bepalings van artikel 8 is *mutatis mutandis* van toepassing met betrekking tot die voortsetting van daardie proses in of op bedoelde perseel.

## Voorwaarde van registrasiesertifikaat.

8. (1) 'n Registrasiesertifikaat is onderworpe aan die voorwaarde dat alle installasies en apparate wat gebruik word om die betrokke ingelyste proses voort te sit, en alle toestelle om die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse te verhoed of tot 'n minimum te beperk, te alle tye behoorlik in stand gehou en bedryf moet word, en dat die houer van die sertifikaat moet toesien dat alle ander nodige maatreëls getref word om die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse te verhoed: Met dien verstande dat by die toepassing van die bepalings van hierdie subartikel behoorlik rekening gehou moet word met die onvermydelike ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse wanneer 'n installasie of toestel ten opsigte waarvan die registrasiesertifikaat uitgereik is, aan die gang gesit word of gedurende enige tydperk wanneer so 'n installasie of toestel tot stilstand kom of afgesluit word of onklaar raak.

(2) Die Direkteur kan te eniger tyd by skriftelike kennisgewing vereis dat die houer van so 'n sertifikaat stappe doen ten einde die meer doeltreffende werking te verseker van die toestelle waarvoor in daardie sertifikaat voorsiening gemaak word om te verhoed dat die skadelike of hinderlike gasse wat voortgebring word deur die ingelyste proses waarop die sertifikaat betrekking het, in die lug ontsnap.

(3) (a) Die Direkteur kan te eniger tyd by skriftelike kennisgewing vereis dat die houer van so 'n sertifikaat die stappe doen wat, met inagneming van die koste daaraan verbonde, redelik is, ten einde die meer doeltreffende voorkoming van die ontsnapping in die lug van skadelike of hinderlike gasse voortgebring deur die ingelyste proses waarop die sertifikaat betrekking het deur middel van 'n ander of verbeterde proses of toerusting in die kennisgewing vermeld te verseker.

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(3) If any building or plant in respect of which a provisional registration certificate has been issued, is, within the period specified in subsection (1), or within such further period as the Director may allow, completed, altered or extended to the satisfaction of the Director in accordance with the particulars specified in that certificate, the Director shall, on application by the holder of that certificate, issue to him a registration certificate in the prescribed form authorising the carrying on of the scheduled process to which that provisional registration certificate relates in or on the premises in respect of which that provisional registration certificate was issued, and thereupon such provisional registration certificate shall lapse.

(4) The holder of a provisional registration certificate may carry on in or on the premises to which that certificate relates any process specified in that certificate, and the provisions of section 8 shall *mutatis mutandis* apply with reference to the carrying on of that process in or on such premises.

8. (1) A registration certificate shall be subject to the condition that all plant and apparatus used for the purpose of carrying on the scheduled process concerned and all appliances for preventing or reducing to a minimum the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases, shall at all times be properly maintained and operated and that the holder of the certificate shall ensure that all other necessary measures are taken to prevent the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases: Provided that in applying the provisions of this subsection due allowance shall be made for the unavoidable escape into the atmosphere of noxious or offensive gases when any plant or apparatus in respect of which the registration certificate was issued is being started up or during any period of any breakdown or shutting down or disturbance of such plant or apparatus.

Conditions of registration certificate.

(2) The Director may at any time by notice in writing require the holder of any such certificate to take steps to ensure the more effective operation of the apparatus provided for in such certificate for the prevention of the escape into the atmosphere of the noxious or offensive gases produced by the scheduled process to which the certificate relates.

(3) (a) The Director may at any time by notice in writing require the holder of any such certificate to take such steps as may be reasonable, having regard to the cost involved, to ensure the more effective prevention of the escape into the atmosphere of noxious or offensive gases, produced by the scheduled process to which the certificate relates, by means of some other or improved process or equipment specified in such notice.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(b) Daar moet aan so 'n houer 'n redelike tydperk toegelaat word waarin hy die stappe in die toepaslike kennisgewing vermeld, moet doen.

(4) Indien die houer van 'n registrasiesertifikaat versuim om aan die voorwaardes in subartikel (1) vermeld of 'n vereiste ingevolge subartikel (2) of (3) te voldoen, kan die Direkteur daardie houer by skriftelike kennisgewing aansê om binne 'n redelike in die kennisgewing vermelde tydperk aan daardie voorwaardes of vereistes te voldoen, en indien bedoelde houer in gebreke bly om binne die aldus vermelde tydperk aan daardie voorwaardes of vereistes te voldoen, kan die Direkteur die registrasiesertifikaat intrek of die werking daarvan opskort vir die tydperk wat hy goedvind.

Besware teen beslis-sings van Direkteur.

9. (1) (a) (i) Iemand wat hom veronreg ag deur 'n beslissing van die Direkteur waarby 'n aansoek om 'n registrasiesertifikaat of 'n voorlopige registrasiesertifikaat geweier of 'n registrasiesertifikaat of voorlopige registrasiesertifikaat ingetrek of opgeskort of 'n vereiste kragtens artikel 8(2) of (3) opgelê word, kan binne dertig dae na die datum waarop daardie beslissing gegee is, skriftelik by die Uitvoerende Komitee beswaar daarteen aanteken.

(ii) Iemand wat aldus beswaar aanteken, kan hangende 'n beslissing ingevolge hierdie artikel in verband met die beswaar die ingelyste proses waarop die beswaar betrekking het voortsit, indien daardie ingelyste proses voor die beslissing van die Direkteur wat die onderwerp van die beswaar is, voortgesit was, en indien die Direkteur oortuig is dat die ontsnapping in die lug van gasse wat deur genoemde proses voortgebring word, nie vir die gesondheid van die mens 'n gevaaar is of waarskynlik sal skep nie, en toestemming verleen het dat daardie proses voortgesit mag word.

(b) Indien 'n voorlopige registrasiesertifikaat bedoel in artikel 5(1)(b) toegestaan word ondanks beswaar deur 'n stedelike plaaslike bestuur in artikel 6(5) bedoel, kan daardie stedelike plaaslike bestuur binne dertig dae na die datum waarop daardie beslissing gegee is, skriftelik by die Uitvoerende Komitee beswaar daarteen aanteken.

(2) Iemand wat ingevolge subartikel (1)(a)(i) of (b) beswaar aanteken, moet saam met die beswaar skriftelike beredenerings of verduidelikings van die gronde van sy beswaar voorlê.

(3) By ontvangs van 'n beswaar ingevolge subartikel (1) verwys die Uitvoerende Komitee sodanige beswaar en

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(b) Any such holder shall be allowed a reasonable period within which to take the steps specified in the relevant notice.

(4) If the holder of a registration certificate fails to comply with the conditions referred to in subsection (1) or any requirement in terms of subsection (2) or (3), the Director may by notice in writing call upon such holder to comply with such conditions or requirements within a reasonable period specified in the notice and if such holder fails to comply with the said conditions or requirements within the period so specified, the Director may cancel the registration certificate or suspend the operation thereof for such period as he may deem fit.

9. (1) (a) (i) Any person who feels aggrieved by a decision of the Director, whereby an application for a registration certificate or a provisional registration certificate is refused or a registration certificate or provisional registration certificate is cancelled or suspended or a requirement under section 8(2) or (3) is imposed, may, within thirty days after the date on which such decision was given, lodge an objection to it with the Executive Committee in writing.

Objections to decisions  
of Director.

(ii) Any person who so objects may, pending a decision in terms of this section in regard to such objection continue to carry on the scheduled process to which such objection relates, if such scheduled process was carried on prior to the decision of the Director which is the subject of the objection and if the Director has been satisfied that the escape into the atmosphere of gases produced by the said process is not or is not likely to give rise to a danger to the health of man, and has granted permission that such process may be carried on.

(b) If a provisional registration certificate referred to in section 5(1)(b) is granted notwithstanding any objection by an urban local authority referred to in section 6(5), such urban local authority may, within thirty days after the date on which such decision was given, lodge an objection to it with the Executive Committee in writing.

(2) Any person who lodges an objection in terms of subsection (1)(a)(i) or (b), shall submit with his objection written arguments or explanations of the grounds of his objection.

(3) Upon receipt of an objection in terms of subsection (1) the Executive Committee shall refer such objection

die skriftelike beredenerings en verduidelikings bedoel in subartikel (2) na die persoon teen wie se beslissing die beswaar aangeteken is vir sy kommentaar, indien enige, wat binne dertig dae na die datum waarop die beswaar na hom verwys is, by die Uitvoerende Komitee ingedien moet word.

- (4) (a) By ontvangs van die kommentaar bedoel in subartikel (3) of verstryking van die tydperk van dertig dae bedoel in genoemde subartikel wat ook al eerste geskied, verwys die Uitvoerende Komitee die beswaar en al die stukke wat daarop betrekking het na 'n kommissie van ondersoek, wat so spoedig moontlik daar-na ondersoek moet instel na die beswaar.
- (b) 'n Kommissie van ondersoek bedoel in paragraaf (a) bestaan uit vyf lede wat deur die Uitvoerende Komitee aangestel word, van wie —
- (i) een, wat ook die voorsitter moet wees —
- (aa) 'n regter of afgetrede regter; of
- (bb) 'n advokaat met minstens vyf jaar praktiese ondervinding in sy professie; of
- (cc) 'n landdros of afgetrede landdros wat minstens die rang van senior landdros bereik het,
- moet wees; en
- (ii) vier persone moet wees wat volgens die oordeel van die Uitvoerende Komitee des-kundige kennis besit van enige aangeleentheid waarop die beswaar betrekking het, van wie die Uitvoerende Komitee —
- (aa) twee na goeddunke aanstel;
- (bb) een op aanbeveling van die persoon teen wie se beslissing die beswaar aangeteken is, aanstel;
- (cc) een op aanbeveling van die persoon wat die beswaar ingedien het, aanstel.
- (c) By die ondersoek na die beswaar kan die persoon wat die beswaar aangeteken het en die persoon teen wie se beslissing die beswaar aangeteken is, persoonlik of deur 'n verteenwoordiger (wat 'n prokureur of 'n advokaat moet wees) voor die kommissie van ondersoek verskyn en aan die kommissie van

and the written arguments and explanations referred to in subsection (2) to the person against whose decision the objection was lodged for his comments, if any, which shall be submitted to the Executive Committee within thirty days after the date on which the objection was referred to him.

- (4) (a) Upon receipt of the comments referred to in subsection (3) or the expiry of the period of thirty days referred to in the said subsection, whichever may happen first, the Executive Committee shall refer the objection and all the documents relating to it to a commission of enquiry, who shall enquire into the objection as soon as possible thereafter.
- (b) A commission of enquiry referred to in paragraph (a) shall consist of five members appointed by the Executive Committee, of whom —
- (i) one, who shall also be the chairman, shall be —
    - (aa) a judge or retired judge; or
    - (bb) an advocate having at least five years practical experience in his profession; or
    - (cc) a magistrate or retired magistrate having reached the rank of at least senior magistrate; and
  - (ii) four shall be persons who in the opinion of the Executive Committee have expert knowledge of any matter to which the objection relates, of whom the Executive Committee shall appoint —
    - (aa) two in its discretion;
    - (bb) one on the recommendation of the person against whose decision the objection was lodged;
    - (cc) one on the recommendation of the person who lodged the objection.
- (c) At the enquiry into the objection the person who lodged the objection and the person against whose decision the objection was lodged may appear before the commission of enquiry in person or through a representative (who shall be an attorney or an advocate) and tender evidence or cause evidence to be

ondersoek getuienis aanbied of laat aanbied ter toelighting van die skriftelike beredenerings of verduidelikings van die gronde van sy beswaar, of van sy kommentaar, na gelang, kan hy getuies wat opgeroep is om vir die ander party te getuig, kruisverhoor en kan hy die beredenerings en verduidelikings in verband met die beswaar voorlê wat hy nodig of wenslik ag.

(5) Nadat die kommissie van ondersoek die beswaar ondersoek en alle beredenerings, verduidelikings, kommentaar en getuienis in verband met die beswaar wat aan hom voorgelê en aangebied is, oorweeg het, berei die kommissie van ondersoek onverwyld 'n verslag daaroor voor en lê sodanige verslag, wat ook die kommissie van ondersoek se aanbeveling aan die Uitvoerende Komitee en enige opmerkings wat die kommissie van ondersoek wens te maak en verduidelikings wat die kommissie van ondersoek wens te verskaf ten opsigte van sy aanbeveling of enigets anders wat betrekking het op die beswaar of die ondersoek, bevat, voor aan die Uitvoerende Komitee, wat bevoeg is om in verband met die beswaar die bevel te gee wat hy goedvind en wie se beslissing afdoende is.

### DEEL III.

#### LUGBESOEDELING DEUR ROOK.

Toepassing van hierdie Deel.

10. (1) (a) Die bepalings van hierdie Deel geld slegs in gebiede waarin die Uitvoerende Komitee dit van toepassing verklaar het, en vanaf die datum wat die Uitvoerende Komitee in die geval van enige sodanige gebied bepaal.  
(b) Enige verklaring gedoen en datum bepaal kragtens paragraaf (a) word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig.

(2) So 'n verklaring en die bepaling van so 'n datum word, behoudens die bepalings van subartikel (6), ten opsigte van 'n gebied of deel van 'n gebied binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur gedoen slegs na oorlegpleging met daardie stedelike plaaslike bestuur.

(3) Behoudens die bepalings van subartikels (4) en (6) word die bevoegdhede by hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleen, ten opsigte van 'n gebied binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur wat die onderwerp van 'n verklaring kragtens subartikel (1) is, deur daardie stedelike plaaslike bestuur uitgeoefen, tensy die Uitvoerende Komitee na oorlegpleging met bedoelde stedelike plaaslike bestuur gelas het dat bedoelde bevoegdhede deur die Direkteur uitgeoefen moet word en sodanige lasgewing by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig is.

(4) (a) Die Uitvoerende Komitee kan op versoek van 'n stedelike plaaslike bestuur gelas dat

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

tendered to the commission of enquiry in elaboration of the written arguments or explanations of the grounds of his objection or of his comments, as the case may be, may cross-examine witnesses called to give evidence for the other party and may submit such arguments and explanations in regard to the objection as he may deem necessary or desirable.

(5) After having enquired into the objection and having considered all arguments, explanations, comments and evidence in regard to the objection submitted and tendered to it, the commission of enquiry shall forthwith prepare a report thereon and shall submit such report, which shall also contain the commission of enquiry's recommendation to the Executive Committee and any remarks which the commission of enquiry may desire to make and any explanations which the commission of enquiry may desire to furnish in regard to its recommendation or anything else relating to the objection or the enquiry, to the Executive Committee, which will be competent to make such order in regard to the objection as it may deem fit, and the decision of which shall be final.

**PART III.****ATMOSPHERIC POLLUTION BY SMOKE.**

10. (1) (a) The provisions of this Part shall apply only in areas in which the Executive Committee has declared them to be applicable, and with effect from such date as the Executive Committee may in the case of any such area determine.
- (b) Any declaration made and date determined under paragraph (a) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

Application of this Part.

(2) Any such notice and the determination of any such date shall, save as provided in subsection (6) be made in respect of any area or part of an area under the jurisdiction of an urban local authority only after consultation with that urban local authority.

(3) Subject to the provisions of subsections (4) and (6) the powers conferred upon urban local authorities by this Part shall in respect of any area under the jurisdiction of an urban local authority which is the subject of a declaration under subsection (1), be exercised by that urban local authority, unless the Executive Committee has after consultation with the said urban local authority, directed that the said powers shall be exercised by the Director, and such direction had been promulgated by notice in the *Official Gazette*.

- (4) (a) The Executive Committee may at the request of an urban local authority direct that the

951      Buitengewone Offisiële Koerant 18 Augustus 1976      No. 3555  
(No. 11 van 1976)      ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN  
LUGBESOEDELING, 1976

die bevoegdhede wat ingevolge subartikel (3) deur daardie stedelike plaaslike bestuur uitgeoefen kan word, deur die Direkteur uitgeoefen moet word, en kan in so 'n geval dié koste deur die Direkteur by die uitoefening van bedoelde bevoegdhede aangegaan, wat by ooreenkoms tussen die Uitvoerende Komitee en bedoelde stedelike plaaslike bestuur bepaal word, op daardie stedelike plaaslike bestuur verhaal.

- (b) Enige lasgewing kragtens paragraaf (a) word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig.

(5) (a) Waar 'n verklaring kragtens subartikel (1) gedoen word ten opsigte van 'n gebied wat nie binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur val nie, kan die Uitvoerende Komitee tegelykertyd met daardie verklaring of te eniger tyd daarna—

(i) gelas dat die bevoegdhede deur hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleen, ten opsigte van bedoelde gebied deur die Direkteur uitgeoefen moet word; of

(ii) indien bedoelde gebied aan die regsgebied van 'n stedelike plaaslike bestuur grens, daardie stedelike plaaslike bestuur magtig om gemelde bevoegdhede ten opsigte van bedoelde gebied uit te oefen.

(b) Enige lasgewing of magtiging kragtens paragraaf (a) word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig.

(6) Indien die Uitvoerende Komitee oortuig is dat rook wat voorkom uit 'n perseel 'n oorlas veroorsaak, kan die Uitvoerende Komitee—

(a) indien die perseel waaruit die rook voortkom, geleë is binne 'n gebied waarin die bepalings van hierdie Deel kragtens subartikel (1) van toepassing verklaar is en binne die regsgebied van 'n stedelike plaaslike bestuur en daardie stedelike plaaslike bestuur volgens die Uitvoerende Komitee se oordeel nie redelike stappe gedoen het of doen ten einde te verhoed dat die oorlas voortduur nie, gelas dat die by hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleende bevoegdhede ten opsigte van bedoelde gebied in die geheel of in die mate wat hy bepaal deur die Direkteur uitgeoefen moet word, welke lasgewing saam met die mate aldus bepaal by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word:

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

powers which may in terms of subsection (3) be exercised by that urban local authority, shall be exercised by the Director, and may in that event recover from that urban local authority such costs incurred by the Director in the exercise of the said powers as may be determined by agreement between the Executive Committee and such urban local authority.

(4) Any direction under paragraph (a) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(5) (a) Where any declaration under subsection (1) is made in respect of any area which is not under the jurisdiction of an urban local authority, the Executive Committee may together with that declaration or at any time thereafter —

(i) direct that the powers conferred upon urban local authorities by this Part be exercised in respect of such area by the Director; or

(ii) if such area adjoins the area of jurisdiction of an urban local authority, authorise that urban local authority to exercise the said powers in respect of such area.

(b) Any direction or authorisation under paragraph (a) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(6) If the Executive Committee is satisfied that smoke emanating from premises is causing a nuisance the Executive Committee may —

(a) if the premises from which the smoke emanates are situated within an area in which the provisions of this Part have under subsection (1) been declared to be applicable and within the area of jurisdiction of an urban local authority, and in the opinion of the Executive Committee, that the urban local authority has not taken or is not taking reasonable steps with a view to preventing the continuation of the nuisance, direct that the powers conferred upon urban local authorities by this Part shall in respect of the said area be exercised wholly, or to the extent determined by it, by the Director, which direction shall, together with the extent so determined, be promulgated by notice in the *Official Gazette*;

953 Buitengewone Offisiële Koerant 18 Augustus 1976 No. 3555  
(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN  
LUGBESOEDELING, 1976

- (b) indien bedoelde perseel nie binne 'n gebied waarin daardie bepalings aldus van toepassing verklaar is, geleë is nie, die bepalings van hierdie Deel van toepassing verklaar in sodanige gebied as wat hy nodig ag sodat doeltreffende stappe ooreenkomsdig bedoelde bepalings gedoen kan word ten einde te verhoed dat die oorlas voortduur, welke verklaring by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word;
- (c) tegelykertyd met 'n verklaring kragtens paragraaf (b) of te eniger tyd daarna gelas dat die by hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleende bevoegdhede, ten opsigte van die gebied wat die onderwerp van bedoelde verklaring is, in die geheel of in die mate wat hy bepaal, deur die Direkteur uitgeoefen moet word, welke lasgewing saam met die mate aldus bepaal by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word;
- (d) waar bevoegdhede ingevolge 'n lasgewing kragtens hierdie subartikel deur die Direkteur in die regssgebied van 'n stedelike plaaslike bestuur uitgeoefen word, die koste in verband met die uitoefening van bedoelde bevoegdhede aangegaan op daardie stedelike plaaslike bestuur verhaal.

(7) Die Uitvoerende Komitee kan te eniger tyd enige lasgewing, bepaling of verklaring kragtens subartikel (6) doen intrek of wysig, welke intrekking of wysiging by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word.

(8) Die Uitvoerende Komitee kan te eniger tyd—

- (a) enige verklaring kragtens subartikel (1) intrek of enige gebied insluit in die gebied waarop daardie verklaring betrekking het of enige daarby inbegrepe gebied daarvan uitsluit, welke intrekking, insluiting of uitsluiting by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word;
- (b) enige lasgewing of magtiging kragtens subartikel (3), (4) of (5) intrek en enige ander lasgewing of magtiging kragtens subartikel (5) uitvaardig ten opsigte van die gebied of 'n deel van die gebied waarop 'n lasgewing of magtiging kragtens daardie subartikel betrekking het, welke ander lasgewing of magtiging by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word: Met dien verstande dat geen lasgewing of magtiging kragtens subartikel (3), (4) of (5)(a)(ii) ingetrek word nie behalwe na oorlegpleging met die betrokke stedelike plaaslike bestuur.

(9) 'n Verwysing in hierdie Deel na 'n stedelike plaaslike bestuur word—

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (b) if the said premises are not situated within an area in which the said provisions have so been declared to be applicable, declare the provisions of this Part to be applicable in such area as it may consider necessary to permit of effective action being taken in accordance with the said provisions in order to prevent the continuation of the nuisance, which declaration shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*;
- (c) together with any declaration under paragraph (b) or at any time thereafter direct that the powers conferred upon urban local authorities by this Part shall in respect of the area which is the subject of such declaration, be exercised wholly, or to the extent determined by it, by the Director, which direction shall, together with the extent so determined, be promulgated by notice in the *Official Gazette*;
- (d) where any powers are in terms of a direction under this subsection exercised by the Director in the area of jurisdiction of an urban local authority, recover the costs incurred in connection with the exercise of such powers from such urban local authority.

(7) The Executive Committee may at any time withdraw or amend any direction, determination or declaration made under subsection (6), which withdrawal or amendment shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

- (8) The Executive Committee may at any time —
- (a) withdraw any declaration under subsection (1) or include any area within the area to which that notice relates or exclude therefrom any area which is included therein, which withdrawal, inclusion or exclusion shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*;
- (b) withdraw any direction or authorisation under subsection (3), (4) or (5) and issue any other direction or authorisation under subsection (5) in respect of the area or any part of the area to which any direction or authorisation under that subsection relates, which other direction or authorisation shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*: Provided that no direction or authorisation under subsection (3), (4) or (5)(a)(ii) shall be withdrawn except after consultation with the urban local authority concerned.

(9) Any reference in this Part to an urban local authority shall —

- (a) met betrekking tot 'n gebied ten opsigte waarvan enige bevoegdhede ingevolge 'n lasgewing kragtens subartikel (3), (4) of (5)(a)(i) deur die Direkteur uitgeoefen moet word, as 'n verwysing na die Direkteur uitgelê; en
- (b) met betrekking tot 'n gebied ten opsigte waarvan 'n stedelike plaaslike bestuur kragtens subartikel (5)(a)(ii) gemagtig is om die by hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleende bevoegdhede uit te oefen, as 'n verwysing na daardie stedelike plaaslike bestuur uitgelê.

(10) Wanneer 'n kragtens hierdie artikel uitgevaardigde lasgewing of magtiging die uitwerking het—

- (a) om in die Direkteur bevoegdhede te vestig wat voor die datum waarop die lasgewing of magtiging van krag geword het by 'n stedelike plaaslike bestuur berus het; of
- (b) om in 'n stedelike plaaslike bestuur bevoegdhede te vestig wat voor daardie datum by die Direkteur berus het,

word 'n bevel wat voor daardie datum behoorlik uitgevaardig is of ander stappe wat behoorlik gedoen is deur die gesag wat toe bevoeg was om die bevel uit te vaardig of die stappe te doen, geag behoorlik uitgevaardig of gedoen te wees deur die gesag wat ingevolge die lasgewing of magtiging bevoeg geword het om die bevel uit te vaardig of die stappe te doen.

Aanbring van brandstofverbruikende toestelle.

11. (1) Niemand mag in of op 'n perseel—

- (a) 'n brandstof-verbruikende toestel inrig of laat inrig of toelaat dat dit ingerig word nie, tensy daar die toestel sover redelikerwys doenlik voortdurend aan die gang kan bly sonder om swart rook of rook van 'n donkerder kleur as wat by regulasie voorgeskryf is, af te gee: Met dien verstande dat by die toepassing van die bepalings van hierdie paragraaf behoorlik rekening gehou moet word met die onvermydelike uitlating van swart rook of rook van 'n donkerder kleur as wat aldus voorgeskryf is terwyl die betrokke toestel aan die gang gesit word of gedurende 'n tydperk wanneer bedoelde toestel tot stilstand kom of onklaar raak; of
- (b) 'n brandstof-verbruikende toestel inrig of laat inrig of toelaat dat dit ingerig word nie, wat bedoel is—
  - (i) om fyngemaakte vaste brandstof te verbrand; of
  - (ii) om vaste brandstof in enige vorm teen honderd kilogram of meer per uur te verbrand; of

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (a) in relation to any area in respect of which any powers are in terms of a direction under subsection (3), (4) or (5)(a)(i) required to be exercised by the Director, be construed as a reference to the Director; and
- (b) in relation to an area in respect of which an urban local authority has under subsection (5)(a)(ii) been authorised to exercise the powers conferred upon urban local authorities by this Part, be construed as a reference to that urban local authority.

(10) Whenever any direction or authorisation issued under this section has the effect of vesting —

- (a) in the Director any powers which prior to the date on which the direction or authorisation came into operation were vested in an urban local authority; or
- (b) in an urban local authority any powers which prior to that date were vested in the Director,

any order duly issued or other action duly taken prior to that date by the authority which was then competent to issue such order or take such action shall be deemed to have been duly issued or taken by the authority which has become competent to issue such order or to take such action in terms of the direction or authorisation.

11. (1) No person shall install or cause or permit to be installed in or on any premises —

Installation of fuel burning appliances.

- (a) any fuel burning appliance, unless such appliance is so far as is reasonably practicable, capable of operating continuously without emitting dark smoke or smoke of a colour darker than may be prescribed by regulation: Provided that in applying the provisions of this paragraph due allowance shall be made for the unavoidable emission of dark smoke or smoke of a colour darker than may be so prescribed during the starting up of the said appliance or during the period of any breakdown or disturbance of such appliance; or

- (b) any fuel burning appliance designed —

- (i) to burn pulverised solid fuel; or

- (ii) to burn solid fuel in any form at a rate of one hundred kilograms or more per hour; or

(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(iii) om vaste brandstof aan 'n proses waarby dit aan hitte blootgestel word, te onderwerp,

tensy bedoelde toestel voorsien is van doeltreffende toestelle om die uitlatting van gruisdeeljies en stof ten genoeë van die stedelike plaaslike bestuur of die Direkteur, na gelang, te beperk.

(2) Niemand mag 'n brandstof-verbruikende toestel ten opsigte waarvan subartikel (1) van toepassing is, in of op 'n perseel inrig nie tensy aan die stedelike plaaslike bestuur of die Direkteur, na gelang, vooraf skriftelik kennis gegee is van die voorneme om daardie toestel in te rig.

(3) Die bepalings van subartikels (1) en (2) is nie van toepassing nie—

(a) ten opsigte van die inrig van 'n brandstof-verbruikende toestel in 'n woning; of

(b) ten opsigte van enige brandstof-verbruikende toestel, indien voor die vasgestelde datum met die inrig daarvan 'n begin gemaak is of 'n ooreenkoms vir die verkryging daarvan aangegaan is.

(4) In hierdie artikel en in artikels 12 en 14 beteken —

(a) "toestel" enige enkele stookapparaat of enige enkele verbrander waarop daar meer as een stookapparaat kan wees, maar nie ook 'n enkele skoorsteen waardeur die voortbrengsels van verskeie verbranders of onde uitgelaat word nie;

(b) "stookapparaat" 'n meganisme of ander middel bedoel om brandstof in enige plek in te voer met die doel om dit in daardie plek te verbrand; en

(c) "verbrander" 'n oond, ontbrandingskamer, vuurherd of ander plek waarin brandstof deur een of meer stookapparate of met die hand gevoer word met die doel om die brandstof in sodanige oond, ontbrandingskamer, vuurherd of ander plek te verbrand.

(5) 'n Brandstof-verbruikende toestel wat ingerig is ooreenkomstig planne en spesifikasies deur die betrokke stedelike plaaslike bestuur goedgekeur, word nie by die toepassing van subartikel (1) geag in stryd met die bepalings van daardie subartikel ingerig te wees nie, maar die bepalings van hierdie subartikel word nie so uitgelê dat dit optrede kragtens artikel 13 of 15 ten opsigte van so 'n brandstof-verbruikende toestel verhoed nie.

(6) Iemand wat die bepalings van subartikel (1) of (2) oortree, is aan 'n misdryf skuldig.

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

(iii) to subject solid fuel to any process involving the application of heat,

unless such appliance is provided with effective appliances for arresting grit and dust to the satisfaction of the urban local authority or the Director, as the case may be.

(2) No person shall install any fuel burning appliance in respect of which subsection (1) applies, in or on any premises unless prior notice in writing has been given to the urban local authority or the Director, as the case may be, of the proposed installation of such appliance.

(3) The provisions of subsections (1) and (2) shall not apply —

- (a) in respect of the installation of any fuel burning appliance in any dwelling-house; or
- (b) in respect of any fuel burning appliance if the installation thereof was commenced or any agreement for the acquisition thereof was entered into prior to the fixed date.

(4) In this section and in sections 12 and 14 —

- (a) "appliance" means any one stoker or any one burner on which there may be more than one stoker, but does not include a single chimney through which the products of several burners or furnaces may be discharged; and
- (b) "stoker" means any mechanism or other means intended for feeding fuel into any place for the purpose of burning it in such place; and
- (c) "burner" means any furnace, combustion chamber, grate or other place into which fuel is fed by one or more stokers or manually for the purpose of burning such fuel in such furnace, combustion chamber, grate or other place.

(5) A fuel burning appliance which has been installed in accordance with plans and specifications approved by the urban local authority concerned, shall not for the purposes of subsection (1) be deemed to have been installed in contravention of the provisions of that subsection, but nothing in this subsection shall be construed as precluding any action under section 13 or 15 in respect of any such fuel burning appliance.

(6) Any person who contravenes the provisions of subsection (1) or (2) shall be guilty of an offence.

**959 Buitengewone Offisiële Koerant 18 Augustus 1976 No. 3555**  
**(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976**

Ligging van brandstof-verbruikende toestelle en oprigting van skoorsteene.

12. (1) Geen stedelike plaaslike bestuur keur 'n plan goed wat vir die oprigting van 'n skoorsteen of ander opening vir die afvoer van rook, gasse, wasem, damp, gruisdeeltjies, stof of enigiets anders wat uiteindelik uit 'n gebou afgelaat moet word, of vir die inrig van 'n brandstof-verbruikende toestel voorsiening maak nie, tensy hy oortuig is—

- (a) in die geval van so 'n skoorsteen of ander opening, dat die hoogte daarvan sover doenlik voldoende sal wees om te verhoed dat rook of ander produkte van verbranding vir die gesondheid skadelik of vir okkuperders van persele in die omliggende gebiede 'n oorlas sal wees; of
- (b) in die geval van so 'n brandstof-verbruikende toestel, dat dit op 'n geskikte plek met betrekking tot ander persele in die omliggende gebiede ingelig word.

(2) By die toepassing van subartikel (1)(a) kan 'n stedelike plaaslike bestuur rekening hou met—

- (a) die doel waarvoor 'n betrokke skoorsteen of ander opening bestem is;
- (b) die voorskrifte vervat in enige goedgekeurde ontwerpdorpsbeplanningskema of ander voorskrif wat regskrag het, met betrekking tot die gebruik van grond waar 'n skoorsteen opgerig staan te word;
- (c) die ligging en aard van ander geboue in die omliggende gebiede;
- (d) die niveau van grond in die omliggende gebiede; en
- (e) enige ander aangeleentheid wat volgens die stedelike plaaslike bestuur se oordeel in aanmerking geneem behoort te word.

Prosedure waar rook of ander voortbrengsels van verbranding oorlas veroorsaak.

13. (1) Indien 'n stedelike plaaslike bestuur as gevolg van vertoë deur 'n okkuperder van 'n perseel (hieronder die benadeelde perseel genoem) aan hom gerig, oortuig is dat rook of 'n ander voortbrengsel van verbranding wat uit enige perseel voortkom, vir die okkuperder van die benadeelde perseel 'n oorlas is, laat daardie stedelike plaaslike bestuur aan die persoon wat vir die oorlas verantwoordelik is 'n kennisgewing bestel wat hom aansê om die oorlas binne 'n tydperk deur die stedelike plaaslike bestuur na oorlegpling met die Direkteur bepaal en in die kennisgewing vermeld, stop te sit en alle stappe te doen wat nodig is om 'n herhaling van die oorlas te verhoed.

(2) By die toepassing van subartikel (1) word rook wat vir die gesondheid skadelik is of wat die redelike gerief van die okkuperder of okkuperders van aangrensende of

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

12. (1) No urban local authority shall approve of any plan which provides for the construction of any chimney or other opening for carrying smoke, gases, vapours, fumes, grit, dust or other final escapes from any building or for the installation of any fuel burning appliance, unless it is satisfied —

Position of fuel burning appliances and construction of chimneys.

- (a) in the case of any such chimney or other opening, that the height thereof will as far as practicable be sufficient to prevent smoke or any other product of combustion from becoming injurious to health or a nuisance to occupiers of premises in the surrounding areas; or
- (b) in the case of any such fuel burning appliance, that it is installed in a suitable place in relation to other premises in the surrounding areas.

(2) For the purposes of subsection (1)(a), an urban local authority may have regard to —

- (a) the purpose for which any chimney or other opening concerned is intended;
- (b) the provisions contained in any approved draft town planning scheme or other requirement having the force of law relating to the use of land where any chimney is to be constructed;
- (c) the position and nature of other buildings in the surrounding areas;
- (d) the levels of land in the surrounding areas; and
- (e) any other matter which in the opinion of the local authority should be considered.

13. (1) If as a result of representations made to it by any occupier of premises (hereinafter referred to as the affected premises), an urban local authority is satisfied that smoke or any other product of combustion emanating from any premises is a nuisance to the occupier of the affected premises, that urban local authority shall cause to be served on the person responsible for such nuisance a notice calling upon him to abate the nuisance within a period determined by the urban local authority after consultation with the Director and specified in the notice and to take all such steps as may be necessary to prevent a recurrence of the nuisance.

Procedure where smoke or other products of combustion cause nuisance.

(2) For the purposes of subsection (1) smoke which is injurious to health or which adversely affects the reasonable comfort of the occupier or occupiers of adjoining

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

nabygeleë persele benadeel, of wat die gebruik van bedoelde persele vir die doeleindeste waarvoor die gebruik daarvan normaalweg geoorloof is, aantas, geag 'n oorlas te wees, en is die persoon wat vir 'n in daardie subartikel bedoelde oorlas verantwoordelik is—

- (a) indien die oorlas te wye is aan gebreke in 'n gebou wat deur die eienaar of 'n vorige eienaar van die betrokke perseel opgerig of ingerig is om die werksaamhede voort te sit wat tot die oorlas aanleiding gee, of aan 'n installasie of toestel wat deur die eienaar of so 'n vorige eienaar aangebring is of vir die instandhouing waarvan die eienaar aanspreeklik is, die eienaar van daardie perseel; en
- (b) in enige ander geval, die okkuperder van daardie perseel.

(3) 'n Kennisgewing ingevolge subartikel (1) kan bestel word—

- (a) aan die eienaar van 'n perseel, deur dit aan hom of sy verteenwoordiger af te lewer of deur dit per aangetekende pos aan hom of sy verteenwoordiger by sy laaste bekende adres of die laaste bekende adres van daardie verteenwoordiger, na gelang, te stuur;
- (b) aan die okkuperder van 'n perseel, deur dit aan die okkuperder of sy verteenwoordiger af te lewer of deur dit per aangetekende pos aan bedoelde okkuperder by sy laaste bekende adres te stuur.

(4) Iemand wat versuim aan 'n kennisgewing ingevolge subartikel (1) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig, en die hof wat iemand weens so 'n misdryf skuldig bevind, moet, afgesien van enige straf wat ten opsigte van dié misdryf opgelê word, die veroordeelde gelas om binne 'n tydperk wat die hof bepaal die stappe te doen wat nodig is om 'n herhaling van die oorlas te verhoed.

(5) Waar dit vir die persoon aan wie 'n kennisgewing ingevolge subartikel (1) bestel word, nodig is om enige werke uit te voer of toestelle in te rig ten einde aan die kennisgewing te voldoen, kan hy by 'n bevoegde hof aansoek doen om 'n bevel wat die eienaar van die benadeelde perseel gelas om tot die koste van uitvoering van daardie werke of inrig van daardie toestelle by te dra.

(6) By 'n aansoek ingevolge subartikel (5) kan die hof, indien hy, met inagneming van enige regulasies kragtens artikel 40(1)(e) in dié verband uitgevaardig, oortuig is dat die betrokke gebou op die benadeelde perseel opgerig is nadat die proses waarvan die rook of ander voortbrengsels afkomstig is wat die oorlas veroorsaak in werking gestel is, en dat dit billik is om te gelas dat die eienaar van die

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

or nearby premises or which affects the use of such premises for the purposes for which they are normally permitted to be used, shall be deemed to be a nuisance and the person responsible for any nuisance referred to in that subsection shall be —

- (a) if the nuisance is due to defects in any building erected or adapted by the owner, or any previous owner, of the premises concerned for the carrying on of the activities giving rise to the nuisance, or to any plant or appliance installed by the owner or any such previous owner or for the maintenance of which the owner is responsible, the owner of such premises; and
- (b) in any other case, the occupier of such premises.

(3) A notice in terms of subsection (1) may be served —

- (a) upon the owner of any premises, by delivering it to him or his representative or transmitting it by post under registered cover to him or his representative at his last known address or the last known address of such representative, as the case may be;
- (b) upon the occupier of the premises, by delivering it to such occupier or his representative or transmitting it by post under registered cover to such occupier at his last known address.

(4) Any person who fails to comply with any notice in terms of subsection (1) shall be guilty of an offence, and the court convicting any person of any such offence, shall, apart from any penalty which may be imposed in respect of that offence, order the person convicted within a period determined by the court to take such steps as may be necessary to prevent a recurrence of the nuisance.

(5) Where it is necessary in order to comply with any notice in terms of subsection (1) for the person upon whom such notice is served to carry out any works or install any appliances, he may apply to any court having jurisdiction for an order directing the owner of the affected premises to contribute towards the cost of carrying out such works or installing such appliances.

(6) On application under subsection (5) the court may, if, with due observance of any regulations made in that connection under section 40(1)(e), it is satisfied that the relevant building on the affected premises was erected after the process from which the smoke or other products giving rise to the nuisance emanates, was put into operation and that it is equitable to order the owner of the affected

## (No. 11 van 1976) ORDUNNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

benadeelde perseel die koste van uitvoering van die betrokke werke of inrig van die betrokke toestelle betaal of daartoe bydra, daardie eienaar gelas om bedoelde koste te betaal of 'n deur die hof bepaalde deel daarvan by te dra na die hof in die omstandighede billik ag, maar hoogstens gelyk aan die bedrag waarmee die waarde van die benadeelde perseel as gevolg van die verwydering van die oorlas verhoog sal word.

(7) Indien daar nie binne die tydperk bepaal deur die hof wat iemand weens 'n misdryf ingevolge subartikel (4) veroordeel het, stappe tot bevrediging van die betrokke stedelike plaaslike bestuur gedoen is om die oorlas wat tot die veroordeling aanleiding gegee het te bestry nie, kan die stedelike plaaslike bestuur self die werke uitvoer of laat uitvoer en die toestelle inrig of laat inrig en die ander stappe doen of laat doen wat hy nodig ag om die oorlas te bestry, en die koste daarby aangegaan op die veroordeelde persoon verhaal: Met dien verstande dat, indien iemand kragtens subartikel (6) gelas is om die koste verbonde aan die bestryding van die oorlas te betaal of daartoe by te dra, die stedelike plaaslike bestuur na goeddunke soveel van die bedrag, as daar is, wat so iemand volgens die lasgewing moet betaal en wat nog nie betaal is nie, op hom kan verhaal, en so iemand is in so 'n geval onthef van aanspreeklikheid ingevolge die lasgewing vir die bedrag wat aldus verhaal word.

Rookbeheerregulasies.  
14. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan regulasies uitvaardig —

- (a) waarby verbied word dat rook van 'n donkerder kleur of groter digtheid of inhoud as wat in die regulasies bepaal word uit 'n perseel uitgelaat word of voortkom nadat die toestel of toestelle waaruit die rook voortkom aan die gang gesit is, behalwe gedurende bepaalde tydperke wanneer 'n oond nagegaan word of 'n tydperk wanneer so 'n toestel tot stilstand kom of onklaar raak;
- (b) waarby die inrigting in 'n perseel of die verandering of uitbreiding van 'n brandstof-verbruikende toestel wat nie aan die vereistes in bedoelde regulasies vermeld of deur 'n by of ooreenkomsdig bedoelde regulasies daartoe gemagtigde persoon bepaal, voldoen nie, of andersins as ooreenkomsdig en onderworpe aan die voorwaardes aldus vermeld of bepaal, verbied word;
- (c) waarby die verwydering van 'n brandstof-verbruikende toestel wat in stryd met so 'n regulasie, of andersins as ooreenkomsdig 'n voorwaarde deur of kragtens so 'n regulasie opgelê, ingerig, uitgebrei of verander is of gebruik word, vereis of gemagtig word;
- (d) waarby die gebruik of verkoop vir gebruik van enige brandstof, of die gebruik in 'n woning van

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

premises to pay or contribute to the cost of carrying out the work or installing the appliances concerned, order such owner to pay such cost or contribute such share as it may determine towards such cost, as the court may in the circumstances consider equitable, but not exceeding the amount by which the value of the affected premises will be enhanced in consequence of the removal of the nuisance.

(7) If within a period determined by the court which convicted any person of an offence in terms of subsection (4), steps have not been taken to the satisfaction of the urban local authority concerned with a view to the abatement of the nuisance which gave rise to the conviction, the urban local authority may itself execute such works, or cause them to be executed, and install such appliances, or cause them to be installed, and take such other steps, or cause them to be taken, as it may consider necessary to abate such nuisance and recover the cost thereby incurred from the person convicted; Provided that if any person has under subsection (6) been ordered to pay, or contribute towards the cost involved in abating the nuisance, the urban local authority may in its discretion recover from that person so much of the amount, if any, which that person is in terms of the order required to pay, as remains unpaid, and such person shall in that event be discharged from liability in terms of the order to the extent of the amount so recovered.

14. (1) An urban local authority may make regulations —

Smoke control regulations.

- (a) prohibiting the emission or emanation from any premises of smoke which is of a darker colour or greater density or content than is specified in such regulations after the appliance or appliances from which such smoke emanates have been started but excluding specified periods during which a furnace is being overhauled or the period of any breakdown or disturbance of such appliance;
- (b) prohibiting the installation in any premises or the alteration or extension of any fuel burning appliance which does not comply with such requirements as may be specified in such regulations or determined by a person authorised thereto by or in accordance with such regulations or otherwise than in accordance with and subject to such conditions as may be so specified or determined;
- (c) requiring or authorising the removal of any fuel burning appliance which has been installed, extended or altered or is being used in contravention of any such regulation or otherwise than in accordance with any condition imposed by or under any such regulation;
- (d) prohibiting the use or sale for use of any fuel, or the use in any dwelling-house of any fuel burning

(No. 11 van 1976) **ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN  
LUGBESOEDELING, 1976**

'n brandstof-verbruikende toestel wat nie aan die vereistes in die regulasies vermeld, of deur 'n by of ooreenkomsdig die regulasies gemagtigde persoon bepaal, voldoen nie, behalwe in die gevalle en op die voorwaardes aldus vermeld of bepaal, verbied word;

- (e) waarby voorgeskryf word watter aantekeninge gehou en watter opgawes aan die stedelike plaaslike bestuur verstrek moet word deur iemand wat 'n brandstof-verbruikende toestel in sy besit of onder sy beheer het, aangaande die hoeveelheid, aard en tipe brandstof wat deur bedoelde toestel verbruik word, asook die vorm waarin daardie aantekeninge gehou en die vorm waarin en die tye wanneer daardie opgawes verstrek moet word;
- (f) waarby voorsiening gemaak word vir die inspeksie van brandstof-verbruikende toestelle, het-sy in 'n perseel ingerig al dan nie, en vir die bevoegdhede, pligte en werksaamhede van persone wat sodanige inspeksie onderneem;
- (g) waarby die eienaar of okkuperder van 'n perseel waarin of waarop 'n brandstof-verbruikende toestel gebruik word, of waarin of waarop enige brandstof of brandstof van 'n besondere tipe verbruik word op 'n skaal of 'n hoër skaal as die skaal in die regulasies vermeld, verplig word om op eie koste die apparaat in te rig, in stand te hou en te gebruik wat in die regulasies vermeld of deur die stedelike plaaslike bestuur of 'n deur hom aangewese of in die regulasies vermelde persoon bepaal word, ten einde die kleur, digtheid of inhoud aan te dui of aan te teken van rook wat deur bedoelde toestel of uit die perseel waarin of waarop dit gebruik word of deur die aldus verbruikte brandstof uitgelaat of afgegee word, en ten einde die waarneming van sodanige rook vir die bepaling van die kleur, digtheid of inhoud daarvan te vergemaklik, en waarby bedoelde eienaar of okkuperder verplig word om enige resultate deur middel van sodanige apparaat aangeteken of vasgestel aan die stedelike plaaslike bestuur beskikbaar te stel;
- (h) waarby sodanige vereistes voorgeskryf word ten opsigte van die voorsiening van verwarmings- of kookgeriewe in geboue as wat die stedelike plaaslike bestuur nodig ag ten einde die uitlatting van rook uit sodanige geboue tot 'n minimum te beperk, en die inrig in enige gebou van ander toestelle as bepaalde tipes toestelle of van toestelle wat nie aan aldus voorgeskrewe vereistes voldoen nie, verbied word;
- (i) waarby vir die samestelling, werksaamhede en prosedure van enige ingevolge artikel 18 ingestelde komitee voorsiening gemaak word;

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

appliance which does not comply with such requirements as may be specified in the regulations or determined by a person authorised thereto by or in accordance with such regulations, except in such cases and on such conditions as may be so specified or determined;

- (e) prescribing the records to be kept and the returns to be rendered to the urban local authority by any person who has in his possession or under his control any fuel burning appliance, as to the quantity, nature and type of fuel consumed by such appliance, and the form in which such records shall be kept and the form in which and the times at which such returns shall be rendered;
- (f) providing for the inspection of fuel burning appliances, whether or not installed in any premises, and for the powers, duties and functions of persons engaged in such inspection;
- (g) requiring the owner or occupier of any premises in or on which any fuel burning appliance is used, or in or on which any fuel or any fuel of a particular type is consumed at the rate or above the rate specified in the regulations, to install, maintain and use at his own expense such apparatus as may be specified in such regulations or determined by the urban local authority or a person designated by it or specified in the regulations, for the purpose of indicating or recording the colour, density or content of such smoke as may be emitted by such appliance or as may emanate from the premises in or on which it is used or may be emitted by the fuel so consumed, and for the purpose of facilitating the observance of such smoke with a view to determining its colour, density or content, and requiring such owner or occupier to make available to the urban local authority any results recorded by or ascertained by means of such apparatus;
- (h) prescribing such requirements in respect of the provision of heating or cooking facilities in buildings as the urban local authority may consider necessary for reducing to a minimum the emanation of smoke from such buildings, and prohibiting the installation in any building of any appliances other than specified types of appliances or any appliances which do not comply with the requirements so prescribed;
- (i) providing for the constitution, functions and procedure of any committee established in terms of section 18;

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(j) waarby die wyse waarop besware kragtens artikel 18(3) voorgelê moet word, die bedrag (as daar is) wat ten opsigte van so 'n beswaar by die stedelike plaaslike bestuur gestort moet word en die prosedure by die behandeling van so 'n beswaar voorgeskryf word, en vir terugbetaling van 'n aldus gestorte bedrag indien die beswaar slaag, voorsiening gemaak word; en

(k) in die algemeen vir die doeltreffende beheer van die uitlating of afgee van rook uit persele.

(2) Verskillende regulasies kan kragtens subartikel (1) ten opsigte van verskillende dele van die gebied onder die beheer van 'n stedelike plaaslike bestuur of verskillende kategorieë van persele of persele wat vir verskillende doel-eindes gebruik word of ten opsigte van verskillende tye of verskillende tydperke van die jaar uitgevaardig word, en sodanige regulasies kan voorsiening maak vir vrystelling van voldoening daaraan in die gevalle en onder die omstandighede en op die voorwaardes in daardie regulasies voorgeskryf.

(3) Sodanige regulasies kan bepaal dat ten einde die digtheid van rook vas te stel, daar van die kaart in Bylae 1 uiteengesit of van enige ander in die regulasies vermelde metode van vasstelling daarvan gebruik gemaak moet word.

(4) Sodanige regulasies kan ten opsigte van oortreding daarvan of versuim om daaraan te voldoen, voorsiening maak vir strawwe wat—

(a) in die geval van 'n eerste oortreding, 'n boete van duisend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van een jaar, nie te bowe gaan nie;

(b) in die geval van 'n tweede of latere oortreding, 'n boete van tweeduiseend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van twee jaar, nie te bowe gaan nie;

(c) in die geval van 'n voortdurende misdryf, 'n boete van honderd rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van dertig dae ten opsigte van elke dag wat die misdryf voortduur, nie te bowe gaan nie: Met dien verstande dat die algehele tydperk van gevangenisstraf ten opsigte van enige sodanige voortdurende misdryf opgelê nie drie jaar te bowe mag gaan nie.

(5) 'n Regulasie kragtens hierdie artikel uitgevaardig het geen krag of uitwerking nie tensy dit deur die Uitvoerende Komitee goedgekeur is en by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig is.

(6) Die feit dat regulasies kragtens hierdie artikel uitgevaardig die toelaatbare digtheid of kleur van rook voor-skryf met verwysing na die kaart in Bylae 1 uiteengesit, belet

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(j) prescribing the manner in which objections under section 18(3) shall be submitted, the amount (if any) to be deposited with the urban local authority in respect of any such objection and the procedure for dealing with any such objection and providing for the refund of any amount so deposited if the objection is successful; and

(k) generally for the effective control of the emission or emanation of smoke from any premises.

(2) Different regulations may be made under subsection (1) in respect of different parts of the area under the control of an urban local authority or different classes of premises or premises used for different purposes or in respect of different times or of different periods of the year, and any such regulations may provide for exemption from compliance therewith in such cases and under such circumstances and on such conditions as may be prescribed in such regulations.

(3) Any such regulations may provide that for the purpose of determining the density of smoke, use shall be made of the chart set out in Schedule 1 or of any other method for the determination thereof specified in such regulations.

(4) Such regulations may provide for penalties in respect of any contravention thereof or failure to comply therewith, which shall not exceed —

(a) a fine of one thousand rand or imprisonment for a period of one year, in the case of a first offence;

(b) a fine of two thousand rand or imprisonment for a period of two years, in the case of a second or subsequent offence;

(c) a fine of one hundred rand or imprisonment for a period of thirty days in respect of every day the offence continues in the case of a continuous offence: Provided that the total period of imprisonment imposed in respect of any such continuous offence shall not exceed three years.

(5) A regulation made under this section shall have no force or effect unless it has been approved by the Executive Committee and promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(6) The fact that any regulation made under this section defines the permissible density or colour of smoke by reference to the chart set out in Schedule 1, shall not prevent

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

geen hof om vir die doeleinnes van 'n geding ingevalge sodanige regulasies die digtheid of kleur van rook op grond van ander aan hom voorgelegde getuienis te bepaal nie, het-sy vergelyking met bedoelde kaart geskied het al dan nie.

Prosedure in geval van oortreding van regulasies.

15. (1) Indien rook in stryd met 'n regulasie kragtens artikel 14 uitgevaardig uit 'n perseel uitgelaat word of voortkom, kan die betrokke stedelike plaaslike bestuur, behoudens die bepalings van subartikel (3), aan die eienaar of okkuperer van daardie perseel 'n skriftelike kennisgewing laat bestel waarby hy aangesê word om binne 'n in die kennisgewing vermelde tydperk stappe te doen om te verseker dat sodanige rook nie meer in stryd met bedoelde regulasie uit daardie perseel voortkom of uitgelaat word nie.

(2) So 'n kennisgewing kan bestel word deur dit te oorhandig aan die betrokke eienaar of okkuperer persoonlik of aan die persoon belas met die toesig oor die betrokke perseel of deur dit per aangetekende pos aan die betrokke eienaar of okkuperer onder sy naam of as die eienaar of okkuperer van daardie perseel by die laaste bekende adres van sodanige eienaar of huurder, na gelang, te stuur.

(3) So 'n kennisgewing word nie ten opsigte van 'n perseel waarin of waarop 'n ingelyste proses voortgesit word, bestel nie, behalwe na oorlegpleging met die Direkteur.

(4) By die bepaling van die tydperk wat in so 'n kennisgewing vastestel word, moet die stedelike plaaslike bestuur rekening hou met die aard en omvang van die stappe wat gedoen sal moet word ten einde aan die kennisgewing te voldoen.

(5) Iemand wat versuim om aan so 'n kennisgewing te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig.

(6) (a) Indien daar, na verstryking van 'n tydperk van een maand vanaf die datum waarop iemand weens 'n misdryf ingevalge subartikel (5) veroordeel is, nie stappe tot bevrediging van die betrokke stedelike plaaslike bestuur gedoen is om aan die toepaslike kennisgewing te voldoen nie, kan die stedelike plaaslike bestuur die werke laat uitvoer en die toestelle laat inrig en die ander stappe laat doen wat hy nodig ag ten einde te verseker dat die rook wat die onderwerp van die kennisgewing was, nie meer in stryd met die toepaslike regulasie uit die betrokke perseel voortkom of uitgelaat word nie en die koste aldus aangegaan verhaal op die persoon aan wie die kennisgewing bestel was.

(b) 'n Bedrag verhaalbaar kragtens paragraaf (a), met rente daarop bereken teen die koers van ses persent per jaar met ingang van die datum waarop daardie bedrag verskuldig

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

any court from determining on other evidence submitted to it, the density or colour of smoke for the purposes of any proceedings in terms of such regulations, whether or not there has been any comparison with the said chart.

15. (1) If smoke is emitted or emanates from any premises in contravention of any regulation made under section 14, the urban local authority concerned may, subject to the provisions of subsection (3), cause to be served on the owner or occupier of such premises, a notice in writing calling upon him to take steps, within a period specified in the notice, to ensure that such smoke shall no longer emanate or be emitted from those premises in contravention of the said regulation.

Procedure in event of  
contravention of regu-  
lations.

(2) Such a notice may be served by delivering it to the owner or occupier concerned personally or to the person in charge of the premises concerned or by transmitting it to the owner or occupier concerned by post under registered cover at the last known address of such owner or occupier, as the case may be, describing him by name or as the owner or occupier of those premises.

(3) No such notice shall be served in respect of any premises in or on which a scheduled process is being carried on, except after consultation with the Director.

(4) In determining the period to be specified in any such notice, the urban local authority shall have regard to the nature and magnitude of the steps to be taken in order to comply with the notice.

(5) Any person who fails to comply with any such notice, shall be guilty of an offence.

(6) (a) If after the expiration of a period of one month from the date of the conviction of any person of an offence in terms of subsection (5), steps have not been taken to the satisfaction of the urban local authority concerned to comply with the relevant notice, the urban local authority may cause such works to be undertaken and such appliances to be installed and such other steps to be taken as it may consider necessary to ensure that the smoke which was the subject of the notice shall no longer emanate or be emitted from the premises concerned in contravention of the relevant regulation and recover the cost so incurred from the person upon whom the notice was served.

(b) Any amount recoverable under paragraph (a), together with interest thereon calculated at the rate of six per cent per annum with effect from the date upon which such amount

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

geword het, maak, ondanks andersluidende bepalings van enige ordonnansie deur die Wetgewende Vergadering gemaak of enige proklamasie deur die Administrateur uitgevaardig of enige regulasies kragtens so 'n ordonnansie of proklamasie uitgevaardig, 'n eerste las uit teen die grond waarop die betrokke perseel geleë is en geniet voorrang bo alle ander skulde hoegenaamd behalwe uitgawes, koste, gelde en skulde bedoel in artikel 89 van die Insolvensiewet, 1936 (Wet 24 van 1936), of enige ander Wet van die Parlement van die Republiek van Suid-Afrika wat in die Gebied van toepassing is.

(7) Die feit dat regulasies kragtens artikel 14 uitgevaardig die toelaatbare digtheid of kleur van rook voorskryf met verwysing na die kaart in Bylae 1 uiteengesit, belet geen hof om vir die doeleindeste van 'n geding ingevolge hierdie artikel die digtheid of kleur van rook op grond van ander aan hom voorgelegde getuienis te bepaal nie, hetsy vergelyking met bedoelde kaart geskied het al dan nie.

Verklaring tot rookbeheerstreek deur stedelike plaaslike bestuur.

16. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan by bevel wat deur die Uitvoerende Komitee bekragtig is en wat by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig is —

- (a) die gebied binne sy regsmag of 'n deel van daar die gebied tot 'n rookbeheerstreek verklaar; en
- (b) die uitlating of voortkomming uit enige perseel in daardie streek van rook van 'n donkerder kleur of groter digtheid of inhoud as wat in die bevel vermeld word, verbied.

(2) By die toepassing van subartikel (1) sluit die gebied binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur enige gebied ten opsigte waarvan daardie stedelike plaaslike bestuur gemagtig is om bevoegdhede ingevolge hierdie Ordonnansie uit te oefen, in.

(3) 'n Bevel ingevolge subartikel (1) —

- (a) kan van toepassing wees op alle persele of op bepaalde persele of kategorieë van persele of op persele wat vir bepaalde doeleindeste of vir ander doeleindeste as bepaalde doeleindeste gebruik word;
- (b) kan verskillende vereistes voorskryf ten opsigte van verskillende dele van 'n rookbeheerstreek of verskillende kategorieë van persele of persele wat vir bepaalde doeleindeste of vir ander doeleindeste as bepaalde doeleindeste gebruik word en persele wat nie aldus gebruik word nie;
- (c) kan voorsiening maak vir vrystelling, op die voorwaardes in die bevel uiteengesit, van die bepalings van die bevel ten opsigte van bepaalde

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

became due, shall, notwithstanding anything to the contrary contained in any ordinance made by the Legislative Assembly or any proclamation issued by the Administrator or any regulations made under any such ordinance or proclamation, form a first charge against the land upon which the premises concerned are situated, and shall rank in priority to all other debts whatsoever other than expenses, costs, fees and charges referred to in section 89 of the Insolvency Act, 1936 (Act No. 24 of 1936), or any other Act of the Parliament of the Republic of South Africa which applies in the Territory.

(7) The fact that any regulation made under section 14 defines the permissible density or colour of smoke by reference to the chart set out in Schedule 1, shall not prevent any court from determining on other evidence submitted to it, the density or colour of smoke for the purposes of any proceedings in terms of this section whether or not there has been any comparison with the said chart.

16. (1) An urban local authority may by order confirmed by the Executive Committee and promulgated by notice in the *Official Gazette* —

Declaration of smoke control zone by urban local authority.

- (a) declare the area within its jurisdiction or any part of that area to be a smoke control zone; and
- (b) prohibit the emanation or emission from any premises in that zone of smoke of a darker colour or greater density or content than is specified in the order.

(2) For the purposes of subsection (1), the area within the jurisdiction of an urban local authority includes any area in respect of which that urban local authority is empowered to exercise any powers in terms of this Ordinance.

(3) An order in terms of subsection (1) —

- (a) may apply to all premises or to specified premises or classes of premises or to premises used for specified purposes or for purposes other than specified purposes;
- (b) may prescribe different requirements in respect of different portions of a smoke control zone or different classes of premises or premises used for specified purposes or for purposes other than specified purposes and premises not so used;
- (c) may provide for exemption, on such conditions as may be set out in the order, from the provisions thereof in respect of specified premises

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

persele of kategorieë van persele of persele wat vir bepaalde doeleindeste of vir ander doeleindeste as bepaalde doeleindeste gebruik word en persele wat nie aldus gebruik word nie of ten opsigte van bepaalde brandstofverbruikende toestelle of tipes van sodanige toestelle; en

- (d) kan voorsiening maak vir opskorting van die toepassing van 'n kragtens artikel 14 uitgevaardigde regulasie ten opsigte van enige gebied ten opsigte waarvan die bevel geld.

(4) Voordat hy 'n aansoek om bekragtiging van 'n bevel ingevolge subartikel (1) aan die Uitvoerende Komitee voorlê, moet die stedelike plaaslike bestuur 'n kennisgewing van sy voorneme om die aansoek te doen in Afrikaans indrie agtereenvolgende uitgawes van elk van die Afrikaanse, in Engels in drie agtereenvolgende uitgawes van elk van die Engelse en in Duits in drie agtereenvolgende uitgawes van elk van die Duitse nuusblaale wat in die Gebied uitgegee word en in die regsgebied van daardie stedelike plaaslike bestuur in omloop is, publiseer, en in daardie kennisgewing —

- (a) die algemene strekking van die bevel vermeld;
- (b) die gebied beskryf waarop die bevel van toepassing sal wees; en
- (c) aandui dat enigiemand binne een maand na 'n datum wat in die kennisgewing genoem word en wat nie vroeër is nie as die datum waarop die kennisgewing die eerste maal gepubliseer word, teen die bekragtiging van die bevel beswaar kan aanteken deur skriftelik aan die Uitvoerende Komitee kennis te gee en 'n afskrif van die kennisgewing aldus gegee aan die betrokke stadsklerk te stuur.

(5) Die Uitvoerende Komitee kan behoudens die bepalings van subartikel (4) so 'n bevel bekragtig of met of sonder wysiging, of weier om so 'n bevel te bekragtig, en, waar die bevel bekragtig word, moet 'n kennisgewing van die bekragtiging en van die algemene strekking van die bevel soos aldus bekragtig, onderskeidelik in Afrikaans, in Engels en in Duits deur die stedelike plaaslike bestuur gepubliseer word in 'n Afrikaanse, 'n Engelse en 'n Duitse nuusblad wat in die Gebied uitgegee word en in die regsgebied van daardie stedelike plaaslike bestuur in omloop is.

(6) Enige koste ingevolge hierdie artikel deur die Uitvoerende Komitee aangegaan, moet deur die stedelike plaaslike bestuur betaal word.

(7) 'n Bevel wat deur die Uitvoerende Komitee bekragtig is, tree in werking op 'n datum wat die Uitvoerende Komitee moet bepaal en wat vermeld moet word in die kennisgewing waarby die bevel afgekondig word, welke datum nie vroeër is nie as nege maande vanaf die datum waarop die bevel bekragtig is.

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

or classes of premises or premises used for specified purposes or for purposes other than specified purposes and premises not so used, or in respect of specified fuel burning appliances or types of such appliances; and

- (d) may provide for the operation of any regulation made under section 14 to be suspended in respect of any area in respect of which the order applies.

(4) Before submitting an application to the Executive Committee for confirmation of an order in terms of subsection (1), the urban local authority shall publish a notice of its intention to make such application in Afrikaans in three consecutive issues of all the Afrikaans, in English in three consecutive issues of all the English and in German in three consecutive issues of all the German newspapers published in the Territory and circulating in the area of jurisdiction of that urban local authority, and in such notice —

- (a) state the general effect of the order;
- (b) describe the area to which the order is to apply;  
and
- (c) state that within one month after a date which shall be mentioned in such notice and shall not be earlier than the date of the first publication of such notice any person may object to the confirmation of the order by giving notice in writing to the Executive Committee and sending a copy of the notice so given to the town clerk concerned.

(5) Subject to the provisions of subsection (4), the Executive Committee may confirm any such order either with or without amendment, or may refuse to confirm such order, and where the order is confirmed, notice of the confirmation, and of the general effect of the order as so confirmed, shall be published by the urban local authority in Afrikaans, English and German, respectively, in an Afrikaans, English and German newspaper published in the Territory and circulating in the area of jurisdiction of that urban local authority.

(6) Any expenses incurred by the Executive Committee in terms of this section shall be defrayed by the urban local authority.

(7) An order which has been confirmed by the Executive Committee shall come into operation on a date to be determined by the Executive Committee and specified in the notice by which the order is promulgated, not being a date earlier than nine months from the date on which the order was confirmed.

(8) 'n Bevel ingevolge hierdie artikel kan die bepalings bevat wat die Uitvoerende Komitee dienstig ag –

- (a) om die okkuperder van 'n perseel binne die gebied waarop die bevel betrekking het, wat onkoste moet aangaan om werke uit te voer of vaste uitrusting, toebehore of toestelle te voorsien te verander of aan te pas ten einde aan die bevel te voldoen, in staat te stel om met die eienaar van daardie perseel ooreenkoms aan te gaan, en daarvan gevolg te gee, waarby sodanige wysigings in die voorwaardes waarop die perseel gehuur is of geokkuper word, aangebring word as wat met die oog op die koste wat aangegaan sal moet word en ander omstandighede wat ter sake is, redelik is; en
- (b) om so 'n okkuperder wat nie 'n ooreenkoms met die betrokke eienaar ingevolge paragraaf (a) van hierdie subartikel kan bereik nie, in staat te stel om by 'n bevoegde hof aansoek te doen om 'n bevel waarby wysigings soos vermeld van die bepalings waarop die betrokke perseel gehuur is of geokkuper word, aangebring word, en om die hof te magtig om so 'n bevel uit te vaardig.

(9) 'n Bevel ingevolge subartikel (1) kan deur 'n ander bevel deur die stedelike plaaslike bestuur uitgevaardig en deur die Uitvoerende Komitee bekratig, gewysig of ingetrek word, en so 'n bevel moet by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig word, en die bepalings van subartikels (3) tot en met (6) is *mutatis mutandis* met betrekking tot wysigings van so 'n bevel van toepassing.

(10) Iemand wat die bepalings van 'n bevel ingevolge subartikel (1) oortree of versuim om daarvan te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig.

(11) Waar 'n vrystelling kragtens subartikel (3)(c) verleen word op voorwaarde dat 'n bepaalde tipe brandstof gebruik moet word, is dit by 'n geding weens 'n misdryf ingevolge hierdie artikel 'n verweer om te bewys dat die uitlaating van rook nie deur die gebruik van ander brandstof as dié wat gemagtig was, veroorsaak is nie.

(12) (a) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan, hetsy alleen of saam met een of meer ander stedelike plaaslike besture, soveel heetydse rookbeheerbeamptes as wat die Uitvoerende Komitee goedkeur, aanstel om nakoming van 'n bevel ingevolge subartikel (1)(b) binne sy regsgebied te handhaaf.

(b) Die Uitvoerende Komitee kan, uit geld wat die Wetgewende Vergadering vir die doel bewillig het, aan 'n stedelike plaaslike bestuur die gedeelte wat by regulasie kragtens

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

(8) An order in terms of this section may contain such provisions as the Executive Committee may consider expedient —

- (a) for enabling the occupier of any premises within the area to which the order relates who has to incur expense in executing works or providing, altering or adapting fixtures, fittings or appliances for the purposes of complying with the order, to enter into and fulfil agreements with the owner of such premises, making such variations of the terms of the lease or tenancy of the premises as may be reasonable having regard to the expense to be incurred and other relevant circumstances; and
- (b) for enabling any such occupier who is unable to make an agreement with the owner concerned in terms of paragraph (a) of this subsection to apply to any competent court for an order making such variations of the terms of the lease or tenancy of the premises as aforesaid, and for enabling the court to make such an order.

(9) An order in terms of subsection (1) may be amended or withdrawn by another order made by the urban local authority and confirmed by the Executive Committee, and such order shall be promulgated by notice in the *Official Gazette* and the provisions of subsections (3) to (6) inclusive shall *mutatis mutandis* apply with reference to any amendments of such an order.

(10) Any person who contravenes or fails to comply with the provisions of any order in terms of subsection (1) shall be guilty of an offence.

(11) Where any exemption is granted under subsection (3)(c) on the condition that a particular type of fuel is to be used, it shall, in proceedings for an offence in terms of this section, be a defence to prove that the emission of smoke was not caused by the use of any fuel other than that authorised.

(12) (a) An urban local authority may whether alone or together with one or more other urban local authorities, appoint as many fulltime smoke control officers as may be approved by the Executive Committee to uphold the discharge of an order in terms of subsection (1)(b) within the area of its jurisdiction.

(b) The Executive Committee may, out of moneys voted for this purpose by the Legislative Assembly, refund to an urban local authority such portion as may be

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

artikel 40(1)(g) voorgeskryf is van die salaris, wat die Uitvoerende Komitee goedgekeur en die stedelike plaaslike bestuur betaal het, van so 'n heeltydse rookbeheerbeampte terugbetaal.

- (c) Die terugbetaling van 'n gedeelte van 'n salaris ingevolge paragraaf (b) word gestaak met ingang van die datum waarop geen bevel ingevolge subartikel (1)(a) ten opsigte van die betrokke stedelike plaaslike bestuur meer van toepassing is nie.

Kontrakte vir verskaffing van brandstof.

17. Ondanks andersluidende wetsbepalings kan 'n stedelike plaaslike bestuur met toestemming van die Uitvoerende Komitee —

- (a) op die wyse en onderworpe aan die voorwaardes wat die Uitvoerende Komitee goedvind, met 'n natuurlike persoon of 'n liggaam met regspersonlikheid 'n kontrak aangaan vir die verskaffing deur bedoelde persoon of liggaam aan verbruikers van enige brandstof wat die toepassing van of voldoening aan die regulasies kragtens hierdie Deel deur die stedelike plaaslike bestuur uitgevaardig, sal vergemaklik of moontlik maak;
- (b) sonder afbreuk aan sy algemene bevoegdheid ingevolge paragraaf (a) —
  - (i) 'n produsent of verskaffer van brandstof vrywaar of aan hom 'n waarborg verstrek teen enige verlies ten opsigte van die verskaffing van sodanige brandstof;
  - (ii) self as groot- of kleinhandelaar in sodanige brandstof optree;
  - (iii) tot die koste van produksie van sodanige brandstof of die koste van die oprigting van 'n bedryf vir die produksie van sodanige brandstof bydra.

Delegering van bevoegdhede deur stedelike plaaslike bestuur.

18. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan op die wyse en onderworpe aan die voorwaardes wat hy goedvind, enige van die bevoegdhede by hierdie Deel aan hom verleen, behalwe die bevoegdhede by artikel 14 of 16 verleen, aan enige van sy amptenare of dienaars of aan 'n volgens voorskrif van subartikel (2) saamgestelde komitee deleger.

- (2) So 'n komitee kan bestaan —
  - (a) geheel en al uit lede van die beherende liggaam van die stedelike plaaslike bestuur; of
  - (b) ten dele uit sodanige lede en ten dele uit amptenare van bedoelde stedelike plaaslike bestuur; of

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

prescribed by regulation under section 40(1)(g) of the salary, approved by the Executive Committee and paid by the urban local authority, of such a full-time smoke control officer.

- (c) The refund of a portion of a salary in terms of paragraph (b) shall cease with effect from the date on which no order in terms of subsection (1)(a) is any longer applicable in respect of the urban local authority concerned.

17. An urban local authority may, notwithstanding the provisions of any law, with the consent of the Executive Committee —

Contracts for the supply of fuel.

- (a) in such a manner and subject to such conditions as the Executive Committee may deem fit, enter into a contract with any natural person or any body corporate for the supply, by such person or body, to users of any fuel which will facilitate or render possible the application of or compliance with the regulations made by such urban local authority under this Part;
- (b) without prejudice to its general powers in terms of paragraph (a) —
- (i) indemnify or guarantee any producer or supplier of fuel against any loss in respect of the supply of such fuel;
  - (ii) itself act as wholesale or retail dealer in such fuel;
  - (iii) make a contribution towards the cost of producing such fuel or the cost of establishing an industry for the production of such fuel.

18. (1) An urban local authority may in such manner and subject to such conditions as it may deem fit, delegate to any of its officers or servants, or to any committee constituted as provided in subsection (2), any of the powers conferred on it by this Part, except the powers conferred by section 14 or 16.

Delegation of powers by urban local authority.

- (2) Any such committee may consist —

- (a) wholly of members of the governing body of the urban local authority; or
- (b) partly of such members and partly of officers of such urban local authority; or

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

- (c) geheel en al uit sodanige amptenare; of
- (d) geheel en al uit persone wat nie sodanige lede of amptenare is nie; of
- (e) ten dele uit persone wat nie sodanige lede of amptenare is nie en ten dele uit persone wat wel sodanige lede of amptenare, of beide, is.

(3) Iemand aan wie 'n kennisgewing ingevolge artikel 13 of 15 bestel word deur 'n amptenaar of dienaar van 'n stedelike plaaslike bestuur uit hoofde van 'n delegasie kragtens subartikel (1) van hierdie artikel, kan binne veertien dae na ontvangs van daardie kennisgewing beswaar aanteken by die stedelike plaaslike bestuur, wat bevoeg is om die kennisgewing te bekratig of in te trek.

~~Beeldheid om perseel  
stree.~~

19. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan enigiemand magtig om enige perseel (behalwe daardie gebied in 'n fabriek van ontplofbare stowwe waar ontplofbare stowwe vervaardig of gehou word) te betree ten einde ondersoek in te stel in verband met die uitlating of voortkoming van rook of in verband met enige brandstof-verbruikende toestel, of ten einde enige werk uit te voer of stappe te doen wat die stedelike plaaslike bestuur deur hierdie Ordonnansie gemagtig word om uit te voer of te doen: Met dien verstande dat so iemand geen deel van 'n gebou wat vir woon-doeleindes gebruik word sonder die toestemming van die okkuperer daarvan mag betree nie.

(2) So iemand moet voorsien word van 'n sertifikaat wat onderteken is deur 'n amptenaar wat die stedelike plaaslike bestuur aangewys het en waarin aangedui word dat hy aldus gemagtig is.

(3) Behoudens die voorbehoudsbepaling by subartikel (1), is iemand wat versuim om aan 'n aldus gemagtigde persoon toegang te verleen of aan hom toegang weier nadat daardie persoon die ingevolge subartikel (2) aan hom uitgereikte sertifikaat getoon het, of wat so 'n persoon by die verrigting van sy werkzaamhede ingevolge hierdie artikel hinder of belemmer, aan 'n misdryf skuldig.

Inligting wat aan stedelike plaaslike bestuur verstrek moet word.

20. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur kan by skriftelike kennisgewing wat bestel word aan —

- (a) die eienaar of okkuperer van 'n perseel vanwaar rook uitgelaat word of voortkom, daardie eienaar of okkuperer gelas om binne die tydperk en aan die amptenaar van die stedelike plaaslike bestuur in die kennisgewing vermeld, die inligting aangaande die brandstof-verbruikende toestelle in daardie perseel en die brandstof of afval wat in daardie toestelle verbrand word, te verstrek wat die stedelike plaaslike bestuur vereis en in die kennisgewing vermeld;
- (b) iemand wat brandstof binne die stedelike plaaslike bestuur se regsgebied verkoop, so

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (c) wholly of such officers; or
- (d) wholly of persons who are not such members or officers; or
- (e) partly of persons who are not such members or officers and partly of persons who are such members or officers, or both.

(3) Any person upon whom any notice is served under section 13 or 15 by an officer or servant of an urban local authority by virtue of a delegation under subsection (1) of this section, may within fourteen days after receipt of such notice, object to the urban local authority which shall have power to confirm or withdraw the notice.

19. (1) An urban local authority may authorise any person to enter any premises (except the explosives area of any explosives factory) for the purpose of making any investigation in connection with the emission or emanation of smoke or in connection with any fuel burning appliance, or for the purpose of executing any work or taking any steps which the urban local authority is authorised by this Ordinance to execute or take: Provided that no such person shall enter any part of a building used for residential purposes without the consent of the occupier thereof.

Power to enter upon premises.

(2) Any such person shall be furnished with a certificate signed by an officer designated by the urban local authority and indicating that he has been so authorised.

(3) Subject to the proviso to subsection (1), any person who fails to give or refuses admission to a person so authorised after the production by that person of the certificate issued to him in terms of subsection (2), or who hinders or obstructs any such person in the performance of his functions in terms of this section, shall be guilty of an offence.

20. (1) An urban local authority may by notice in writing served on —

Information to be supplied to urban local authorities.

- (a) the owner or occupier of any premises from which smoke is emitted or emanates, require such owner or occupier to furnish within the time and to the officer of such urban local authority specified in the notice, such information as to the fuel burning appliances in such premises and the fuel or waste burned in such appliances as the urban local authority may require and specify in such notice;
- (b) any person selling fuel within the area of jurisdiction of such urban local authority, require

iemand gelas om binne die tydperk en aan die amptenaar in die kennisgewing vermeld —

- (i) die inligting aangaande die hoeveelheid, tipe en oorsprong van die brandstof deur so iemand verkoop, te verstrek wat in die kennisgewing vermeld word; en
- (ii) inligting te verstrek aangaande die hoeveelheid, tipe en oorsprong van elke hoeveelheid van minstens vyf metriekie ton brandstof by 'n enkele geleentheid deur hom aan een koper verkoop, en die adres waar die verkooppte brandstof gelewer is.

(2) Iemand wat versuim om aan so 'n kennisgewing te voldoen of wat in antwoord op so 'n kennisgewing wetens inligting verstrek wat in 'n wesenlike opsig vals of misleidend is, is aan 'n misdryf skuldig.

Besware.

21. (1) Iemand aan wie 'n kennisgewing ingevolge artikel 13 of 15 deur 'n stedelike plaaslike bestuur bestel is, of wat hom veronreg ag deur 'n beslissing van 'n stedelike plaaslike bestuur met betrekking tot 'n beswaar wat ingevolge artikel 18(3) by sodanige plaaslike bestuur aangeteken is, kan binne dertig dae na die datum waarop die kennisgewing bestel of die beslissing gegee is, skriftelik by die Uitvoerende Komitee beswaar teen sodanige kennisgewing of beslissing aanteken.

(2) Die toepassing van 'n kennisgewing of die uitvoering van 'n beslissing van 'n stedelike plaaslike bestuur wat die onderwerp van 'n beswaar ingevolge subartikel (1) is, word opgeskort totdat die Uitvoerende Komitee oor die beswaar beslis het.

(3) Die bepalings van artikel 9(2), (3), (4) en (5) is *mutatis mutandis* van toepassing met betrekking tot 'n beswaar ingevolge subartikel (1).

Uitgawes deur stedelike plaaslike bestuur.

22. 'n Stedelike plaaslike bestuur kan in verband met die uitoefening van die bevoegdhede en die verrigting van die pligte en werksaamhede deur hierdie Ordonnansie aan hom verleen of hom opgedra, uitgawes aangaan, en kan —

- (a) met goedkeuring van die Uitvoerende Komitee, uitgawes aangaan uit sy inkomste en, waar 'n lening gemagtig is, uit geld deur die stedelike plaaslike bestuur geleen, ten einde aan persone lenings te verstrek of toekennings te doen in verband met die inrig of verbetering van brandstof-verbruikende toestelle en toerusting bedoel om die uitlatting van rook te verhoed of te verminder of van elektriese of ander uitrusting in plaas van sodanige toestelle;
- (b) ondersoek en navorsing met betrekking tot die vraagstuk van lugbesoedeling onderneem of tot die koste daarvan bydra;

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

such person to furnish within the time and to the officer specified in the notice —

(i) such information as to the quantity, type and source of the fuel sold by such person as may be specified in the notice; and

(ii) information as to the quantity, type and source of every quantity of not less than five metric tons of fuel sold by him to any single buyer on any one occasion, and the address at which the fuel sold was delivered.

(2) Any person who fails to comply with any such notice or who in reply to such a notice knowingly furnishes any information which is false or misleading in any material respect, shall be guilty of an offence.

21. (1) Any person on whom a notice in terms of section 13 or 15 is served by an urban local authority or who feels aggrieved by a decision of an urban local authority in regard to an objection to it in terms of section 18(3) may, within thirty days after the date on which the notice is served or the decision is, given, lodge an objection to such notice or decision with the Executive Committee in writing.

Objections.

(2) The application of a notice or the execution of a decision of an urban local authority, which is the subject of an objection in terms of subsection (1), shall be suspended until the Executive Committee has decided on the objection.

(3) The provisions of section 9(2), (3), (4) and (5) shall *mutatis mutandis* apply in regard to an objection in terms of subsection (1).

22. An urban local authority may incur expenditure in connection with the exercise of the powers and the performance of the duties and functions conferred or imposed upon it by this Ordinance, and may —

Expenditure by urban local authority.

(a) with the approval of the Executive Committee incur expenditure out of its revenue and, where any loan has been authorised, out of moneys borrowed by the urban local authority, for the purpose of making loans or grants to persons in connection with the installation or improvement of fuel burning appliances and equipment designed to prevent or minimise the emission of smoke or of electrical or other equipment instead of such appliances;

(b) undertake or contribute towards the cost of investigations and research relevant to the problem of atmospheric pollution;

- (c) reëlings tref vir die publikasie van inligting oor die vraagstuk van lugbesoedeling en vir die hou van voorlesings en toesprake en die hou van besprekings in verband daarmee.

## DEEL IV.

## STOFBESTRYDING.

Stofbeheergebiede.

23. (1) Die Uitvoerende Komitee kan —

- (a) enige gebied tot 'n stofbeheergebied vir die doeleindes van hierdie Ordonnansie verklaar;
- (b) enige gebied by 'n stofbeheergebied insluit of daarvan uitsluit

en kan enige sodanige verklaring van 'n gebied tot, of enige sodanige insluiting van 'n gebied by of uitsluiting van 'n gebied van, 'n stofbeheergebied te eniger tyd intrek.

(2) Enige in subartikel (1) bedoelde —

- (a) verklaring van 'n gebied tot, of insluiting van 'n gebied by of uitsluiting van 'n gebied van, 'n stofbeheergebied;
- (b) intrekking van enige sodanige verklaring, insluiting of uitsluiting,

word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig.

Stappe deur sekere persone gedoen te word om besoedeling van die lug deur stof te verhoed.

24. (1) Iemand wat in 'n stofbeheergebied —

- (a) 'n nywerheidsproses voortsit waarvan die werking volgens die Direkteur se oordeel oorlas veroorsaak of sou kon veroorsaak vir persone wat in die omgewing woon of aanwesig is, deurdat stof afkomstig van die proses in die lug versprei word; of
- (b) te eniger tyd, of van tyd tot tyd, hetsy voor of na die inwerkingtreding van hierdie Ordonnansie, op enige grond 'n hoeveelheid materie of twee of meer hoeveelhede materie geplaas of laat plaas het of toegelaat het dat dit aldaar geplaas word, waarvan die volume of die gesamentlike volume twintigduisend kubieke meter of 'n kleiner voorgeskrewe volume oorskry, en wat volgens die Direkteur se oordeel 'n oorlas veroorsaak of sou kon veroorsaak vir persone wat in die nabijheid van daardie grond woon of aanwesig is, deurdat stof wat uit bedoelde materie ontstaan in die lug versprei word,

moet die voorgeskrewe stappe doen of (waar geen stappe voorgeskryf is nie) die beste beskikbare metode toepas om te verhoed dat sodanige stof aldus versprei word of sodanige oorlas veroorsaak.

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)**  
**ORDINANCE, 1976**

- (c) arrange for the publication of information on the problem of atmospheric pollution and for the delivery of lectures and addresses and the holding of discussions thereon.

**PART IV.**

**DUST CONTROL.**

23. (1) The Executive Committee may —

Dust control areas.

- (a) declare any area to be a dust control area for the purposes of this Ordinance;
- (b) include any area in or exclude any area from a dust control area,

and may at any time withdraw any such declaration of an area as, or any such inclusion of an area in or exclusion of an area from, a dust control area.

(2) Any —

- (a) declaration of an area as, or inclusion of an area in or exclusion of an area from, a dust control area;
- (b) withdrawal of any such declaration, inclusion or exclusion

referred to in subsection (1) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

24. (1) Any person who in a dust control area —

Steps to be taken by certain persons for preventing pollution of the atmosphere by dust.

- (a) carries on any industrial process the operation of which in the opinion of the Director causes or is liable to cause a nuisance to persons residing or present in the vicinity on account of dust originating from such process becoming dispersed in the atmosphere; or
- (b) has at any time or from time to time, whether before or after the commencement of this Ordinance, deposited or caused or permitted to be deposited on any land a quantity of matter which exceeds, or two or more quantities of matter which together exceed, twenty thousand cubic metres in volume, or such lesser volume as may be prescribed, and which in the opinion of the Director causes or is liable to cause a nuisance to persons residing or present in the vicinity of such land on account of dust originating from such matter becoming dispersed in the atmosphere,

shall take the prescribed steps or (where no steps have been prescribed) adopt the best practicable means for preventing such dust from becoming so dispersed or causing such nuisance.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(2) By die toepassing van subartikel (1) word onder die uitdrukking "beste beskikbare metode" in 'n besondere geval ook enige stappe binne die bedoeling van daardie uitdrukking soos omskryf in artikel 1 verstaan wat deur die Direkteur bepaal word en aangegee word in 'n deur hom ondertekende kennisgewing gelewer of per aangetekende pos versend aan die persoon wat ingevolge bedoelde subartikel sodanige metode moet toepas.

(3) Iemand wat versuim om aan die bepalings van subartikel (1) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig.

Voorbeeld van be-soedeling van lug deur stof deur eienaars of okkuperders van grond in sekere omstandighede.

25. (1) Wanneer stof wat op grond in 'n stofbeheergebied ontstaan, en met betrekking waartoe die bepalings van artikel 24(1)(b) nie van toepassing is nie, volgens die Direkteur se oordeel 'n oorlas veroorsaak vir persone wat in die nabijheid van daardie grond woon of aanwesig is, kan hy by skriftelike kennisgewing gelewer of per aangetekende pos versend aan die eienaar of okkuperder van die grond, daardie eienaar of okkuperder gelas om die voorgeskrewe stappe te doen of (waar geen stappe voorgeskryf is nie) die beste beskikbare metode toe te pas om die oorlas te bestry.

(2) Geen lasgewing word 'n okkuperder van grond wat nie die eienaar daarvan is nie, ingevolge subartikel (1) opgelê nie, tensy die Direkteur van oordeel is dat die betrokke stof veroorsaak word deur bedrywigheid deur die okkuperder voortgesit of dat dit, met inagneming van die duur van die tydperk wat hy geregtig is om die grond te bly okkuper of ander ter sake dienende omstandighede, billik is om te vereis dat hy stappe moet doen of 'n metode moet toepas wat in daardie subartikel beoog word.

(3) In hierdie artikel het die uitdrukking "beste beskikbare metode" die betekenis in artikel 24(2) daaraan toegeskryf.

(4) Iemand wat versuim om aan die vereistes van 'n kennisgewing ingevolge subartikel (1) te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig.

Procedure waar spesiale omstandighede bestaan.

26. (1) Indien in 'n geval waar die bepalings van artikel 24(1)(b) van toepassing is, die persoon wat stappe moet doen of 'n metode moet toepas soos in daardie artikel voorgeskryf, oorlede is of (in die geval van 'n liggaam met regspersoonlikheid) opgehou het om te bestaan, of die Uitvoerende Komitee van oordeel is dat dit onder al die omstandighede onprakties of onbillik sou wees om te vereis dat dié persoon bedoelde stappe moet doen of metode moet toepas, kan die Uitvoerende Komitee na oorlegpleging met enige stedelike plaaslike bestuur wat volgens die Uitvoerende Komitee se oordeel daarby belang het, bedoelde stappe laat doen of metode laat toepas deur die Direkteur of enige sodanige stedelike plaaslike bestuur wat daartoe bereid is of deur iemand anders wat die Uitvoerende Komitee aanwys, en gelas dat die koste daaraan verbonde, behalwe soveel (as daar is) as wat uit enige ingevolge artikel 27 ingestelde

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)**  
**ORDINANCE, 1976**

(2) For the purposes of subsection (1) the expression "best practicable means" includes in any particular case any steps within the meaning of that expression as defined in section 1 which may be determined by the Director and specified in a notice signed by him and delivered or transmitted by post under registered cover to the person who is in terms of the said subsection required to adopt such means.

(3) Any person who fails to comply with the provisions of subsection (1) shall be guilty of an offence.

25. (1) Whenever in the opinion of the Director dust originating on any land in a dust control area and in relation to which the provisions of section 24(1)(b) do not apply, is causing a nuisance to persons residing or present in the vicinity of that land, he may by notice in writing delivered or transmitted by post under registered cover to the owner or occupier of the land require such owner or occupier to take the prescribed steps or (where no steps have been prescribed) adopt the best practicable means for the abatement of such nuisance.

Prevention of pollution  
of the atmosphere by  
dust by owners or occu-  
piers of land in certain  
circumstances.

(2) No requirement shall be imposed in terms of subsection (1) upon an occupier of land who is not the owner thereof, unless the Director is of the opinion that the dust in question is caused by activities carried on by such occupier or that it is equitable, having regard to the duration of the period for which he is entitled to remain in occupation of such land or other relevant circumstances, to require him to take any steps or adopt any means contemplated in that subsection.

(3) In this section the expression "best practicable means" has the meaning assigned thereto in section 24(2).

(4) Any person who fails to comply with the requirements of any notice in terms of subsection (1) shall be guilty of an offence.

26. (1) If in any case where the provisions of section 24(1)(b) apply, the person liable to take any steps or adopt any means prescribed in that section is deceased or has (in the case of a corporate body) ceased to exist, or the Executive Committee is of the opinion that it would in all the circumstances be impracticable or inequitable to require such person to take such steps or adopt such means, the Executive Committee may after consultation with any urban local authority which in the opinion of the Executive Committee may be concerned, cause such steps to be taken or such means to be adopted by the Director or any such urban local authority which is willing to do so or by any other person designated by the Executive Committee, and direct that the cost involved, except so much (if any) as may be paid from any Dust Control Contributions Account which may be established in terms of section 27, shall be

Procedure where spe-  
cial circumstances exist.

Stofbeheerbydraesrekening betaal word, deur die Administrasie, sodanige stedelike plaaslike bestuur en die eienaar van die betrokke grond betaal word, vir sover of in die verhoudings deur die Uitvoerende Komitee, na oorlegpleging met enige sodanige stedelike plaaslike bestuur bepaal: Met dien verstande dat die Uitvoerende Komitee so 'n stedelike plaaslike bestuur of eienaar van die betaling van enige bedrag ten opsigte van sodanige koste kan vrystel indien hy van oordeel is dat daardie stedelike plaaslike bestuur of eienaar uit 'n geldelike oogpunt nie in staat is om daardie bedrag te betaal nie of dat dit onprakties of onbillik sou wees om betaling van daardie bedrag deur bedoelde stedelike plaaslike bestuur of eienaar te vereis.

(2) Die Uitvoerende Komitee laat so 'n stedelike plaaslike bestuur of eienaar skriftelik in kennis stel van enige bedrag wat daardie stedelike plaaslike bestuur of eienaar ingevolge 'n bepaling kragtens subartikel (1) moet betaal, en van die tyd wanneer daardie bedrag of (indien dit in paaiememente betaal moet word) enige paaiemement daarvan betaalbaar is.

(3) 'n Bedrag of paaiemement wat soos voormeld betaalbaar is, kan deur die Uitvoerende Komitee by aksie in 'n bevoegde hof op die betrokke stedelike plaaslike bestuur of eienaar verhaal word.

(4) 'n Bedrag wat soos voormeld deur die Administrasie betaalbaar is, word betaal uit gelde deur die Wetgewende Vergadering vir die doel bewillig.

(5) By die toepassing van hierdie artikel beteken "eienaar" met betrekking tot grond waarop materie waaruit stof ontstaan, geplaas is ook —

- (a) indien die materie op die betrokke grond te eniger tyd geplaas is deur of ten behoeve van iemand wat, toe dit daar geplaas is, die houer was van regte ingevolge 'n wetsbepaling op die ontginning van of prospektering na minerale verleen, om mynbou- of prospekteerwerk op bedoelde grond voort te sit, die persoon wat aldus die houer van daardie regte was; en
- (b) indien die materie te eniger tyd op daardie grond verwerk of daarvandaan verwyder is deur of ten behoeve van iemand wat, toe dit aldus verwerk of verwijder is, die houer was van 'n reg op die gebruik van die oppervlakte van die grond ingevolge so 'n wetsbepaling, die persoon wat aldus die houer van daardie reg was.

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

paid by the Administration, such urban local authority and the owner of the land concerned to such extent or in such proportions as may be determined by the Executive Committee after consultation with any such urban local authority: Provided that the Executive Committee may exempt any such urban local authority or owner from payment of any amount in respect of such cost if it is of the opinion that such urban local authority or owner is, from a financial point of view, unable to pay such amount or that it would be impracticable or inequitable to require such urban local authority or owner to pay such amount.

(2) The Executive Committee shall cause any such urban local authority or owner to be advised in writing of any amount which that urban local authority or owner is required to pay in pursuance of any determination under subsection (1) and of the time at which such amount or (if it is to be paid in instalments) any instalment thereof shall be payable.

(3) Any amount or instalment payable as aforesaid may be recovered from the urban local authority or owner concerned by the Executive Committee by action in any competent court.

(4) Any amount payable as aforesaid by the Administration shall be paid out of moneys voted by the Legislative Assembly for the purpose.

(5) For the purposes of this section "owner", in relation to land on which any matter from which dust originates has been deposited, includes —

(a) if the matter was at any time deposited on the land concerned by or on behalf of any person who was at the time of such deposit the holder of rights granted in terms of any law relating to mining or prospecting for minerals to carry on mining or prospecting activities on the said land, the person who so was the holder of such rights;

(b) if the matter was at any time processed on or removed from that land by or on behalf of any person who at the time of such processing or removal was the holder of any right to the use of the surface of the land in terms of any such law, the person who so was the holder of such right.

27. (1) The Executive Committee may, if it is satisfied that special provision is necessary to meet wholly or in part any expenditure required to be incurred for the more effective prevention of the pollution of the atmosphere by dust,

Establishment of Dust  
Control Contributions  
Account.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

geheel of ten dele te bestry, 'n afsonderlike rekening, bekend as die Stofbeheerbydraesrekening (hieronder die rekening genoem) instel in die Gebiedsinkomstefonds tot krediet waarvan die bydraes ingevolge subartikel (3) gemaak en enige gelde wat ten bate van die rekening aan die Gebiedsinkomstefonds geskenk word of uit 'n ander bron ten bate van die rekening daarvan toeval, in die Gebiedsinkomstefonds gestort moet word.

(2) Elke persoon op wie 'n bepaling van artikel 24 of 26 van toepassing is, moet volgens voorskrif van hierdie artikel ten bate van die rekening tot die Gebiedsinkomstefonds bydra: Met dien verstande dat die Uitvoerende Komitee enigiemand van die verpligting om by te dra kan onthef indien hy van oordeel is dat dit om die een of ander rede onprakties of onbillik sou wees om te vereis dat so iemand moet bydra.

(3) (a) So 'n bydrae kan bestaan uit 'n enkele bedrag of uit periodieke betalings op 'n grondslag wat die Uitvoerende Komitee in elke geval gepas ag, en kan wissel volgens die aard of omvang van die werksaamhede wat voortgesit word of die hoeveelhede materie op enige grond geplaas of toegelaat deur of ten behoeve van die persoon wat vir die betaling aanspreeklik is of enige ander omstandighede met betrekking tot bedoelde werksaamhede.

(b) Waar so 'n bydrae uit 'n enkele bedrag bestaan, kan die Uitvoerende Komitee na goeddunke toelaat dat die betrokke persoon die betrokke bedrag in paaiemente betaal.

(4) Die Direkteur laat aan elke persoon wat vir die betaling van so 'n bydrae aanspreeklik is, 'n deur die Direkteur ondertekende kennisgewing aflewer of per aangetekende pos versend waarin die bedrag deur daardie persoon betaalbaar en die tydperk waarin betaling daarvan moet geskied, uiteengesit word, of, in die geval van bydraes wat periodiek betaalbaar is, of 'n enkele bedrag wat in paaiemente betaalbaar is, die tye wanneer sodanige periodieke bydraes of paaiemente betaal moet word, en so 'n kennisgewing kan vereis dat die persoon aan wie dit gerig is, saam met elke betaling wat geskied sodanige besonderhede moet verstrek in verband met die werksaamhede deur hom voortgesit as wat in die kennisgewing vermeld word.

(5) Alle bydraes waarvoor iemand ingevolge hierdie artikel aanspreeklik is, moet betaal word aan die Sekretaris wat enige aldus aan hom betaalde bedrag tot krediet van die rekening in die Gebiedsinkomstefonds laat stort.

(6) Iemand wat versuim om enige bydrae waarvoor hy ingevolge hierdie artikel aanspreeklik is, op of voor die vervaldag te betaal, of om, wanneer hy 'n bedrag ten opsigte van so 'n bydrae betaal, enige ingevolge 'n kennisgewing kragtens subartikel (4) vereiste besonderhede te verstrek, is aan 'n misdryf skuldig.

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

establish a separate account to be known as the Dust Control Contributions Account (hereinafter referred to as the account) in the Territory Revenue Fund, to the credit of which shall be paid into the Territory Revenue Fund the contributions made in terms of subsection (3) and any moneys which may be donated to the Territory Revenue Fund for the benefit of the account or may, from any other source, accrue thereto for the benefit of the account.

(2) Every person to whom any provision of section 24 or 26 applies, shall contribute to the Territory Revenue Fund for the benefit of the account as provided in this section: Provided that the Executive Committee may exempt any person from liability to contribute if it is of the opinion that it would for some reason or another be impracticable or inequitable to require such person to contribute.

(3) (a) Any such contribution may consist of a single amount or of periodical payments on such a basis as the Executive Committee may in each case consider appropriate, and may vary according to the nature or magnitude of the operations carried on or the quantities of matter deposited or permitted on any land by or on behalf of the person liable for payment, or any other circumstances relating to such operations.

(b) Where any such contribution consists of a single amount, the Executive Committee may in its discretion permit the person concerned to pay the amount involved by instalments.

(4) The Director shall cause to be delivered or transmitted by post under registered cover to every person liable for the payment of any such contribution, a notice signed by the Director setting out the amount payable by that person and the period within which payment thereof shall be effected, or, in the case of contributions payable periodically or of a single amount payable by instalments, the times at which such periodical contributions or instalments shall be paid, and any such notice may require the person to whom it is addressed to furnish with any payment made such particulars in respect of the operations carried on by him as may be specified in the notice.

(5) All contributions for which any person is liable in terms of this section shall be paid to the Secretary who shall cause any amount so paid to him to be deposited into the Territory Revenue Fund to the credit of the account.

(6) Any person who fails to pay on or before the due date any contribution for the payment of which he is liable in terms of this section or to furnish any particulars required in terms of any notice under subsection (4) when making payment of any amount in respect of any such contribution, shall be guilty of an offence.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(7) (a) Die rekening word geadministreer deur die Sekretaris wat behoorlike aantekeninge laat hou van alle gelde ontvang en bestee, en gelde in die rekening wat deur die Wetgewende Vergadering vir die doel bewillig is, kan, onderworpe aan die Uitvoerende Komitee se voorskrifte, aangewend word —

- (i) vir die betaling van uitgawes aangegaan in verband met enige werksaamhede wat met goedkeuring van die Uitvoerende Komitee ter voorkoming van besoedeling van die lug deur stof aangegaan word;
- (ii) om enige uitgawes ingevolge artikel 26 aangegaan, geheel of ten dele te dek; en
- (iii) om uitgawes wat deur iemand aangegaan is of staan te word ten einde aan 'n bepaling van artikel 24 of 25 te voldoen, geheel of ten dele te dek.

(b) Enige gelde in die rekening wat nie vir onmiddellike gebruik nodig is nie, kan ooreenkomstig die bepalings van artikel 11(6) van die Finansie en Ouditeer Ordonnansie, 1926 (Ordonnansie 1 van 1926), belê word.

Verbod in verband met vervreemding van bates deur myne.

28. (1) Wanneer die Uitvoerende Komitee op grond van inligting aan hom verstrek van oordeel is dat dit met die oog op die bekende en blootgelegde ertsreservies van 'n myn waarskynlik is dat daardie myn binne 'n tydperk van vyf jaar mynbouwerksaamhede sal staak, gee hy dienooreenkomsdig kennis aan die eienaar van daardie myn.

(2) Ondanks die bepalings van die Ordonnansie op Myne, Bedrywe en Minerale 1968 (Ordonnansie 20 van 1968), is die eienaar van 'n myn wat, na die datum van ontvangs van 'n kennisgewing ingevolge subartikel (1), sonder toestemming van die Uitvoerende Komitee enige bate van daardie myn vervreem voordat aan hom 'n sertifikaat deur die Direkteur verstrek is ten effekte dat die nodige stappe gedoen of voldoende voorsiening gemaak is om te verhoed dat die lug besoedel word deur stof ontstaande uit materie afkomstig uit daardie myn wat geplaas is op grond ten opsigte waarvan bedoelde eienaar die houer is van regte ingevolge 'n wet op mynbou of prospektering na minerale verleen om op bedoelde grond mynbou- of prospekteerwerk voort te sit, aan 'n misdryf skuldig.

(3) Enige toestemming ingevolge subartikel (2) kan van algemene aard wees of ten opsigte van vermelde bates verleent word en kan onderworpe gemaak word aan die voorwaardes wat die Uitvoerende Komitee goedvind.

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(7) (a) The account shall be administered by the Secretary, who shall cause proper records to be kept of all moneys received and expended, and any money in the account voted for the purpose by the Legislative Assembly may, subject to the directions of the Executive Committee, be applied —

- (i) for the payment of any expenditure incurred in connection with any operations undertaken with the approval of the Executive Committee for the purpose of the prevention of the pollution of the atmosphere by dust;
- (ii) to meet wholly or in part any expenditure incurred in terms of section 26; and
- (iii) to meet wholly or in part expenditure incurred or to be incurred by any person in order to comply with any provision of section 24 or 25.

(b) Any moneys in the account which are not required for immediate use may be invested in accordance with the provisions of the Finance and Audit Ordinance, 1926 (Ordinance 1 of 1926).

28. (1) Whenever on account of information furnished to it the Executive Committee is of the opinion that having regard to the known and disclosed ore reserves of any mine, that mine is likely to cease mining operations within a period of five years, it shall advise the owner of that mine accordingly.

Prohibition in regard to  
disposal of assets by  
mines.

(2) Notwithstanding the provisions of the Mines, Works and Minerals Ordinance, 1968 (Ordinance 20 of 1968), the owner of any mine who, after the date of receipt of any notification in terms of subsection (1), without the consent of the Executive Committee disposes of any asset of that mine before he has been furnished with a certificate by the Director to the effect that the necessary steps have been taken or that adequate provision has been made to prevent the pollution of the atmosphere by dust arising from any matter emanating from that mine, deposited on any land in respect of which the said owner is the holder of rights granted in terms of any law relating to mining or prospecting for minerals, to carry on mining or prospecting on such land, shall be guilty of an offence.

(3) Any consent in terms of subsection (2) may be in general terms or may be given in respect of specified assets and may be made subject to such conditions as the Executive Committee may deem fit.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

Regulasies in verband met stof.

29. (1) Die Uitvoerende Komitee kan regulasies uitvaardig –

- (a) wat die stappe voorskryf wat gedoen moet word om te voorkom dat 'n oorlas van die aard bedoel in artikel 24 of 25 veroorsaak word of om te verhoed dat so 'n oorlas voortduur of om so 'n oorlas te bekamp;
- (b) wat voorsiening maak vir inspeksie, deur die Direkteur of 'n inspekteur of 'n ingevolge artikel 30(1) gemagtigde persoon, onderworpe in die geval van so 'n inspekteur of persoon, aan die voorlegging aan die persoon belas met die toesig oor die perseel, van die in artikel 2(1)(b) of 30(2), na gelang, bedoelde sertifikaat van enige perseel binne 'n stofbeheergebied, waar daar volgens die Direkteur se oordeel 'n oorlas van die aard bedoel in artikel 24 of 25 bestaan of kan bestaan;
- (c) waarby 'n kleiner volume materie as twintigduisend kubieke meter voorgeskryf word met betrekking waartoe die bepalings van artikel 24(1)(b) van toepassing is;
- (d) waarby beskadiging van middele wat ter bekamping van 'n stofoorlas of 'n moontlike stofoorlas tot stand gebring is, of toerusting wat gebruik word in verband met die totstandbrenging van sodanige middele, verbied word, of die verwydering daarvan gereël word.

(2) Enige stappe ingevolge subartikel (1)(a) voorgeskryf, kan wissel volgens die aard van enige nywerheidsproses voortgesit of enige materie op grond geplaas in verband waarmee daardie stappe voorgeskryf word of volgens ander omstandighede soos die Uitvoerende Komitee nodig ag.

(3) Regulasies kragtens subartikel (1)(d) kan ten opsigte van 'n oortreding daarvan, geldelike verpligtinge ople in verband met die herstel of vervanging van die betrokke middele of toerusting.

Inspeksies.

30. (1) Die Direkteur kan met die Uitvoerende Komitee se goedkeuring enige persoon magtig om onderworpe aan die Direkteur se opdragte inspeksies ingevolge regulasies uitgevaardig kragtens artikel 29(1)(b) te doen.

(2) Daar word aan elke kragtens subartikel (1) gemagtigde persoon 'n sertifikaat verstrek wat deur die Direkteur onderteken is en waarin die persele vermeld word ten opsigte waarvan hy inspeksies kan uitvoer.

(3) Die Direkteur, 'n inspekteur of 'n aldus gemagtigde persoon kan sonder kennisgewing vooraf te eniger tyd enige perseel (behalwe daardie gebied in 'n fabriek van ontplofbare stowwe waar ontplofbare stowwe vervaardig of gehou word) in 'n stofbeheergebied betree waar daar na sy oordeel 'n oorlas van die aard in artikel 24 of 25

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

29. (1) The Executive Committee may make regulations —

Regulations in regard to dust.

- (a) prescribing the steps that shall be taken to prevent the creation of a nuisance of the nature referred to in section 24 or 25 or to prevent the continuation of such a nuisance or to combat such a nuisance;
- (b) providing for the inspection by the Director or an inspector or a person authorised in terms of section 30(1) subject to the production in the case of any such inspector or person, to the person in charge of the premises, of the certificate referred to in section 2(1)(b) or 30(2), as the case may be, of any premises within a dust control area where in the opinion of the Director a nuisance of the nature referred to in section 24 or 25 exists or may exist;
- (c) prescribing any lesser volume than twenty thousand cubic metres of matter in relation to which the provisions of section 24(1)(b) shall apply;
- (d) providing for the prohibition of damage to contrivances created for the combating of a nuisance caused by dust or a possible nuisance caused by dust, or equipment used in connection with the creation of such contrivances, or for arranging the removal thereof.

(2) Any steps prescribed in terms of subsection (1)(a) may vary according to the nature of any industrial process carried on or any matter deposited on land in connection with which such steps are prescribed or according to other circumstances as the Executive Committee may consider necessary.

(3) Regulations under subsection (1)(d) may, in respect of a contravention thereof, impose financial obligations in connection with the repair or replacement of the contrivances or equipment concerned.

30. (1) The Director may, with the approval of the Executive Committee, authorise any person to carry out, subject to the directions of the Director, inspections in terms of regulations made under section 29(1)(b).

Inspections.

(2) Any person who has been authorised under subsection (1) shall be furnished with a certificate signed by the Director specifying the premises in respect of which he may carry out inspections.

(3) The Director, an inspector or any person so authorised may without previous notice at any time enter any premises (except the explosives area of an explosives factory) within a dust control area where in his opinion a nuisance of the nature referred to in section 24 or 25 exists or may exist: Provided that no premises under the control of

bedoel, bestaan of kan bestaan: Met dien verstande dat geen perseel onder die beheer van die Staat aldus betree word nie behalwe met toestemming vooraf van die persoon in beheer van die perseel, welke toestemming nie weerhou word nie dan alleen om redes wat met die veiligheid van die Staat in verband staan.

(4) Iemand wat versuim of weier om die Direkteur, 'n inspekteur of 'n aldus gemagtigde persoon toegang tot so 'n perseel te verleen of wat die Direkteur, 'n inspekteur of so 'n persoon by die verrigting van sy pligte of werksaamhede ingevolge hierdie Deel hinder of belemmer, is aan 'n misdryf skuldig.

(5) Die Direkteur kan te eniger tyd met die Uitvoerende Komitee se goedkeuring enige kragtens subartikel (1) verleende magtiging intrek en moet die betrokke persoon in kennis stel van sodanige intrekking en van die datum waarop dit van krag word.

Besware.

31. (1) Iemand wat hom deur 'n kragtens hierdie Deel aan hom bestelde kennisgewing veronreg ag, kan binne derdig dae na die datum waarop die kennisgewing bestel is, of binne die verdere tydperk wat die Uitvoerende Komitee op goeie en voldoende gronde toelaat, skriftelik by die Uitvoerende Komitee beswaar teen sodanige kennisgewing aanteken.

(2) Die toepassing van 'n kennisgewing wat die onderwerp van 'n beswaar ingevolge subartikel (1) is, word opgeskort totdat die Uitvoerende Komitee oor die beswaar beslis het.

(3) Die bepalings van artikel 9(2), (3), (4) en (5) is *mutatis mutandis* van toepassing met betrekking tot 'n beswaar ingevolge subartikel (1).

DEEL V.

LUGBESOEDELING DEUR GASSE WAT DEUR VOERTUIE UITGELAAT WORD.

Toepassing van hierdie Deel.

32. (1) (a) Die bepalings van hierdie Deel geld slegs in 'n gebied binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur ten opsigte waarvan dit deur die Uitvoerende Komitee van toepassing verklaar is, en vanaf die datum, in die geval van enige sodanige gebied, wat deur die Uitvoerende Komitee bepaal word.

(b) Enige verklaring gedoen en datum bepaal kragtens paragraaf (a) word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig.

(2) So 'n verklaring en die bepaling van so 'n datum word nie ten opsigte van enige gebied gedoen nie, behalwe na oorlegpleging met die stedelike plaaslike bestuur wat in daardie gebied regsmag besit.

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

the State shall be so entered without the prior consent of the person in charge of such premises, which consent shall not be withheld except for reasons connected with the security of the State.

(4) Any person who fails to give or refuses admission to any such premises to the Director, an inspector or any person so authorised or who hinders or obstructs the Director, an inspector or any such person in the performance of his duties or functions in terms of this Part, shall be guilty of an offence.

(5) The Director may at any time, with the approval of the Executive Committee, withdraw any authority granted under subsection (1) and shall notify the person concerned of such withdrawal and of the date on which it shall take effect.

31. (1) Any person who feels aggrieved by a notice served on him under this Part may, within thirty days after the date on which the notice was served, or within such further period as the Executive Committee for good and sufficient reasons allow, lodge an objection to such notice with the Executive Committee in writing.

Objections.

(2) The operation of any notice which is the subject of an objection in terms of subsection (1) shall be suspended until the Executive Committee has decided on such objection.

(3) The provisions of section 9(2), (3), (4) and (5) shall *mutatis mutandis* apply in regard to an objection in terms of subsection (1).

**PART V.****POLLUTION OF THE ATMOSPHERE BY GASES  
EMITTED BY VEHICLES.**

32. (1) (a) The provisions of this Part shall apply only in an area within the jurisdiction of an urban local authority in respect of which they have been declared to be applicable by the Executive Committee and with effect from such date in the case of any such area as may be specified by the Executive Committee.

Application of this Part.

(b) Any declaration made and date specified under paragraph (a) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(2) No such declaration shall be made and no such date shall be specified in respect of any area except after consultation with the urban local authority having jurisdiction in that area.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(3) Behoudens die bepalings van subartikel (4) word die bevoegdhede by hierdie Deel aan stedelike plaaslike besture verleen, ten opsigte van 'n gebied binne die regsmag van 'n stedelike plaaslike bestuur wat die onderwerp van 'n verklaring kragtens subartikel (1) is, deur daardie stedelike plaaslike bestuur uitgeoefen.

(4) (a) Indien die Uitvoerende Komitee van oordeel is dat 'n stedelike plaaslike bestuur die bevoegdhede wat hy ingevolge subartikel (3) moet uitoefen, nie op bevredigende wyse uitgeoefen het nie, kan die Uitvoerende Komitee, na oorlegpleging met daardie stedelike plaaslike bestuur, gelas dat bedoelde bevoegdhede deur die Direkteur uitgeoefen moet word, en kan hy in so 'n geval die koste deur die Direkteur by die uitoefening van bedoelde bevoegdhede aangegaan op daardie stedelike plaaslike bestuur verhaal.

(b) Elke lasgewing ingevolge paragraaf (a) word by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig.

(5) Die Uitvoerende Komitee kan te eniger tyd enige verklaring of lasgewing kragtens hierdie artikel intrek, welke intrekking by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* afgekondig moet word.

(6) 'n Verwysing in hierdie Deel na 'n stedelike plaaslike bestuur word, met betrekking tot 'n gebied ten opsigte waarvan enige bevoegdhede ingevolge 'n lasgewing kragtens subartikel (4) deur die Direkteur uitgeoefen moet word, as 'n verwysing na die Direkteur uitgelê.

Procedure by oortreding van regulasies.

33. (1) 'n Deur 'n stedelike plaaslike bestuur daartoe gemagtigde persoon kan van die bestuurder van 'n voertuig op 'n openbare pad geleë in 'n gebied binne die regsmag van dié stedelike plaaslike bestuur wat die onderwerp van 'n verklaring kragtens artikel 32(1) is, eis dat hy die voertuig tot stilstand bring, en kan die voorgeskrewe ondersoek van enige voertuig op so 'n pad uitvoer of aan die persoon wat ingevolge 'n wetsbepaling as die eienaar van die voertuig geregistreer is, 'n skriftelike kennisgewing bestel of laat bestel waarin hy aangesê word om dié voertuig binne 'n tydperk en op 'n plek in die kennisgewing vermeld, beskikbaar te stel vir die voorgeskrewe ondersoek deur die aldus gemagtigde persoon of iemand deur hom aangewys.

(2) Indien na ondersoek van 'n voertuig kragtens subartikel (1) die persoon wat die ondersoek uitgevoer het, oortuig is dat skadelike of hinderlike gasse in stryd met die bepalings van 'n regulasie kragtens artikel 35, uit die voertuig uitgelaat word, moet bedoelde persoon aan die persoon wat ingevolge 'n wetsbepaling as die eienaar van daardie voertuig geregistreer is, 'n skriftelike kennisgewing bestel of laat bestel waarin hy aangesê word —

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(3) Subject to the provisions of subsection (4), the powers conferred by this Part on urban local authorities shall, in respect of any area within the jurisdiction of an urban local authority which is the subject of a declaration under subsection (1), be exercised by that urban local authority.

- (4) (a) If the Executive Committee is of the opinion that an urban local authority has not satisfactorily exercised the powers which it is in terms of subsection (3) required to exercise, the Executive Committee may, after consultation with that urban local authority, direct that the said powers shall be exercised by the Director and may in that event recover from that urban local authority the costs incurred by the Director in the exercise of the said powers.
- (b) Any direction in terms of paragraph (a) shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(5) The Executive Committee may at any time withdraw any declaration or direction under this section, which withdrawal shall be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

(6) Any reference in this Part to an urban local authority shall in relation to any area in respect of which any powers are in terms of a direction under subsection (4) required to be exercised by the Director, be construed as a reference to the Director.

33. (1) A person authorised thereto by an urban local authority may demand from a driver of a vehicle on a public road situate in any area within the area of jurisdiction of that urban local authority, which is the subject of a declaration under section 32(1), that he brings the vehicle to a stop, and may carry out the prescribed examination of any vehicle on such a road, or may serve or cause to be served on the person registered in terms of any law as the owner of the vehicle a notice in writing, calling upon him to make that vehicle available, within a period and at a place specified in the notice, for the prescribed examination by the person so authorised or a person designated by him.

Procedure in event of contravention of regulations.

(2) If after examination of any vehicle under subsection (1), the person who carried out the examination is satisfied that noxious or offensive gases are being emitted from such vehicle contrary to the provisions of a regulation under section 35, such person shall serve or cause to be served on the person registered in terms of any law as the owner of that vehicle a notice in writing calling upon him —

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(a) om die nodige stappe te doen om die uitlating van bedoelde skadelike of hinderlike gasse uit daardie voertuig te verhoed; en

(b) om die voertuig binne 'n tydperk en op 'n plek in die kennisgewing vermeld, beskikbaar te stel vir die voorgeskrewe ondersoek deur iemand gemagtig soos in subartikel (1) beoog, of iemand deur hom aangewys.

(3) 'n Kennisgewing kragtens hierdie artikel word bestel aan die eienaar van die voertuig in die kennisgewing bedoel deur dit aan hom te oorhandig of deur dit per aangetekende pos na sy laaste bekende adres aan hom te stuur.

(4) Iemand wat versuim om aan 'n vereiste of die bepalings van 'n kennisgewing kragtens hierdie artikel, te voldoen, is aan 'n misdryf skuldig.

## Besware

34. (1) Iemand wat hom veronreg ag deur 'n kragtens artikel 33(2) aan hom bestelde kennisgewing kan binne veertien dae na die datum waarop die kennisgewing bestel is of binne die verdere tydperk wat die Uitvoerende Komitee op goeie en voldoende gronde toelaat, skriftelik by die Uitvoerende Komitee beswaar aanteken teen daardie kennisgewing.

(2) Die bepalings van artikel 9(2), (3), (4) en (5) is *mutatis mutandis* van toepassing met betrekking tot 'n beswaar ingevolge subartikel (1).

35. (1) Die Uitvoerende Komitee kan regulasies uitvaardig —

Regulasies in verband met gasse wat deur voertuie uitgeblaas word.

(a) waarby die gebruik op 'n openbare pad binne 'n gebied wat die onderwerp van 'n verklaring kragtens artikel 32(1) is, verbied word van 'n voertuig waaruit skadelike of hinderlike gasse in die regulasies vermeld of skadelike of hinderlike gasse wat van 'n donkerder kleur of groter digtheid of inhoud is as wat aldus vermeld word, uitgelaat word;

(b) waarby die stappe voorgeskryf word wat gedoen moet word om te verhoed dat skadelike of hinderlike gasse in stryd met 'n regulasie uitgevaardig kragtens paragraaf (a) uit 'n voertuig uitgelaat word; en

(c) waarby die metodes voorgeskryf word wat toegepas moet word om te bepaal of 'n voertuig skadelike of hinderlike gasse in stryd met 'n regulasie uitgevaardig kragtens paragraaf (a) uitlaat.

(2) Verskillende regulasies kan kragtens subartikel (1) ten opsigte van voertuie van verskillende klasse of kategorieë uitgevaardig word.

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

- (a) to take the necessary steps for preventing the emission of the said noxious or offensive gases from that vehicle; and
- (b) to make that vehicle available, within a period and at a place specified in the notice, for the prescribed examination by a person authorised as contemplated in subsection (1), or a person designated by him.

(3) A notice under this section shall be served on the owner of the vehicle referred to in the notice by delivering it to him or by transmitting it to him by post under registered cover at his last known address.

(4) Any person who fails to comply with any requirement or the provisions of any notice under this section shall be guilty of an offence.

34. (1) Any person who feels aggrieved by a notice served on him under section 33(2) may, within fourteen days after the date on which the notice was served, or within such further period as the Executive Committee may allow for good and sufficient reasons, lodge an objection to such notice with the Executive Committee in writing.

Objections.

(2) The provisions of section 9(2), (3), (4) and (5) shall *mutatis mutandis* apply in regard to an objection in terms of subsection (1).

35. (1) The Executive Committee may make regulations —

Regulations in connection with gases emitted by vehicles.

- (a) prohibiting the use on any public road within any area which is the subject of a declaration under section 32(1) of any vehicle from which noxious or offensive gases specified in such regulations or noxious or offensive gases which are of a darker colour or greater density or content than is so specified are emitted;
- (b) prescribing the steps that shall be taken to prevent the emission from any vehicle of noxious or offensive gases contrary to any regulation made under paragraph (a); and
- (c) prescribing the methods that shall be applied in order to determine whether any vehicle emits noxious or offensive gases contrary to any regulation made under paragraph (a).

(2) Different regulations may be made under subsection (1) in respect of different classes or categories of vehicles.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

Inspeksie van voertuie.

36. (1) 'n Stedelike plaaslike bestuur ten opsigte van wie se regsgebied 'n verklaring kragtens artikel 32(1) geld, kan enigiemand in sy diens magtig —

(a) om van die bestuurder van 'n voertuig op 'n openbare pad binne daardie gebied te eis dat hy die voertuig tot stilstand moet bring, en om so 'n voertuig aan te hou en te inspekteer;

(b) om 'n voertuig wat die onderwerp van 'n kennisgewing kragtens artikel 33(2) is, te inspekteer.

(2) Iemand wat kragtens subartikel (1) gemagtig is, moet voorsien word van 'n sertifikaat wat onderteken is deur 'n amptenaar wat die stedelike plaaslike bestuur aangewys het en waarin aangedui word dat so iemand aldus gemagtig is.

(3) Iemand wat kragtens subartikel (1) gemagtig is, kan, by voorlegging deur hom aan die persoon belas met die toesig oor die voertuig, van die in subartikel (2) bedoelde sertifikaat —

(a) te eniger tyd van die bestuurder van 'n voertuig op 'n openbare pad in 'n gebied wat —

(i) geleë is binne die regsgebied van die stedelike plaaslike bestuur by wie hy in diens is; en

(ii) die onderwerp is van 'n verklaring kragtens artikel 32(1),

eis dat hy die voertuig tot stilstand moet bring en so 'n voertuig aanhou, betree en ondersoek indien hy van oordeel is dat skadelike of hinderlike gasse in stryd met 'n regulasie kragtens artikel 35(1)(a) uitgevaardig uit dié voertuig uitgelaat word;

(b) 'n voertuig wat die onderwerp van 'n kennisgewing kragtens artikel 33(2) is, betree en ondersoek.

(4) Iemand wat versuim om 'n voertuig soos voormeld op 'n openbare pad tot stilstand te bring wanneer dit deur 'n kragtens subartikel (1) gemagtigde persoon geëis word of wat versuim of weier om 'n aldus gemagtigde persoon op die voertuig toe te laat of 'n aldus gemagtigde persoon by die verrigting van sy werkzaamhede ingevolge hierdie artikel hinder of belemmer, is aan 'n misdryf skuldig.

## DEEL VI.

## ALGEMENE BEPALINGS.

Openbaarmaking van inligting.

37. (1) Niemand mag inligting met betrekking tot 'n vervaardigingsproses of bedryfsgeheim wat by die voortsetting van 'n bepaalde onderneming toegepas word en wat ingevolge hierdie Ordonnansie aan hom verstrek of deur hom verkry is, openbaar maak nie, tensy die openbaarmaking geskied —

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

36. (1) Any urban local authority in respect of whose area of jurisdiction a declaration under section 32(1) is in operation may authorise any person in its employ —

Inspection of vehicles.

- (a) to demand from the driver of any vehicle on a public road within that area that he brings the vehicle to a stop and to detain and inspect such vehicle;
- (b) to inspect any vehicle which is the subject of a notice under section 33(2).

(2) Any person who has been authorised under subsection (1) shall be furnished with a certificate signed by an officer designated by the urban local authority and indicating that such person has been so authorised.

(3) Any person authorised under subsection (1) may upon production by him, to the person in charge of the vehicle, of the certificate referred to in subsection (2) —

- (a) at any time demand from the driver of any vehicle on any public road within an area which —
  - (i) is situate within the area of jurisdiction of the urban local authority by which he is employed; and
  - (ii) is the subject of a declaration under section 32(1),

that he brings the vehicle to a stop and detain, enter and examine such vehicle if he is of the opinion that noxious or offensive gases are emitted from that vehicle contrary to any regulation made under section 35(1)(a);

- (b) enter and examine any vehicle which is the subject of a notice under section 33(2).

(4) Any person who fails to bring a vehicle to a stop on a public road as aforesaid whenever that is demanded by any person authorised under subsection (1) or who fails to give or refuses admission to such vehicle to any person so authorised or who hinders or obstructs any person so authorised in the performance of his functions in terms of this section, shall be guilty of an offence.

**PART VI.****GENERAL PROVISIONS.**

37. (1) No person shall disclose any information relating to any manufacturing process or trade secret used in carrying on any particular undertaking which has been furnished to or obtained by him in terms of this Ordinance unless the disclosure is made —

Disclosure of information.

(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(a) met toestemming van die persoon wat daardie onderneming voortsit; of

(b) in verband met die verrigting van sy pligte of werksaamhede ingevolge hierdie Ordonnansie; of

(c) vir die doeleinnes van 'n regsgeding wat uit hierdie Ordonnansie ontstaan.

(2) Iemand wat inligting in stryd met die bepalings van subartikel (1) openbaar maak, is aan 'n misdryf skuldig.

Gereghof kan werke magtig en betalings beveel.

38. Indien werke redelikerwys in of in verband met 'n gebou nodig is sodat die gebou vir 'n besondere doel gebruik kan word sonder om enige van die bepalings van hierdie Ordonnansie of daarkragtens uitgevaardigde regulasies te oortree, kan die okkuperdeer van die gebou —

(a) as hy uit hoofde van 'n beperking rakende sy belang in die gebou nie in staat is om sonder toestemming van die eienaar van die gebou of iemand anders wat daarin belang het, die werke uit te voer nie, en nie sodanige toestemming kan verkry nie, by 'n bevoegde hof aansoek doen om 'n bevel wat hom magtig om die werke uit te voer; en

(b) as hy meen dat die geheel of 'n deel van die koste verbonde aan die uitvoering van die werke deur die eienaar van die gebou of iemand anders wat daarin belang het, gedra behoort te word, by bedoelde hof aansoek doen om 'n bevel wat daardie eienaar of ander persoon gelas om bedoelde koste of bedoelde deel daarvan te betaal,

en bedoelde hof kan by so 'n aansoek die bevel uitvaardig wat hy, met inagneming van die bepalings van enige regulasies kragtens artikel 40(1)(e) in dié verband uitgevaardig, in die omstandighede regverdig en billik ag.

Reg van toegang tot grond.

39. (1) Die Direkteur of 'n stedelike plaaslike bestuur of iemand aan wie die Direkteur of 'n stedelike plaaslike bestuur bevoegdheid daartoe verleen het of 'n inspekteur of 'n kragtens artikel 30(1) gemagtigde persoon kan grond (behalwe grond wat 'n gebied in 'n fabriek van ontplofbare stowwe uitmaak waar ontplofbare stowwe vervaardig of gehou word) betree en die assistente, werksmense, voertuie, toestelle, instrumente en materiaal saam met hom neem wat hy nodig ag ten einde enige bevoegdhede, pligte of werksaamhede uit te oefen of te verrig of enige werk te onderneem wat deur hierdie Ordonnansie beoog word.

(2) 'n Kragtens artikel 30(1) gemagtigde persoon of 'n inspekteur wat grond aldus betree, moet op aanvraag deur die persoon belas met die toesig oor die grond, die sertifikaat kragtens artikel 30(2) of 2(1)(b), na gelang, aan hom verstrek, voorlê.

---

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION ORDINANCE, 1976** (No. 11 of 1976)

- (a) with the consent of the person carrying on that undertaking; or
- (b) in connection with the performance of his duties or functions in terms of this Ordinance; or
- (c) for the purpose of legal proceedings arising out of this Ordinance.

(2) Any person who discloses any information in contravention of the provisions of subsection (1) shall be guilty of an offence.

38. If works are reasonably necessary in or in connection with a building, in order to enable the building to be used for any particular purpose without contravention of any of the provisions of this Ordinance or any regulations made thereunder, the occupier of the building may —

Court may authorise works and order payments.

- (a) if by reason of a restriction affecting his interest in the building he is unable to carry out the works without the consent of the owner of the building or some other person having an interest therein, and is unable to obtain such consent, apply to any competent court for an order authorising him to carry out such works; and
- (b) if he considers that the whole or any portion of the cost of carrying out the works should be borne by the owner of the building or some other person having an interest therein, apply to such court for an order directing such owner or other person to pay such cost or such portion thereof,

and such court may on any such application make such order as may with due observance of the provisions of any regulations made in that connection under section 40(1)(e), appear to it to be just and equitable in the circumstances.

39. (1) The Director or any urban local authority or any person empowered thereto by the Director or an urban local authority or an inspector or any person authorised under section 30(1) may enter upon any land (except land which constitutes the explosives area of any explosives factory) and take with him such assistants, workmen, vehicles, appliances, instruments and materials as he may consider necessary for the purpose of exercising or performing any powers, duties or functions, or undertaking any work contemplated by this Ordinance.

Right of entry upon land.

(2) Any person authorised under section 30(1) or any inspector who so enters upon any land shall on demand by the person in charge of the land, produce the certificate with which he has been furnished under section 30(2) or 2(1)(b), as the case may be.

(3) Daar word aan elke persoon aan wie bevoegdheid kragtens subartikel (1) verleen is, 'n sertifikaat verstrek wat deur die Direkteur of deur 'n amptenaar wat die stedelike plaaslike bestuur aangewys het, na gelang, onderteken is en waarin aangedui word dat bevoegdheid aldus aan sodanige persoon verleen is en so 'n persoon wat grond betree, moet, op aanvraag deur die persoon belas met die toesig oor die grond, die sertifikaat aldus verstrek, voorlê.

## Regulasies.

40. (1) Die Uitvoerende Komitee kan vir die doeltreffender uitvoering van hierdie Ordonnansie regulasies uitvaardig, met inbegrip van regulasies —

- (a) aangaande die prosedure by ondersoeke na besware deur 'n kommissie van ondersoek bedoel in artikel 9 en die besoldiging en toelaes en diensvoorraadse van die lede van sodanige kommissie van ondersoek wat nie in die voltydse diens van die Staat is nie;
- (b) aangaande die besoldiging en toelaes, diensvoorraadse, ampstermyne en verbandhoudende aangeleenthede met betrekking tot 'n persoon bedoel in artikel 2(2) wat nie in die voltydse diens van die Staat is nie;
- (c) aangaande die vorm van 'n aansoek om 'n registrasiesertifikaat of voorlopige registrasiesertifikaat en die planne, dokumente en ander inligting wat tesame en in verband met so 'n aansoek voorgelê moet word, die gelde wat in verband met so 'n aansoek of 'n beswaar ingevolge hierdie Ordonnansie betaal moet word, en die omstandighede waaronder die gelde in verband met so 'n beswaar betaal, terugbetaal moet word;
- (d) aangaande die vorm van 'n registrasiesertifikaat of voorlopige registrasiesertifikaat;
- (e) aangaande die aangeleenthede wat die hof in ag moet neem by die bepaling van die gedeelte van die koste van veranderings aan 'n gebou in artikel 38 bedoel wat deur die eienaar gedra moet word, en hoe daardie koste wat aldus gedra moet word by wyse van 'n verhoging van huurgeld of anders verhaal moet word, en die aangeleenthede wat in aanmerking geneem moet word op grond waarvan 'n benadeelde persoon kragtens artikel 13 gelas kan word om die koste van uitvoering van werke of inrig van toestelle te betaal of daar-toe by te dra, asook die wyse waarop aldus betaal of bygedra moet word, hetby in kontant of andersins;
- (f) (i) waarby die vereistes voorgeskryf word waaraan bepaalde soorte of tipes brandstof-verbruikende toestelle moet voldoen;

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

(3) Any person to whom any powers have been granted under subsection (1) shall be furnished with a certificate signed by the Director, or an officer designated by the urban local authority, as the case may be, and indicating that such person has been so empowered and any such person entering upon land shall on demand by the person in charge of the land produce the certificate with which he has been so furnished.

40. The Executive Committee may make regulations for the more effective administration of this Ordinance, including regulations —

Regulations.

- (a) as to the procedure at enquiries into objections by a commission of enquiry referred to in section 9 and the remuneration and allowances and conditions of service of members of any such commission of enquiry who are not in the full-time employment of the State;
- (b) as to the remuneration and allowances conditions of service, tenure of office and matters incidental thereto in relation to any person referred to in section 2(2) who is not in the full-time employment of the State;
- (c) as to the form of any application for any registration certificate or provisional registration certificate and the plans, documents and other information to be submitted together and in connection with any such application, the fees to be paid in connection with any such application or any objection in terms of this Ordinance and the circumstances under which the fees paid in connection with any such objection shall be refunded;
- (d) as to the form of any registration certificate or provisional registration certificate;
- (e) as to the matters which the court shall take into consideration in determining what portion of the costs of alterations to a building referred to in section 38 shall be borne by the owner, and how those costs which shall be so borne shall be recovered by means of an increase in rent or otherwise, and the matters which shall be taken into consideration under which an aggrieved person may be ordered under section 13 to pay the cost of execution of works or installation of appliances or to contribute towards the same, as well as the manner in which any such payment or contribution shall be made, whether in cash or otherwise;
- (f) (i) prescribing the requirements with which any particular kind or type or fuel burning appliances shall comply;

(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

(ii) waarby die vervaardiging of invoer van brandstof-verbruikende toestelle wat nie aan 'n vereiste voorgeskryf kragtens subparagraaf (i) voldoen nie, verbied word, of die gebruik, of verkoop vir gebruik, daarvan in 'n vermelde gebied gereel word;

(g) aangaande die gedeelte van die salaris van 'n rookbeheerbeampte wat ingevolge artikel 16(12)(b) deur die Uitvoerende Komitee betaalbaar is; en

(h) in die algemeen aangaande enige aangeleentheid ten opsigte waarvan dit nodig is om ingevolge hierdie Ordonnansie regulasies uit te vaardig of ten opsigte waarvan die Uitvoerende Komitee dit nodig ag om regulasies uit te vaardig sodat die oogmerke van hierdie Ordonnansie verwesenlik kan word.

(2) Regulasies kragtens subartikel (1)(f) kan ten opsigte van oortreding daarvan of versuim om daaraan te voldoen voorsiening maak vir strawwe wat —

(a) in die geval van 'n eerste oortreding, 'n boete van duisend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van een jaar nie te bowe gaan nie;

(b) in die geval van 'n tweede of latere oortreding, 'n boete van tweeduizend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van twee jaar nie te bowe gaan nie;

(c) in die geval van 'n voortdurende misdryf, 'n boete van honderd rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van dertig dae ten opsigte van elke dag wat die misdryf voortduur, nie te bowe gaan nie: Met dien verstande dat die algehele tydperk van gevangenisstraf ten opsigte van enige sodanige voortdurende misdryf opgelê, nie drie jaar te bowe mag gaan nie.

Uitwerking van Ordonnansie met betrekking tot ander wetsbepalings.

41. (1) Die bepalings van hierdie Ordonnansie geld benewens enige ander wetsbepalings wat nie met hierdie Ordonnansie strydig of onbestaanbaar is nie, en dien nie ter vervanging daarvan nie.

(2) Enige regulasies of verordeninge deur 'n stedelike plaaslike bestuur uitgevaardig in verband met 'n aangeleentheid waarmee hierdie Ordonnansie handel en van krag by die inwerktingreding daarvan, bly, vir sover hulle nie met hierdie Ordonnansie strydig of onbestaanbaar is nie, van krag behalwe vir sover hulle deur die Uitvoerende Komitee herroep word, welke herroeping by kennisgewing in die *Offisiële Koerant* aangekondig moet word.

42. Die Uitvoerende Komitee kan uit geld wat die Wetgewende Vergadering vir die doel bewillig het, en onderworpe aan die voorwaardes wat die Uitvoerende Komitee in elke geval bepaal, bydra tot die koste —

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (ii) prohibiting the manufacture or import of, or regulating the use or sale for use, in any specified area, of fuel burning appliances which do not comply with any requirement prescribed under subparagraph (i);
- (g) as to the portion of the salary of a smoke control officer repayable by the Executive Committee in terms of section 16(12)(b); and
- (h) generally in regard to any matter in respect of which it is necessary to make regulations in terms of this Ordinance, or in respect of which the Executive Committee may consider it necessary to make regulations in order that the objects of this Ordinance may be achieved.

(2) Regulations under subsection (1)(f) may provide for penalties in respect of any contravention thereof or failure to comply therewith, which shall not exceed —

- (a) a fine of one thousand rand or imprisonment for a period of one year in the case of a first offence;
- (b) a fine of two thousand rand or imprisonment for a period of two years, in the case of a second or subsequent offence;
- (c) a fine of one hundred rand or imprisonment for a period of thirty days in respect of every day the offence continues in the case of a continuous offence: Provided that the total period of imprisonment imposed in respect of any such continuous offence shall not exceed three years.

41. (1) The provisions of this Ordinance shall be in addition to and not in substitution for any other law which is not in conflict or inconsistent with this Ordinance.

Operation of Ordinance in relation to other laws.

(2) Any regulations or by-laws made by any urban local authority in regard to any matter dealt with by this Ordinance and in force at the commencement thereof, shall, in so far as they are not in conflict or inconsistent with this Ordinance, remain in force except in so far as they are repealed by the Executive Committee, such repeal to be promulgated by notice in the *Official Gazette*.

42. The Executive Committee may out of moneys appropriated by the Legislative Assembly for the purpose, and subject to such conditions as the Executive Committee may in each case determine, contribute towards the expenditure —

Contributions by Administration towards certain expenditure incurred in connection with combating of pollution of the atmosphere.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUGBESOEDELING, 1976

- (a) deur iemand aangegaan in verband met navorsing met betrekking tot bestryding van lugbesoedeling; of
- (b) deur 'n stedelike plaaslike bestuur aangegaan in verband met die aanskaffing van toerusting om lugbesoedeling te bestry.

Strawwe.

43. (1) Iemand wat aan 'n misdryf ingevolge hierdie Ordonnansie skuldig bevind word, is strafbaar, in die geval van 'n eerste skuldigbevinding, met 'n boete van hoogstens duisend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens een jaar, en in die geval van 'n tweede of latere skuldigbevinding, met 'n boete van hoogstens tweeduusend rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens twee jaar.

(2) Iemand wat aan 'n misdryf bedoel in subartikel (1) skuldig bevind is en na sodanige skuldigbevinding volhard met die gedrag of versuum wat sodanige misdryf uitmaak, is aan 'n voortdurende misdryf skuldig en by skuldigbevinding daarvan strafbaar met 'n boete van hoogstens honderd rand of gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens dertig dae ten opsigte van elke dag wat hy aldus volhard: Met dien verstande dat die algehele tydperk van enige gevangenisstraf wat ingevolge hierdie subartikel opgelê word, nie drie jaar te bowe mag gaan nie.

Ordonnansie bind die Staat.

44. (1) Die bepalings van hierdie Ordonnansie, behalwe artikels 10 tot en met 22, bind die Staat.

(2) Indien daar te eniger tyd 'n skoorsteen of brandstof-verbruikende toestel van die aard in artikel 12 bedoel, in of op 'n perseel, binne die gebied van 'n stedelike plaaslike bestuur, wat onder beheer van die Staat is, opgerig of ingerig staan te word, moet van die voorneme om die skoorsteen of toestel op te rig of in te rig aan daardie stedelike plaaslike bestuur kennis gegee word.

(3) Indien daar te eniger tyd rook van 'n donkerder kleur of groter digtheid of inhoud as wat by bevel kragtens artikel 16(1)(b) of by regulasies kragtens hierdie Ordonnansie voorgeskryf word, uit 'n perseel uitgelaat word of voortkom as gevolg van die werking van 'n brandstof-verbruikende toestel wat deur die Staat (uitgesonderd die Spoerwegadministrasie) beheer word, kan die betrokke stedelike plaaslike bestuur te dien effekte kennis gee aan die Uitvoerende Komitee wat die stappe moet laat doen wat hy nodig en doenlik ag om die uitlating van sodanige rook te verhoed of te verminder.

(4) Elke jaar word 'n afskrif van elke kennisgewing (indien daar is) wat gedurende die voorafgaande kalenderjaar ingevolge subartikel (3) aan die Uitvoerende Komitee gestuur is, in die Wetgewende Vergadering ter Tafel gelê.

Kort titel.

45. Hierdie Ordonnansie heet die Ordonnansie op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1976.

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

- (a) incurred by any person in connection with research relating to the combating of pollution of the atmosphere; or
- (b) incurred by any urban local authority in connection with the acquisition of equipment to combat pollution of the atmosphere.

43. (1) Any person convicted of an offence in terms of this Ordinance shall be liable, in the case of a first conviction, to a fine not exceeding one thousand rand or imprisonment for a period not exceeding one year, and in the case of a second or subsequent conviction to a fine not exceeding two thousand rand or imprisonment for a period not exceeding two years. Penalties.

(2) Any person convicted of an offence referred to in subsection (1), who after such conviction persists in the conduct or omission constituting such offence, shall be guilty of a continuous offence and liable, on conviction thereof, to a fine not exceeding one hundred rand or to imprisonment for a period not exceeding thirty days in respect of every day he so persists: Provided that the total period of any imprisonment imposed in terms of this subsection shall not exceed three years.

44. (1) The provisions of this Ordinance, except sections 10 to 22, inclusive, shall bind the State. Ordinance binds the State.

(2) If at any time any chimney or fuel burning appliance of the nature referred to in section 12 is to be constructed or installed in or on any premises within the area of an urban local authority, which are under the control of the State, notice of the intention to construct such chimney or install such appliance shall be given to that urban local authority.

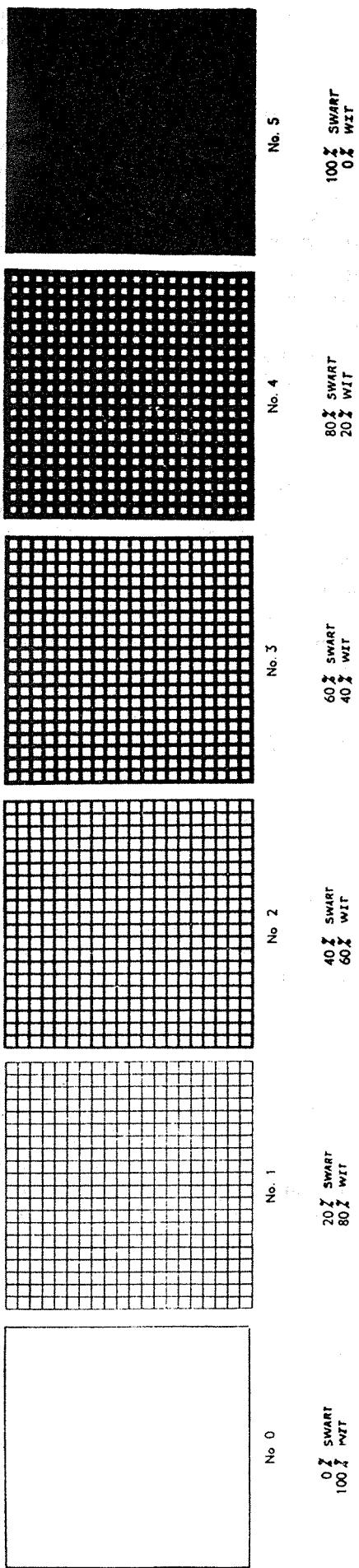
(3) If at any time smoke of a darker colour or greater density or content than is prescribed by any order under section 16(1)(b) or by any regulations under this Ordinance is emitted or emanates from any premises as a result of the operation of any fuel burning appliance controlled by the State (excluding the Railway Administration), the urban local authority concerned may give notice to that effect to the Executive Committee which will cause such steps to be taken as it may deem necessary and practicable to prevent or minimise the emission of such smoke.

(4) Each year a copy of every notice (if any) sent to the Executive Committee in terms of subsection (3) during the previous calendar year, shall be laid on the Table in the Legislative Assembly.

45. This Ordinance shall be called the Atmospheric Pollution Prevention Ordinance, 1976. Short title.

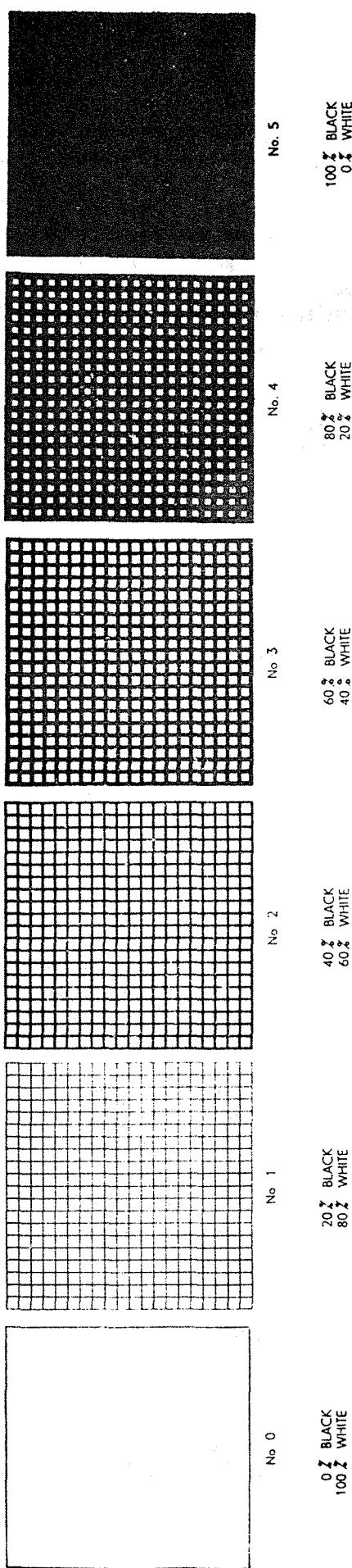
1011 Buitengewone Offisiële Koerant 18 Augustus 1976 No. 3555  
(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-  
BESOEDELING, 1976

Bylae 1



ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION      (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

Schedule 1



(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

BYLAE 2.

INGELYSTE PROSESSE.

1. *Vervaardiging van swawelsuur:* Dit wil sê, prosesse vir die vervaardiging van swawelsuur.

2. *Fosfaatkunsmisprosesse:* Dit wil sê, prosesse waarby enige mineraalfosfaat behandeling ondergaan wat chemiese veranderings gepaard met die ontwikkeling van enige skadelike of hinderlike gas meebring, en werke vir die granulering van sodanige kunsmisstowwe wat die ontwikkeling van enige skadelike of hinderlike gas meebring.

3. *Vervaardiging of verwerking van ammoniakwater:* Dit wil sê, prosesse waarby swawelwaterstof of enige ander skadelike of hinderlike gas deur die gebruik van ammoniakwater ontwikkel word, en werke waarby ammoniakwater in 'n proses in verband met die suiwing van gas ontswawel word.

4. *Salpetersuurprosesse:* Dit wil sê, prosesse wat met die vervaardiging van salpetersuur in verband staan of waarby salpetersuur uit stikstofoksied herwin word of waarby stikstofoksied ontwikkel word.

5. *Ammoniumsultaat- en ammoniumchloriedprosesse:* Dit wil sê, prosesse vir die vervaardiging van ammoniumsultaat of ammoniumchloried.

6. *Vervaardiging of verwerking van chloor:* Dit wil sê, prosesse waarby chloor vervaardig of in 'n vervaardigingsproses gebruik word.

7. *Chloorwaterstofsuurprosesse:* Dit wil sê —

(a) prosesse waarby chloorgas ontwikkel word of tydens die bereiding van chloorwaterstofsuur of as gevolg van die gebruik van chloriede in 'n chemiese proses of vir gebruik in 'n vervaardigingsproses;

(b) vloeimiddel-tinwerke, dit wil sê, prosesse waarby residu van die vloeimiddel wat by 'n vertinningsproses gebruik word, uitgebrand word ten einde die residu of vloeimiddel weer te gebruik, en waarby waterstofchloriedgas ontwikkel word; en

(c) soutprosesse (uitgesonderd prosesse waarby sout geproduseer word deur klipsout op 'n ander wyse as deur die oplossing daarvan op die plek waar dit voorkom, te raffineer) waarby sout uit soutwater geëkstraheer word, en waarby waterstofchloriedgas ontwikkel word.

8. *Sulfiedwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby swawelwaterstof deur die ontbinding van metaalsulfiede ontwikkel word, of waarby swawelwaterstof by die vervaardiging van sodanige sulfiede gebruik word, of waarby swawelwaterstof as deel van 'n chemiese proses ontwikkel word.

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

SCHEDULE 2

SCHEDULED PROCESSES.

1. *Sulphuric Acid Manufacture:* That is to say, processes for the manufacture of sulphuric acid.

2. *Phosphate Fertilizer Processes:* That is to say, processes in which any mineral phosphate is subjected to treatment involving chemical change with the evolution of any noxious or offensive gas, and works for the granulating of such fertilizers involving the evolution of any noxious or offensive gas.

3. *Manufacture or Processing of Ammoniacal Liquor:* That is to say, processes in which sulphuretted hydrogen or any other noxious or offensive gas is evolved by the use of ammoniacal liquor, and works in which ammoniacal liquor is desulphurized in any process in connection with the purification of gas.

4. *Nitric Acid Processes:* That is to say, processes connected with the manufacture of nitric acid or in which nitric acid is recovered from oxides of nitrogen or in which nitrogen oxides are evolved.

5. *Ammonium Sulphate and Ammonium Chloride Processes:* That is to say, processes for the manufacture of ammonium sulphate or ammonium chloride.

6. *Manufacture or Processing of Chlorine:* That is to say, processes in which chlorine is made or used in any manufacturing process.

7. *Hydrochloric Acid Processes:* That is to say —

(a) processes in which chlorine gas is evolved either during the preparation of hydrochloric acid or as the result of the use of chlorides in a chemical process or for use in any manufacturing process;

(b) tin plate flux works, that is to say, processes in which any residue of flux from tin plate works is calcined for the utilisation of such residue or flux in which hydrogen chloride gas is evolved; and

(c) salt processes (not being processes in which salt is produced by refining rock salt, otherwise than by the dissolution thereof at the place of deposit) in which the extraction of salt from brine is carried on and in which hydrogen chloride gas is evolved.

8. *Sulphide Works:* That is to say, processes in which sulphuretted hydrogen is evolved by the decomposition of metallic sulphides, or in which sulphuretted hydrogen is used in the production of such sulphides, or in which sulphuretted hydrogen is evolved as part of a chemical process.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

9. *Alkali-afvalwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby alkali-afval of afvoerwater daarvan 'n chemiese proses ondergaan vir die herwinning van swawel of vir die benutting van enige bestanddeel van sodanie afval of afvoerwater.

10. *Oksied-pigmentwerke:* Dit wil sê, prosesse vir die vervaardiging van venesiaansrooi, polysrooi of polyspoei of 'n ander oksiedpigment deur verhitting van sulfaat of 'n ander ystersout.

11. *Arseenwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby enige vlugtige verbinding van arseen ontwikkel word.

12. *Koolstofdisulfiedwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby koolstofdisulfied vervaardig, gebruik of herwin word.

13. *Sulfosianiedwerke:* Dit wil sê, enige proses vir die vervaardiging van sulfosianied of enige van sy verbinding.

14. *Raffinering van koolwaterstofverbinding:* Dit wil sê, die verwerking (soos distillering, kraking en raffinering) van ru-skalieolie, ru-petroleum en soortgelyke sintetiese produkte waardeur die ontwikkeling van skadelike of hinderlike gasse veroorsaak word.

15. *Bisulfietwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby swaweligsuur by die vervaardiging van suursulfiete van die alkalië of alkali-aardes gebruik word, en prosesse vir die vervaardiging van vloeibare swaweldioksied of swaweligsuur of enige sulfiet waarby swaweloksiede in 'n chemiese vervaardigingsproses ontwikkel word.

16. *Teerwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby teer gedistilleer of in 'n vervaardigingsproses verhit word, en werke waarby kreosoot of 'n ander distillasieproduk van teer gedistilleer of verhit word in 'n vervaardigingsproses wat die ontwikkeling van skadelike of hinderlike gas meebring.

17. *Sinkwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby sink deur die aanwending van hitte uit erts of 'n residu wat daardie metaal bevat, geëkstraheer word.

18. *Benseenprosesse:* Dit wil sê, prosesse (uitgesonderd teerwerke soos hierbo omskryf) waarby wasolie wat vir die was van steenkoolgas gebruik word, gedistilleer word.

19. *Piridienprosesse:* Dit wil sê, prosesse waarby piridien herwin en gebruik word.

20. *Broomprosesse:* Dit wil sê, prosesse waarby broom gemaak of in 'n vervaardigingsproses gebruik word.

21. *Fluoorwaterstofsuurwerke:* Dit wil sê —

(a) prosesse waarby fluoorwaterstofsuur ontwikkel word by die vervaardiging van vloeibare fluoorwaterstofsuur of sy verbinding; of

(b) prosesse waarby fluoorwaterstofsuur gebruik word.

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

9. *Alkali Waste Works:* That is to say, processes in which alkali waste or the drainage therefrom is subjected to any chemical process for the recovery of sulphur or for the utilisation of any constituent of such waste or drainage.

10. *Oxide Pigment Works:* That is to say, processes for the manufacture of venetian red, crosus or polishing powder or some other oxide pigment by heating sulphate or some other salt of iron.

11. *Arsenic Works:* That is to say, processes in which any volatile compound of arsenic is evolved.

12. *Carbon Disulphide Works:* That is to say, processes in which carbon disulphide is manufactured, used or recovered.

13. *Sulphocyanide Works:* That is to say, any process for the manufacture of sulphocyanide or any of its compounds.

14. *Refining of Hydrocarbons:* That is to say, the processing (such as distilling, cracking and refining) of crude shale oil, crude petroleum and similar synthetic products so as to cause the evolution of noxious or offensive gases.

15. *Bisulphite Works:* That is to say, processes in which sulphurous acid is used in the manufacture of acid sulphites of the alkalis or alkaline earths and processes for the manufacture of liquid sulphur dioxide or of sulphurous acid or of any sulphite in which oxides of sulphur are evolved in any chemical manufacturing process.

16. *Tar Works:* That is to say, processes in which tar is distilled or is heated in any manufacturing process and works in which creosote or any other product of the distillation of tar is distilled or is heated in any manufacturing process involving the evolution of any noxious or offensive gas.

17. *Zinc Works:* That is to say, processes in which by the application of heat, zinc is extracted from the ore or from any residue containing that metal.

18. *Benzene Processes:* That is to say, processes (not being tar works as defined above) in which any wash oil used for the scrubbing of coal gas is distilled.

19. *Pyridine Processes:* That is to say, processes in which pyridine is recovered and used.

20. *Bromine Processes:* That is to say, processes in which bromine is made or is used in any manufacturing process.

21. *Hydrofluoric Acid Works:* That is to say —

(a) processes in which hydrofluoric acid is evolved in the manufacture of liquid hydrofluorix acid or its compounds; or

(b) processes in which hydrofluoric acid is used.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

22. *Sementvervaardigingswerke:* Dit wil sê, werk waarby klei- of kalkagtige stowwe gebruik word by die vervaardiging van sementklinker, en werke waarby sementklinker gemaal of sement verpak word, asook werke waarby metallurgiese slakke behandel word om sement of sementbymengsels te vervaardig.

23. *Loodwerke:* Dit wil sê —

- (a) werke waarby, deur die aanwending van hitte, lood gesmelt en/of uit enige stof wat lood of sy verbinding bevat, geëkstraheer word; of
- (b) werke waarby loodverbindinge uit metaallood of sy verbindinge vervaardig word deur middel van prosesse wat skadelike of hinderlike gasse laat ontstaan; of
- (c) prosesse waardeur lood of enige stof wat lood of sy verbinding bevat, gebruik of hanteer word op so 'n wyse dat dit skadelike of hinderlike gasse laat ontstaan.

24. *Fluoorprosesse:* Dit wil sê, prosesse waarby fluoor of sy verbindinge met ander halogene by 'n vervaardigingsproses gemaak, gebruik of ontwikkel word.

25. *Suurslykwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby suurslyk wat as afvalstof by die raffinering van steenkoolteer, petroleum of ander koolwaterstofderivate ontstaan, op so 'n wyse behandel word dat dit die ontwikkeling van skadelike of hinderlike gas tot gevolg het.

26. *Alkaliprosesse:* Dit wil sê —

- (a) die vervaardiging van kalium- of natriumsulfaat; of
- (b) die behandeling van ertse met tafelsout of ander chloriede waardeur enige sulfaat waarby waterstofchloriedgas ontwikkel word, gevorm word.

27. *Uitbrandingsprosesse:* Dit wil sê, werke waarby sulfaat- en sulfiedertse, met inbegrip van regulas, uitgebrand of gesmelt word.

28. *Asbeswerke:* Dit wil sê, prosesse wat die hantering, maal of gebruik van asbes meebring.

29. *Kragsentrales:* Dit wil sê, prosesse waarby —

- (a) soliede of vloeibare brandstof verbrand word vir die verkryging van stoom om elektrisiteit op te wek vir verspreiding aan die publiek of vir die doeleindes van openbare vervoer;
- (b) stoomketels wat soliede of vloeibare brandstof teen 'n tempo van nie minder nie as 150 mega-

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

22. *Cement production works:* That is to say, works in which argillaceous and calcareous materials are used in the production of cement clinker, and works in which cement clinker is ground or cement is packed and also works in which metallurgical slags are treated for the purpose of making cement or cement additives.

23. *Lead works:* That is to say —

- (a) works in which, by the application of heat, lead is melted and/or extracted from any material containing lead or its compounds; or
- (b) works in which compounds of lead are manufactured from metallic lead or its compounds by processes which give rise to noxious or offensive gases; or
- (c) processes by which lead or any material containing lead or its compounds are used or handled in such a way as to give rise to noxious or offensive gases.

24. *Fluorine Processes:* That is to say, processes in which fluorine or its compounds with other halogens are made, used or evolved in any manufacturing process.

25. *Acid Sludge Works:* That is to say, processes in which acid sludge produced in the refining of coal tar, petroleum or other hydrocarbon derivatives, is treated in such a manner as to cause the evolution of any noxious or offensive gas.

26. *Alkali Processes:* That is to say —

- (a) the manufacture of potassium or sodium sulphate; or
- (b) the treatment of ores by common salt or other chlorides, whereby any sulphate is formed in which hydrogen chloride gas is evolved.

27. *Roasting Processes:* That is to say, works in which sulphate and sulphide ores, including regulas, are calcined or smelted.

28. *Asbestos works:* That is to say, processes involving the handling, grinding or use of asbestos.

29. *Power stations:* That is to say, processes in which —

- (a) solid or liquid fuels are burned to raise steam for the generation of electricity for distribution to the public or for purposes of public transport;
- (b) boilers burning solid or liquid fuels at a rate of not less than 150 megajoules per second are used

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

joule per sekonde verbrand, gebruik word om stoom te verkry vir die verskaffing van energie vir ander doeleindes as die in (a) hierbo genoem.

30. *Yster- en staalwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

- (a) yster of ferrolegering in 'n hoogoond geproduseer word en waarby grondstowe vir gebruik in hoogoonde gehanteer of voorberei word; of
- (b) ysterertse vir gebruik in hoogoonde uitgebrand of gesinter word; of
- (c) yster of staal in lug- of draaioonde wat met steenkool of olie gestook word, of in koepeloonde waarin daar 'n verwarmde lugstraal gebruik word, of in elektriese boogoonde gesmelt word; of
- (d) staal in Bessemer-, tropaena- of opeherdoonede of in elektriese boogoonde geproduseer, gesmelt of geraffineer word; of
- (e) suurstof of suurstofverrykte lug vir die raffining van yster of vir die produksie, profiling of afwerking van staal gebruik word; of
- (f) ferrolegering gemaak word deur prosesse wat damp laat ontstaan; of
- (g) yster of staal gesmelt word in koepeloonde waarin 'n koue lugstraal gebruik word; of
- (h) gietstukke skoongemaak word en gietvormmateriaal hanteer word.

31. *Koperwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

- (a) deur die aanwending van hitte —
  - (i) koper uit enige erts of konsentraat of uit enige stof wat koper of sy verbinding bevat, geëkstraheer word; of
  - (ii) koper- of koperlegeringsnysels ontghries word; of
  - (iii) gesmelte koper geraffineer word; of
  - (iv) koperlegerings deur prosesse wat bedoel is om die sinkgehalte te reduseer, uit skroot, verwerkte metaal, nysels of residu herwin word; of
- (b) koper of koperlegering gesmelt en in vorms gegiet word waarvan die binnevlakte bedek is met smeersels wat met ghries of olie aangemaak is: Met dien verstande dat hierdie paragraaf nie van

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

to raise steam for the supply of energy for purposes other than those mentioned in (a) above.

30. *Iron works and steel works:* That is to say, processes in which —

- (a) iron or ferro-alloys are produced in a blast furnace and in which raw materials for use in blast furnaces are handled or prepared; or
- (b) iron ores for use in blast furnaces are calcined or sintered; or
- (c) iron or steel is melted in air or rotary furnaces, fired by coal or oil, or in cupolas employing a heated air blast, or in electric arc furnaces; or
- (d) steel is produced, melted or refined in Bessemer, troapaena, open hearth or electric arc furnaces; or
- (e) oxygen or air enriched with oxygen is used for the refining of iron or for the production, shaping or finishing of steel; or
- (f) ferro-alloys are made by processes giving rise to fume; or
- (g) iron or steel is melted in cupolas employing a cold air blast; or
- (h) castings are cleaned and casting mould material is handled.

31. *Copper works:* That is to say, processes in which —

- (a) by the application of heat —
  - (i) copper is extracted from any ore or concentrate or from any material containing copper or its compounds; or
  - (ii) copper or copper alloy swarf is degreased; or
  - (iii) molten copper is refined; or
  - (iv) copper alloys are recovered from scrap, fabricated metal, swarf or residues by processes designed to reduce the zinc content; or
- (b) copper or copper alloy is melted and cast in moulds the internal surfaces of which have been coated with grease-bound or oil-bound dressings: Provided that this paragraph shall not apply

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

toepassing is nie op werke waarvan die gesamentlike gietvermoë nie 10 metriek ton per dag oorskry nie.

32. *Aluminiumwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

- (a) aluminium deur middel van 'n elektrolitiese oond uit sy oksied geproduseer word; of
- (b) aluminiumsnyseks deur die aanwending van hitte ontghries word; of
- (c) aluminium of aluminiumlegering uit aluminium- of aluminiumlegeringskroot, verwerkte metaal, aluminiumsnyseks, aluminiumafskuimsels, aluminiummetaalskuim of ander aluminiumresidu deur smelting herwin word; of
- (d) aluminium uit slak herwin word; of
- (e) gesmelte aluminium of aluminium legering behandel word deur enige proses wat die ontwikkeling van chloor of sy verbindinge meebring.

33. *Generatorgaswerke:* Dit wil sê, prosesse waarby generatorgas uit steenkool gemaak word en waarby rou generatorgas oorgedra of gebruik word.34. *Gas- en kookswerke:* Dit wil sê, prosesse (uitgesonderd generatorgaswerke) waarby —

- (a) steenkool, olie of mengsels van steenkool of olie met ander koolstofhoudende stowwe of met die produkte van petroleumraffinering of met aardgas of met metaan uit steenkoolmyne of met gas wat uit die gisting van koolstofhoudende stowwe verkry word, vir verkoling, vergassing of omvorming gehanteer of voorberei word, en waarby hierdie stowwe vervolgens verkool, vergas of omgevorm word; of
- (b) watergas geproduseer of gesuiwer word; of
- (c) kooks of halfkooks vervaardig en geblus, gesny, vergruis of gegradeer word; of
- (d) gasse wat verkry is uit enige proses wat in paragraaf (a) genoem is, aan suiweringsprosesse onderwerp word.

35. *Keramiekwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

- (a) erdewerk (met inbegrip van huishoudelike erdeware en porselein, sanitêre ware, elektriese porselein en glasuurteëls) gemaak word in onderbroke oonde wat met steenkool of olie gestook word; of
- (b) swaar klei- of vuurvaste goedere met soliede, vloeibare of gasagtige brandstof gebak word; of

**ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976**

ly to works in which the aggregate casting capacity does not exceed 10 metric tons per day

**32. Aluminium works:** That is to say, processes in which —

- (a) aluminium is produced by means of an electrolytic furnace from its oxide; or
- (b) aluminium swarf is degreased by the application of heat; or
- (c) aluminium or aluminium alloys are recovered from aluminium or aluminium alloy scrap, fabricated metal, aluminium swarf, aluminium skimmings, aluminium drosses or other aluminium residues by melting; or
- (d) aluminium is recovered from slag; or
- (e) molten aluminium or aluminium alloys are treated by any process involving the evolution of chlorine or its compounds.

**33. Producer gas works:** That is to say, processes in which producer gas is made from coal and in which raw producer gas is transmitted or used.

**34. Gas and coke works:** That is to say, processes (not being producer gas works) in which —

- (a) coal, oil or mixtures of coal or oil with other carbonaceous materials or products of petroleum refining or natural gas or methane from coal mines or gas derived from fermentation of carbonaceous materials, are handled or prepared for carbonisation or gasification or reforming and in which these materials are subsequently carbonised or gasified or reformed; or
- (b) water gas is produced or purified; or
- (c) coke or semi-coke is produced and quenched, cut, crushed or graded; or
- (d) gases derived from any process mentioned in paragraph (a) are subjected to purification processes.

**35. Ceramic works:** That is to say, processes in which —

- (a) pottery products (including domestic earthenware and china, sanitary ware, electrical porcelain and glazed tiles) are made in intermittent kilns fired by coal or oil; or
- (b) heavy clay or refractory goods are fired by solid, liquid or gaseous fuels; or

(No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

(c) enige erdewerk of kleigoed soutgeglasuur word.

36. *Kalk-, dolomiet- en magnesietwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby kalsiumkarbonaat, kalsium- magnesium-karbonaat of magnesiumkarbonaat gekalsineer word.

37. *Sulfaatreduksiewerke:* Dit wil sê, prosesse waarby metaalsulfate deur verhitting met koolstofhoudende stof tot die ooreenkomstige sulfiede gereduseer word.

38. *Seepsodawerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

(a) of gekonsentreerde seepsodaoplossings of gesmelte seepsoda in verwarmde houers geproduseer word; of

(b) ferroasetaat wat by papiervervaardiging geproduseer word, by die herwinning van seepsoda gekalsineer word.

39. *Chemiese verbrandingswerke:* Dit wil sê, prosesse vir die vernietiging deur verbranding van afval wat geproduseer word tydens organiese chemiese reaksies wat by die vervaardiging van stowwe vir die vervaardiging van plastiek en vesels voorkom, asook prosesse vir die vernietiging deur verbranding van chemiese afval wat chemies gebonde chloor, fluoor, stikstof, fosfor of swawel bevat.

40. *Berilliumwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

(a) enige erts of konsentraat of enige stof wat berillium of sy verbinding bevat, behandel word om berillium of sy legerings of verbinding te produseer; of

(b) enige stof wat berillium of sy legerings of verbinding bevat behandel, verwerk of vervaardig word op enige wyse wat stof of damp laat ontstaan.

41. *Sleelenwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

(a) enige erts of konsentraat of enige stof wat seleen of sy verbinding bevat behandel word om seleen of sy legerings of verbinding te produseer; of

(b) enige stof wat seleen of sy legerings of verbinding bevat (behalwe in die vorm van kleurstof) behandel, verwerk of vervaardig word op enige wyse wat stof of damp laat ontstaan.

42. *Fosforwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby —

(a) fosfor gemaak word; of

(b) geel fosfor in enige chemiese of metallurgiese proses gebruik word.

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

- (c) salt glazing of any earthenware or clay material is carried on.

36. *Lime, dolomite and magnesite works:* That is to say, processes in which calcium carbonate, calcium-magnesium carbonate or magnesium carbonate is calcined.

37. *Sulphate reduction works:* That is to say, processes in which metallic sulphates are reduced to the corresponding sulphides by heating with carbonaceous material.

38. *Caustic soda works:* That is to say, processes in which —

- (a) either concentrated solutions of caustic soda or fused caustic soda are produced in heated vessels; or
- (b) black liquor produced in the manufacture of paper is calcined in the recovery of caustic soda.

39. *Chemical incineration works:* That is to say, processes for the destruction by burning of wastes produced in the course of organic chemical reactions which occur during the manufacture of materials for the fabrication of plastics and fibres and processes for the destruction by burning of chemical wastes containing chemically bonded chlorine, fluorine, nitrogen, phosphorus or sulphur.

40. *Beryllium works:* That is to say, processes in which —

- (a) any ore or concentrate or any material containing beryllium or its compounds is treated for the production of beryllium or its alloys or its compounds; or
- (b) any material containing beryllium or its alloys or its compounds is treated, processed or fabricated in any manner giving rise to dust or fume.

41. *Selenium works:* That is to say, processes in which —

- (a) any ore or concentrate or any material containing selenium or its compounds is treated for the production of selenium or its alloys or its compounds; or
- (b) any material containing selenium or its alloys or its compounds other than as colouring matter, is treated, processed or fabricated in any manner giving rise to dust or fume.

42. *Phosphorus works:* That is to say, processes in which —

- (a) phosphorus is made; or
- (b) yellow phosphorus is used in any chemical or metallurgical process.

43. *Ammoniakwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby ammoniak —

- (a) gemaak word; of
- (b) in die ammoniak-sodaproses gebruik word; of
- (c) in die vervaardiging van ammonium- of ureumkarbonaat, -nitraat of -fosfaat gebruik word.

44. *Asetileenwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby asetileen gemaak en by enige chemiese vervaardigingsproses gebruik word.

45. *Siaanwaterstofwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby siaanwaterstof vervaardig word of by enige chemiese vervaardigingsproses gebruik word.

46. *Amiene werke:* Dit wil sê, prosesse waarby metielamien of etielamien gemaak word.

47. *Kalsiumkarbiedwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby kalsiumkarbied gemaak word.

48. *Aldehiedwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby formaldehied of asetaldehied of akroleïen of die metiel-, etiel- of propielderivate van akroleïen gemaak word.

49. *Anhidriedwerke:* Dit wil se, prosesse waarby asyn-, maleïen- of ftaalanhidriede of the ooreenstemmende sure gemaak word.

50. *Chroomwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby enige chroomerts of -konsentraat behandel word om chroomverbindings daaruit te produseer of waarby chroommetaal gemaak word deur droë prosesse wat damp laat ontstaan.

51. *Magnesiumwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby magnesium of enige magnesiumverbinding gemaak word deur droë prosesse wat damp laat ontstaan.

52. *Kadmiumwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby metaalkadmium herwin of kadmiumlegerings of enige kadmiumverbinding gemaak word deur droë prosesse wat damp laat ontstaan.

53. *Mangaanwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby mangaan of sy legerings of enige mangaanverbinding deur droë prosesse wat damp laat ontstaan gemaak word.

54. *Metaalherwinningswerke:* Dit wil sê, prosesse waarby metaal uit enige vorm van skrootmateriaal, wat brandbare samestellende dele bevat, herwin word.

55. *Galvaniseringswerke:* Dit wil sê, prosesse wat die aanbring van sinkbedekking deur onderdompeling in gesmelte metaal, insluitende skoonbyt- en vloeimiddeleidiening wat dampe of skadelike of hinderlike gasselaat ontstaan, behels.

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

43. *Ammonia works:* That is to say, processes in which ammonia is —

- (a) made; or
- (b) used in the ammonia-soda process; or
- (c) used in the manufacture of carbonate, nitrate or phosphate of ammonia or urea.

44. *Acetylene works:* That is to say, processes in which acetylene is made and used in any chemical manufacturing process.

45. *Hydrogen cyanide works:* That is to say, processes in which hydrogen cyanide is made or is used in any chemical manufacturing process.

46. *Amines works:* That is to say, processes in which methylamine or ethylamine is made.

47. *Calcium carbide works:* That is to say, processes in which calcium carbide is made.

48. *Aldehyde works:* That is to say, processes in which formaldehyde or acetaldehyde or acrolein or the methyl, ethyl or propyl derivatives of acrolein are made.

49. *Anhydride works:* That is to say, processes in which acetic, maleic or phthalic anhydrides or the corresponding acids are made.

50. *Chromium works:* That is to say, processes in which any chrome ore or concentrate is treated for the production therefrom of chromium compounds or chromium metal is made by dry processes giving rise to fume.

51. *Magnesium works:* That is to say, processes in which magnesium or any compound of magnesium is made by dry processes giving rise to fume.

52. *Cadmium works:* That is to say, processes in which metallic cadmium is recovered or cadmium alloys are made or any compound of cadmium is made by dry processes giving rise to fume.

53. *Manganese works:* That is to say, processes in which manganese or its alloys or any compound of manganese is made by dry processes giving rise to fume.

54. *Metal recovery works:* That is to say, processes in which metal is recovered from any form of scrap material containing combustible components.

55. *Galvanising works:* That is to say, processes involving coating with zinc by dipping into molten metal, including pickling and fluxing giving rise to fumes or noxious or offensive gases.

## (No. 11 van 1976) ORDONNANSIE OP VOORKOMING VAN LUG-BESOEDELING, 1976

*56. Suikerrietveselyerbrandingswerke:* Dit wil sê, prosesse wat die verbranding van uitgeperste suikerriet behels.

*57. Metaalbesuitingswerke:* Dit wil sê, prosesse waarby enige metaal op 'n oppervlak neergeslaan word in die vorm van 'n sproei deur die gebruik van hitte op so 'n wyse dat dit skadelike of hinderlike gasse laat ontstaan.

*58. Die massabewaring en hantering van erts:* Dit wil sê, die bewaring en hantering van metaalertse in opslagplekke ontwerp om 100 000 metriek ton of meer te hou, wat nie op die perseel van 'n myn of bedryf soos omskryf in die Ordonnansie op Myne, Bedrywe en Minerale 1968 (Ordonnansie 20 van 1968), geleë is nie.

*59. Vanadiumwerke:* Dit wil sê, prosesse waarby vanadiumpentoksied of vanadiumkarbied vervaardig of hanteer word op so 'n wyse dat dit skadelike of hinderlike gasse laat ontstaan.

*60. Macadambereidingswerke:* Dit wil sê, prosesse waarby gebreekte klip, met of sonder die byvoeging van leer of bitumineuse bindmiddels, verhit of gedroog word vir die bereiding van padvlak of plaveiselmateriaal.

**BYLAE 3.**  
MUNISIPALITEIT WALVISBAAI.

**MUNISIPALITEIT WINDHOEK.**

---

ATMOSPHERIC POLLUTION PREVENTION (No. 11 of 1976)  
ORDINANCE, 1976

56. *Bagasse Incineration works:* That is to say, processes involving the combustion of bagasse.

57. *Metal spray works:* That is to say, processes in which any metal is deposited on to a surface in the form of a spray through the application of heat in such a way as to give rise to noxious or offensive gases.

58. *The bulk storage and handling of ore:* That is to say, the storage and handling of metallic ore at dumps designed to hold 100 000 metric tons or more, which are not situated on the premises of a mine or works as defined in the Mines, Works and Minerals Ordinance, 1968 (Ordinance 20 of 1968).

59. *Vanadium works:* That is to say, processes in which vanadium pentoxide or vanadium carbide is manufactured or handled in such a way as to give rise to noxious or offensive gases.

60. *Macadam preparation works:* That is to say, processes in which crushed stone is heated or dried, with or without the addition of tar or bituminous binders, for the purposes of preparing road surfacing or paving material.

SCHEDULE 3.

MUNICIPALITY OF WALVIS BAY.  
MUNICIPALITY OF WINDHOEK.